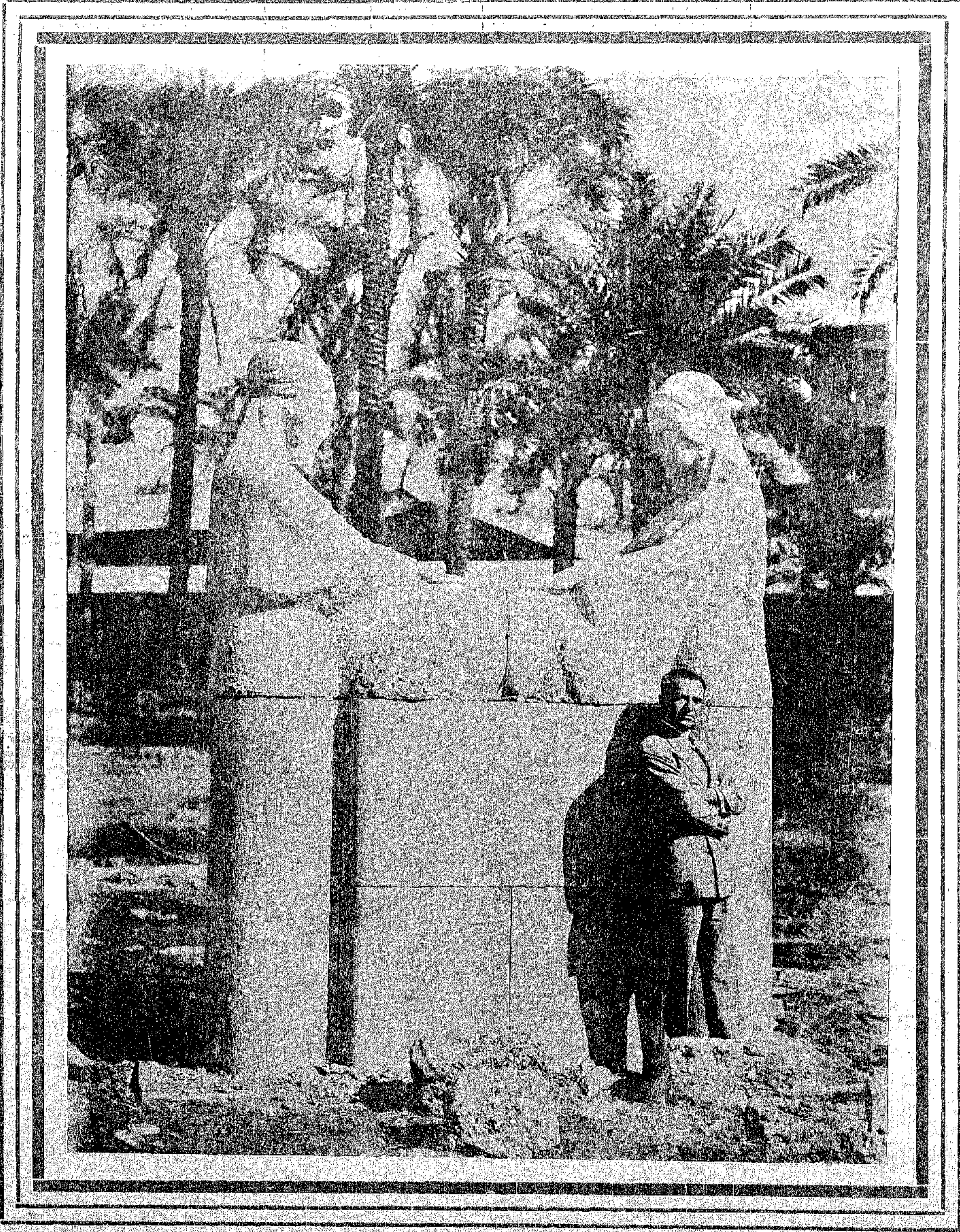


معرض

الاسبوعي
صاحب الجريدة - ميشال زكود
وميشال ابو شلا



تصوير : بوقايس

تمثال اشر الشهداء

هو التمثال التذكاري الذي نحتته الفنان اللبناني الكبير الاستاذ يوسف الحويك اثرأ خالداً لشهداء الوطن. ويعرف الناظر حجمه من صورة احد محوري المعرض الشيخ فؤاد حبيش الواقف الى جانبه. وسيحتفل بتنصيب هذا الاثر في صدر ساحة الشهداء في الشهر القادم.

شركة فايرلين الفرنسية

البخرة	السفر من بيروت	الوصول	الاسكندرية	الوصول	الوصول لمرسيليا
سينيا	٢٣ آب الظهر	٢٤ آب	٢٤ آب	٣٠ آب	
كندا	« ٣٠	٣١ آب	١ ايلول	٦ ايلول	
كندا	٢٠ ايلول	٢١ ايلول	٢٤ ايلول	« ٢٨	
بروفيدنس	٣ تشرين اول	٤ تشرين اول	٤ تشرين اول	٩ تشرين اول	
اليزيا	« ١٤	«	«	« ٢٠	
باتريا	« ١١	«	« ١٩	« ٢٤	
باتريا	٢٨ « ثاني	٢٢ « ثاني	٢٨ « ثاني	٣ كانون اول	

الاسفار الى نيويورك رأساً

البخرة	سفر من بيروت	الى نيويورك وبروفيدنس عن طريق استنبول
اليزيا	٨ آب	
سينيا	١٤ ايلول	
اليزيا	١٤ تشرين اول	
اليزيا	« ثاني	

مرسيليا
استنبول

الاشغال الكهربائية

ميشال الخوري واكد واخوانه

بيروت - طريق الشام نمرة ١١٦

الحائزون على شهادة الكهرباء القانونية من مدرسة الصنائع والفنون الجميلة والمتعهدون بتقديم جميع الادوات لها .

من اشهر المقاولين في جميع الاشغال الكهربائية وهم الذين قاموا بتركيب الماكينات الكهربائية في دوائر المعرض وادارته .

تجدون في محلاتهم الادوات الكهربائية والثريات الجميلة على اختلاف اجناسها والتجربة اكبر برهان باسعار لا تقبل المزاومة

بيرون لين BYRON LINE

خط منتظم وسريع بين بيروت ونيويورك

• واعيذ الاسفار المقبلة

البخرة (اديسن) محمولها ٢٥٠٠٠ طن تسافر ١٦ ايلول سنة ٣٠ رأساً الى بيروت ونيويورك
 (بيرون) ٢٢٠٠٠ « ١٥ ت ١ « رأساً الى بيروت ونيويورك
 (اديسن) ٢٥٠٠٠ « ١٥ ت ٢ « رأساً الى بيروت ونيويورك
 ان هذه البواخر الكبرى تستقبل الركاب الى (مرسيليا) وتجري نقلهم في (بيروت) باجور زهيدة وتقبل الركاب الى البرازيل ومونتيفيديو وبونس ايرس وسائر مواني اميركا الوسطى

شارع فوش تليفون ٨ - ٤٥
 العنوان التلغرافي كولومبوس بيروت

ح . ده ده اوغلو

ومن شاء زيادة في الايضاح
 فليراجع وكلاء الشركة العموميين

شروط الاشتراك في المعرض

في لبنان وسوريا

عن سنة ٥٠٠٠ غرش سوري لبناني
 عن نصف سنة ٢٦٥ غرشاً

في الخارج

سبع دولارات في جميع البلدان خارج سوريا ولبنان

تبدأ الاشتراكات من اول كل شهر

الاعلانات : تحابر الادارة بشأنها

نرجو من كل مشترك ان يعلم الادارة عند تغيير عنوانه

المعرض بدمشق

يباع المعرض الاسبوعي

بواسطة

السيد عباس الروماني

متعهد جميع الصحف العربية

مجلدات المعرض

يوجد في ادارة المعرض مجلدات كاملة من جميع سني المعرض التي ظهرت حتى اليوم فمن شاء من قراء المعرض اقتناء مجموعة كاملة منها او كانت تنقصه مجموعة سنة من السنين فليراجع الادارة
 اما ثمن المجلد فهو خمسمائة غرش سوري

المعارضة

من تعجل أمراً قبل أوانه ، عوقب بحرمانه

تلهج الصحف كثيراً في هذه الاونة بمجديث المعارضة النيابية واخبارها ، فتخطى آناً وتصيب أحياناً ، ولكنها جميعاً تلبس المعارضة غير ثوبها الحقيقي والمعارضة ، كما جاهرنا مراراً ، ضرورة في الكيان النيابي ولا يجوز في عرف الحكم الدستوري ان يكون مجلس بدون معارضة . فلو لم توجد هذه المعارضة لوجب خلقها .

وهذه الجمهورية التركية جارتنا ، لما استتب لها الحكم الدستوري وثبتت اركانها ، رأت ان تأليف المجلس من حزب واحد غير مفيد للحكم النيابي فساعد نفس رئيس جمهوريتها على خلق حزب معارض للحزب الذي يتأخره رئيس الحكومة الحالية ويتألف منه مجلس النواب ، ويتمي اليه رئيس الجمهورية

وهكذا نرى ان جميع مجالس الارض النيابية لا تتألف من جهة واحدة بل من احزاب متعددة حتى تصح في المجلس النيابي صفة الرقابة على اعمال الحكومة ، وحتى تنجلي الحقيقة من وراء المناقشات والمعارضات

ولكن معارضتنا تختلف عن اية معارضة في اي برلمان بأنها لا تستند الى مبادئ عامة بل الى اشخاص . وبينما ترى اليوم هذا وذاك من النواب متفقين على تأييد هذه الوزارة او معارضتها ، اذ بهذا ينفصل عن ذاك في تشكيل وزارة جديدة فيصبح هذا من المؤيد وذاك من المعارض بسبب اشخاص معينين

وهذا النوع من المعارضة لا يقوم له وزن ولا يحسب له حساب في عرف الحكومات النيابية بل انه يعد عاملاً من العوامل التي تضعف الحكم النيابي

ومن المحزن ان ترى اليوم خمسة مناهتفين على اسقاط وزارة من الوزارات حتى اذا نجحوا انقسموا على انفسهم واصبح بعضهم معارضاً للوزارة الجديدة وبعضهم مؤيداً لها وعذرنا في ذلك ان ليس لنا احزاب سياسية منظمة . وعذرنا ايضاً في عدم وجود الاحزاب السياسية عندنا اننا بلاد صغيرة وان مجلسنا يتألف من عدد قليل جداً من النواب وهذه القلة في العدد لا تساعد كثيراً على احياء الاحزاب السياسية .

*

على انه اذا كان لنا عذر مشروع في عدم استناد معارضتنا الى مبادئ حزبية عامة فلا يمكننا ان نجد اعذاراً في جعل الشخصيات اساساً للمعارضة او للتأييد

ألم يظهر في المجلس عدد من النواب عارضوا هذه الوزارة او غيرها بمجرد تأليفها قبل ان تقول كلمة وقبل ان تعمل عملاً . ولماذا ؟ لانهم لا يريدون ان يكون بعض اعضائها

وزراء ، او لانهم يلحسون بالوزارة ويسعون الى كراسيها قد يجوز في مجلس مؤلف من احزاب سياسية ذات مبادئ معينة ان يكون الحزب الاشتراكي مثلاً ضد وزارة مؤلفة من الحزب الجمهوري - قبل ان تقول هذه الوزارة كلمة او تعمل عملاً - لان اختلاف المبادئ بين الحزبين يجعل الواحد حقاً ضد الآخر

اما عندنا ، حيث لا احزاب ولا مبادئ حزبية ، فلا يجوز لنا ان نحارب وزارة قبل ان نعرف خطتها الصريحة وقبل ان نرى اعمالها

*

المعارضة عندنا تتحرك كثيراً في هذه الايام ولكنها ما برحت حيث هي من يوم تأليف الوزارة ، كما نعتقد ، ورغم الضجة التي ترافق اعمالها وحركاتها فان عددها ما برح حيث كان من خمسة اشهر

ولعدم نجاح المعارضة اسباب كثيرة . اهمها انهم بدأوا معارضتهم بسبب الاشخاص الذين تتألف منهم الوزارة ولاعتقاد الكثيرين من النواب وولاة الامور ومن الرأي العام ايضاً ان نواب المعارضة لما يعارضون لاعتقادهم انهم احق بالحكم من الوزراء الموجودين ، ولو اننا نحن نعتقد مشلهم انهم لا يجارون الوزارة سعياً وراء كراسيها . ولكن الرأي العام يعتقد - مع الاسف - خلاف اعتقادنا واعتقادهم وما احتياك في قول اذا قيلاً . . .

ثم ان من اسباب عدم نجاح المعارضة انها لا تريد ان تتوبص للحكومة حتى تأتي بمشروع لا يوافق مصلحة الشعب فتزجرها عن كراسيها عند المناقشة في هذا المشروع بل تريد ان تهاجم الوزارة كيفما اتفق وتتهمها انها لم تعمل ولا يمكنها ان تعمل عملاً مفيداً صالحاً

والانتقاد بالجملة والتحدث المبهم في المصالح العامة لا يوصل الى نتيجة

ولو فطنت المعارضة لحففت قليلاً من الضجة التي تثيرها ولتربصت للحكومة حتى تفاجأها في مشروع او عمل لا يتفق مع مصلحة الشعب واذ ذاك ترى هذه المعارضة ان نواباً كثيرين لم تحلم بهم يحجبون الثقة عن الحكومة بسبب مشروع غير مفيد ولو كان الوزراء من اصدق اصدقائهم

واما ان تظل المعارضة قائمة قاعدة كما هي اليوم ، فانها تحمل الضرر للمصلحة العامة التي تدعي انها تناسدها في معارضتها لان تعنتها هذا وتحيزها الاعمى ضد الوزارة يجعل مؤيدي الوزارة في الجبهة الثانية بدون ما نظور الى فائدة المشروعات او ضررها والى صالح الاعمال او طالحها

*

نقول هنا : ان المعارضة الحالية لا يتجاوز عدد اعضائها العشرة من النواب على اكثر تعديل واذا تابعت خطتها هذه التي جئنا على تفاصيل اخطائها في سياق هذا المقال فان عدد المعارضين يقل بدلاً من ان يزيد

ومما يؤيد كلامنا هذا انه لما نشرت بعض الصحف اسما بعض النواب في صف المعارضة قام هؤلاء النواب يعترضون ويصرحون بخطأ مروييات هذه الصحف

واذا نظرنا الى مواقف بعض النواب ايضاً رأينا ان الصحف اخطأت في وضع هذا النائب وذاك في صف واحد وهما لا يمكنهما الاتفاق في جهة واحدة على الاطلاق

واننا اذا راعينا جميع هذه الاعتبارات ظهر لنا ان عدد المعارضين لا يمكن ان يصل الى العشرة في الوقت الحاضر قد نكون مخطئين ، ولكننا على قدر معرفتنا بالموقف النيابي نقول ما نعرفه

*

ثم اننا نريد الجهر برأينا بوجوب وجود هذه المعارضة - التي لا بد منها في كل حياة نيابية - ولكننا نطالب من المعارضة نفسها ان تتخذ غير هذا الطريق لانه لا يتفق مع روح المعارضة الحقيقية في المجالس

اننا لا ندافع عن الوزارة هنا بقدر ما ندافع عن المجلس الذي هو الركن الاقوى والاثبت في الحكم الجمهوري ولاننا نريد حياة الحكم النيابي الجمهوري نطالب المعارضة - التي لا بد منها - بان تكون معارضة حقيقية للمبادئ والاعمال لا للحزابات والاشخاص

واما ان تعمل دائماً في سبيل الشخصيات والمصالح الذاتية فهذا ما يضر كثيراً ، وكثيراً جداً ، بالمجلس وكيانه

ميشال زكور

تمثال امر السهر

يرى القارئ في صدر هذا العدد من المعرض صورة التمثال التذكاري لشهداء الوطن الذي اوجده مخيلة الفنان اللبناني الشهير النحات يوسف الحويك . وهذا التمثال لم يكمل بعد ولكنه استقام في هيكله الاجمالي . والنحات دأب اليوم على تكميل قسمات جماله الفني ، وسينقله الى ساحة الشهداء ارفع في صدرها اثرأ خالداً للشهادة المجيدة وامثلة حياة ابدية لانباء هذه البلاد يدرسون عليها التضحية والبسالة والاخلاص

وقد دأب الاستاذ الحويك على صنع تماثله هذا بسلا ضجة وبدون دعاية تحت اذيات التواضع والتكتم فكان في عمله مثال الفنان النابغة الذي يعمل للذة الفن المجرد لا للشهرة . لذلك لم نعجب عندما رأينا يغضب ويذعن اشد الممانعة اذ علم بان مصور المعرض اخذ عن التمثال صورة اوية ، بل دلنا غضبه على نفس بعيدة عن اهواء الناس تحب الفن للفن

وقد علمنا ان حجر التمثال من مقالع جل الديب ومن الحجر القرني المعروف ، وقال لنا الاستاذ الحويك ان هذا الحجر صالح لاعمال النحاتين وهو قد نحت منه تماثلاً صغيراً لرأس عمه نعمة مار الياس الحويك البطريك الماروني .

رجال الادارة والسياسة والزعماء كما بصورهم رسام

جبران التويني : يوسف السودا : حسين قزعون

بقلم رسام من (عصبة العشرة)

النائب قزعونه	الاستاذ السودا	الاستاذ التويني
قزعون ؟ ... ومن في البلاد لم يسمع بقزعون ، قزعون النائب ، قزعون الرئيس ، قزعون الصامت ، حسين سلوميك ؟	جبران كجبران فيكتور هينو انحفرت على محيطه الرحب غصون التفكير	اذا جلست اليه - وقد اصبح ، بعد ان تسلم عرش الاحرار واستلم الوزارة ، كالامير الثاني - تسلم حديثاً يلاً الاذن وترى هيكلاً يلاً العين
حسين سلوميك ! هكذا يريد قزعون ، فهو يحب سلوميك حباً تداف به الى الغرام واداه الى خلع اسم أسرته عنه واستبداله به اسم سلوميك ، اذن فهو حسين سلوميك وهذا اللقب الجديد الذي يجهر به ويفخر اصبح اليوم شهر من نار على علم او شهر من « صمت قزعون » في المجلس وفي السراي !	عينان جميلتان تعلقهما الاخيلة كأن روى المردة علقت في اهدابها باسلاك من الكتابة ، او كأنهما يطويان حزناً عميقاً على شعب ذراه الضعف والقدر لكل ربح وفهم صلب اكل من الالفاظ الصوانية شعبه ، فكان العبارات الصارمة التي كثيراً ما اطلقها من فيه قنابل لا يزال صداها يتردد في بطون الجبال قد لصقت من حممها صلابه في شفثيه	في صوته غنة عذبة تشد بها اوتار حنجرتيه حيناً بعد آخر فتستحيل الى نبرات صارمة
شيخ النواب في المجلس من حيث الشيخوخة ، ولقد جرت العادة او السنة البرلمانية في كل سنة ، عند انتخاب رئيس المجلس ، ان يعين اكبر النواب سناً رئيساً مؤقتاً ، ومن يكون هذا الرئيس غير قزعون النائب ؟	لبناني حتى الخيال ، حتى لينفذ القدر الى الاجيال في سبيل لبنانه ، وهو يسلك في رسوم شيوخ اسرائيل او انبياء يهودا فيطوف ارض لبنان من اقصاها الى اقصاها مهيباً بالشعب ان صونوا « الارض التي اعطاكم الرب اله آبائكم » وحماها فخر الدين	رأس ضخم فشت طلّاتع الجبال في اسارير وجهه ، الا ان عبوساً كالحاً ينتشر عليه بعض الاحيان ، كأنها هو في المرارة من غيظ روحه ، ومطامع نفسه فيصبح وليس في يريق النجوم ان ينير ظلمة هذا العبوس
من لم يقيض له ان يشاهد قزعون في موسمه هذا فقد خسر في حياته	يتغنى بمجد لبنان في كل سانحة ، وهو في تغنييه شاعر يستوحي الجبارة واساطير التوراة ، وكما ان الاستاذ راجي الراعي يعطف على الميثولوجيا في قطراته فيستوحي ابولون وعشتروت وادونيس هكذا الاستاذ السودا فهو يعطف على التوراة فيستوحي داود وسليمان وحزقيال	تطربك في حديثه « ملح » من النوادر لا تخرج واحدة منها عن طبع النكتة
يهزول قزعون صباح ذلك اليوم المشهود الى منزل سعد الدين خالد في ظاهر البسطا ويدعو حريمه ليواكبه الى السراي وفيهم يذهب الى آخر بيت في البسطا ؟	واذ يقف « وقفته » ليخطب في الشعب تحاله سليمان ، وتحال عباراته نجمت من معدن سفر الحكمة او نشيد الإناشيد ، فهي في جلالها وروعة شاعريتها تنسب الى مثل هذه الايات : « هلمي معي من لبنان ايتها العروس معي من لبنان انظري من رأس امانة من رأس سنير وحرمون من مرائب الاسود من جبال النمر - هوذا سرير سليمان حوله ستون جباراً من جبابة اسرائيل . جميعهم قابضون على السيوف مروضون في الحرب كل منهم سيفه على خفيه لاهوال الليل . اخرجن يا بنات صهيون وانظرن الملك سليمان بالتاج الذي توجته به امه في يوم عرسه وفي يوم فرح قلبه . »	قد تمتمته وهو كالح الوجه بقدر ما تحبه وهو باسم لا يشير عبوسه الى شيء من الكبرياء ، وهذا ما يشفع به ، فكان الاستاذ التويني قد عرف هذه الاية القائلة : « داء المتكبر لا دواء له لان جرثومة الشر قد تأصلت فيه »
ليطول تطواف الموكب وقتد المسافة	ويقيم وقفاته الى ايام ، فاذا خطب في اهدن مثلاً يقول : « يوم اهدن » وفي جونيه يقول « يوم جونيه » وفي بكفيا يقول « يوم بكفيا » اذ يخيّل اليه ان هذه الوقفات انما هي خالدة في صفحة الدهر مسجلة في تاريخ لبنان اذ من شأنها ان تقلع الضعف من بين ابنائه وتعيد اليهم بسالة الاجداد .	منته الطبيعة بقلم واثق من شقته ، فهو يلجأ اليه في الاوقات العصيبة ، ويغذو صديقته الاحرار بعباده على ما تشاء جرائه
يفتتح الجلسة بهاتين الكلمتين : « ممنوع التدخين » وهاتان الكلمتان نسيج دماغه وصلة منطقته ، اما الخطاب الذي يليهما فيجسسه له الشيخ خليل تقوي الدين طري الاخلاق ، ساذج المقلتين والقلب	لا يريد هنا ان يقول ان عهده في الصحافة لم يحدره يوماً الى سراديب الخطأ ، فكل انسان يفوض الى ضميره شأن خطير يتعثر به الضمير احياناً . قال الحكيم : « عند هز القربال يبقى الزبل كذلك كساحة الانسان عند تفكيره »	درج في عالم الصحافة منذ نشأته فكان له فيها جولات ملأ بها كأس الجرأة الى حفافها ، واخذ مدة بناصية الادب فلم يجلّ به كما جلي في الصحافة ، حتى استنار الله اخيراً في القبول عن الادب الى الصحافة ورسخ فيها
يملك في قب الياس ارضاً مترامية الاطراف هو معها من الاغنياء الموسرين ، وتلك سيدة فاضلة ارضاً واسعة في قب الياس هي معها من الغنيات الموسرات ، وشاءت الظروف ان يستمر الخصام بينهما على الماء ، والى من يتنافذان ؟	لقد عرف ، عهد تسلمه رئاسة التحرير في جريدة الاحرار ، ان يحص المشاكل السياسية في لبنان وغير لبنان بلباقة اخفت لون الاحرار ، حتى التبس امرها على الناس	لا اريد هنا ان يقول ان عهده في الصحافة لم يحدره يوماً الى سراديب الخطأ ، فكل انسان يفوض الى ضميره شأن خطير يتعثر به الضمير احياناً . قال الحكيم : « عند هز القربال يبقى الزبل كذلك كساحة الانسان عند تفكيره »
فكان كلام احد العقلاء الى قزعون النائب قائلاً : « خذها لك زوجة فيستوي لك ولها ما تريدان وينجل المشكل . » الا ان قزعون متوالي ولوزة مسيحية ، فلا حول ولا .	وقصارى القول ان في هيكل الاستاذ التويني ، ذلك الهيكل المبني على عضائد جبارة من اللحم والعظم ، روحاً جبارة بنيت على عمد من الذكاء والجرأة	وقصارى القول ان في هيكل الاستاذ التويني ، ذلك الهيكل المبني على عضائد جبارة من اللحم والعظم ، روحاً جبارة بنيت على عمد من الذكاء والجرأة

راهب المحبس في ميفوق

يحدث (جوابه) عن حياة (التشف) : قاصد الكرسي
(الرسولي) (دنديني) يصف النساك الموارنة في
(القرن السادس عشر) : ماريوس شفيع المجريين
(بورخور) : تحية اهل ميفوق
للرهبان : مخطوطة على النساء
ارتياح الدير

— «ابونا الرئيس» في الباب زوار...
— اهلا وسهلا بالضيوف ليتفضلوا الى قاعة الاستقبال.
ثم التفت الي الرئيس وقال :
— هيا نستقبلهم.

قمنا من مكتبه الى قاعة الاستقبال ، وهي مقابلة
للمكتب ، فاذا نحن امام ثلاث حسان في زهرة العمر ،
خصتهن الطبيعة بالجمال والظرف ، وخلق عليهن الزي الباريسي
من الملابس الحريرية الانيقة احدث ما وصلت اليه مخيلات
الخياطين من حيث التفصيل والالوان ، يرافقهن ثلاث رجال
من اقربائهن : عم ، واخ ، وابن خال . وهذا الاخير استاذ في
مدرسة ميفوق ، وهو من حملة الشهادات العليا . والكل من اصدقاء
الرئيس . وما اكثر اصدقاءه في تلك البلاد ! فهو محبوب
من الجميع ، والجميع ، من الكبير الى الصغير ، يحترمه وانه .

لما قام الزوار يودعون الاب الرئيس دعاهم الى تناول
طعام الغداء على مائدة الدير ، والح بالدعوة ، فقبولوا بها
شاكرين ووعدها بالعودة وقت الظهر .

ما هذه الحركة في الدير؟ ما هذه الطاولات يصعد بها
الاخوة من المائدة العامة الى قاعة الاستقبال ، ويضعون عليها
الصحن وانبة الطعام في ترتيب ونظام ؟ استعداد الاستقبال
من كل هذا ؟

قال الرئيس : استعداد الاستقبال الضيوف الذين
زاروني هذا الصباح ، فهم من اخلص اصدقائي .

— ولماذا لا يتناولون الطعام مثلنا على المائدة العامة ؟
— ان نظام الدير الداخلي لا يجيز للنساء ارتياح الدير ،
وكل ما يمكن عمله لاستقبالهن هو ان يدعون الى قاعة
الاستقبال .

قلت : ذكرني قواك هذا ، يا ابنت الرئيس ، باكتيبي
ادبية فرنسية «فضولية مثلي» عن نظام جبل اثوس في
بلاد اليونان ، وهذا الجبل عبارة عن مجموعة اديرة يقيم فيها رهبان
ارثوذكس يبلغ عددهم نحواً من ثمانية الاف راهب ، يعيشون
في عزلة تامة عن النساء حتى عن . . . انثى الحيوان ، فان
الاقامة في ذلك الجبل محظورة على انثى الحيوان كما هي
محظورة على انثى الانسان . . .

قال الرئيس : فكيف تمكنت اذن هذه الكاتبة
الفرنسية من درس احوال الرهبان في جبل اثوس وهي
امرأة ؟

— انها تخمست بزي رجل بعد ان اجرت عملية جراحية
اشديها فازالتها . . . و . . .

فاتى الرئيس بحركة اعجاب ودهشة معاً ، وانه ليبدو
غريباً حقاً ان تقدم حسناء مثل «ماريز شوازي» على ازالة
تدبيرها طمعاً بالاقامة في دير اثوس لدرس احوال سكانها عن
كتب . ولكن ماريز شوازي تقول انها فعلت ذلك ، واذا
كنت في شك من قولها فما عليك الا ان تسأل الجراحة المشهورة
الدكتورة «دي نوبل» التي اجرت لها العملية ، وهي طبيبة
فرنسية متخصصة بجراحة الجال . . .

كنا على المائدة نحواً من خمسة عشر شخصاً بما فينا
الخوري يوسف العميشي الذي تطف فراقني في زيارتي
لراهب المحبس . اما الرئيس فلم يجلس معنا الى المائدة ولم
اعلم السر في ذلك ولا سألت عنه ، بل كان يطوف علينا
ويتحدث كلاً منا بقطعة من الكبد او يزيد في صحته من
اكلة طيبة ، مثله في ذلك مثل الاب بين اولاده يسربرورهم
ويشبع بشبعهم !

في مكتب الرئيس :
قلت : احب ان ازور
راهب المحبس . فمن يرافقني في
هذه الزيارة ؟

الخوري يوسف : انا .
— هيا بنا .

كنت اسير في الطريق الى
جانب الخوري يوسف العميشي
وافكر فيم عساها تكون حياة
هذا الحبيب . وكنت قد طالعت
بعض فقرات من رحلة «دنديني»
قاصد الكرسي الرسولي لدى
الموارنة عام ١٥٩٦ ، وهي
رحلة قيمة يهتم بنقلها الى العربية
الخوري يوسف العميشي ، وقد

نشر الفصول الاولى منها في مجلة البطريركية .

جاء في رحلة «دنديني» عن النساك الموارنة قوله :
«لا يقطنون السهول الجميلة ، ولا قم الروابي ذات
المنظر الساحرة ، ولا الاماكن التي يكثر فيها الاجتماع
ويتردد اليها الناس ، بل يقطنون مغاور وكهوفاً هي اخرى
بزرب الحيوان من ان يقيم فيها انسان . . . يلتفون بقطعة
قماش سوداء خشنة تستراً . وغطاء الرأس قبة او اسكيم
اسود اللون . . . يقتاتون بتلته طيبة الارض من ذاتها
اي بالاعشاب ، ولا يذوقون اللحم مدة حياتهم كلها حتى في
ابان المرض وخطر الموت . . . يتناولون الخمر نادراً» .

قلت : كنت اسير في الطريق الى المحبس وانا
اسائل نفسي عما ينتظرنني في خلوة هذا الراهب الذي مضى
على اعتزاله العالم اربعون سنة . فكنت اتخيله عجوزاً احنت

ظهره السنون ، يتستر ببعض الالبسة ، ويقتات بالاعشاب ،
ويقتري لوحة من الخشب ، ويقضي نهاره في الصلاة والعبادة
وامانة الجسد تقريباً من الخالق على نحو ما كان يفعل زملاؤه
النساك الذين وصفهم دنديني في رحلته ، او راكماء امام
مدخل صومعته ويدها منبسطتان نحو السماء ، يضرع الى من
فيها من القديسين والملائكة ، حتى اذا اقبل عليه زائر نغر
منه وفزع الى مغارته . . .

ولكن سرعان ما تبددت هذه التخييلات من لوحة
مخيلتي عندما وصلت الى المحبس ، فتقدمني الخوري يوسف
العميشي وصعد على درج حجري الى طابق علوي حقير ،
مهدم الجوانب ، متداعي الجدران ، يكاد الرأس يصطدم
بسقفه ، مؤلف من رواق مسقوف ، تقوم عن جانبه الايمن
غرفتان واحدة للموئنة والاخرى معبد صغير ، وعن جانبه
الايسر ثلاث غرف واحدة لنوم الحبيب الحالي ، والوسطى
للاخ الخادم ، والثالثة للمحبس المتوفي .

تقدمني الخوري يوسف في الرواق وافضل منه الى المعبد
الصغير ، فتبعته ، فاذا نحن امام شيخ جليل ، واقف وراء
مركز وبين يديه كتاب ضخيم يقلب صفحاته ، فما ان وقع

نظره علينا حتى لاحظت على
قسمات وجهه غيصة تأفف ،
فكانه كان يستعد لصلاة العصر
فجئنا نخرمه منها .

لما انتهى الخوري يوسف
من الصلاة المفروضة على كل
موءن يلج معبداً خاطب الحبيب
مشيراً الى بيده :

— جنت ورفيقي . . .
تبارك منك .

وراح يحذره عن تقوى
جدودي والرحومة والدتي ،
وعن استعدادي لتقبل بركاته .

فادخل الراهب قدميه في حذائه
الغليظ وقال وهو مقطب الحبين
ينظر الى نظرة قلق ربما كان سببها



القس سمعان الاميجي راهب المحبس في ميفوق

الذي لم اقم بفرض المؤمن لدى ووجه الكنيسة ، قال :
— الى الخارج .

وظل يطبطب وهو يمشي وراءنا حتى بلغنا شرفة داره
المطلّة على كرم من العنب ومن حوله صخور شائقة واشجار
سنديان باسقة . فقال :

— ماذا تريدان مني ؟

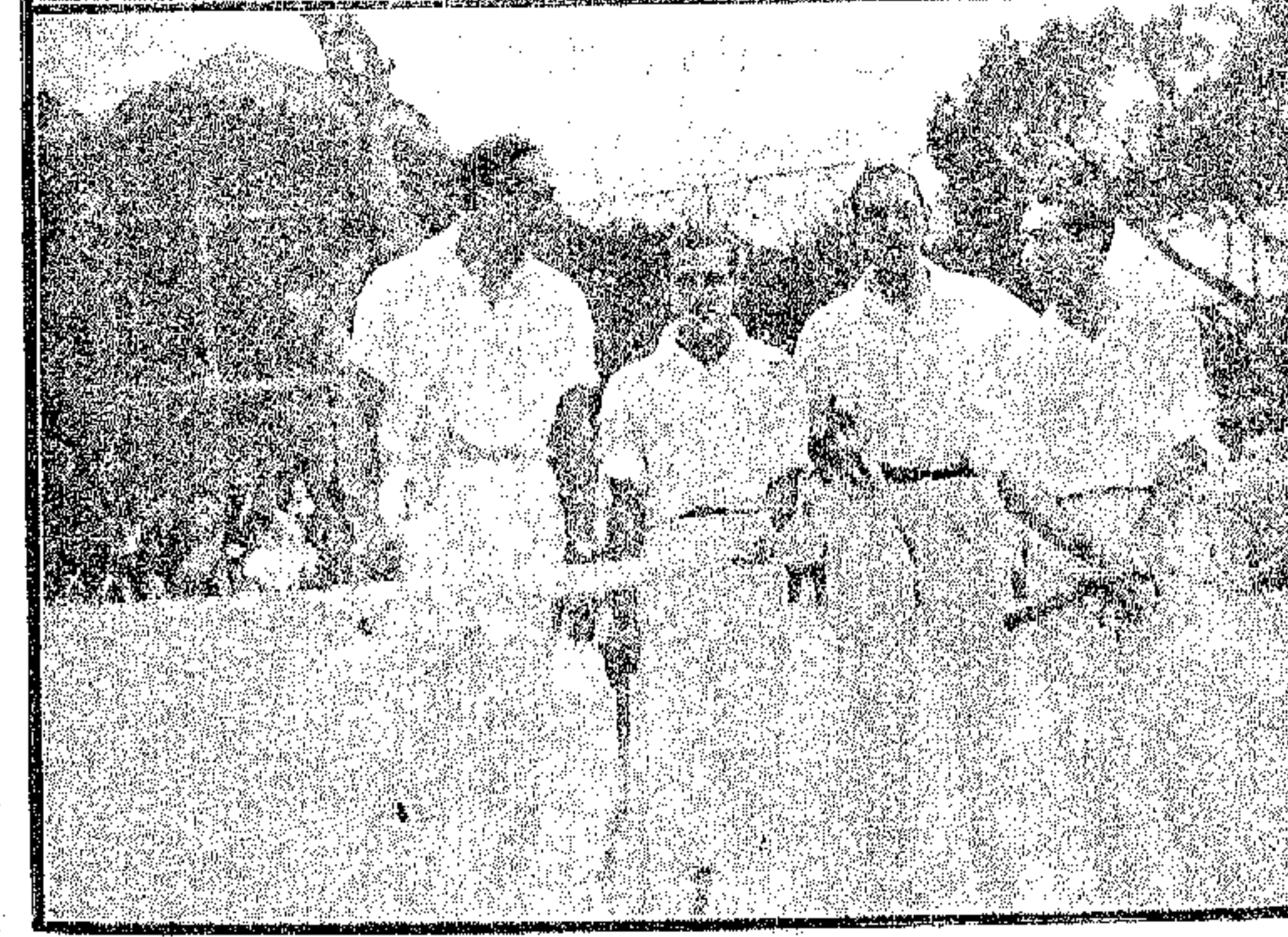
الخوري يوسف : جئنا لتبرك منك ، يا ابنت . جاء
رفيقي يصورك ويتحدث اليك عن حياتك في هذه العزلة .
أتسمح له بذلك ؟

فقال : اجلسا هنا لا تقدم لهما عنباً .

وتركنا ، ثم لم يلبث ان عاد الينا يحمل سلة مملوءة بالخمر
النوع العنب . فقلت :

— هذا العنب من هذا الكرم ؟

مباراة التنس في نادي برمانا



جرت مباراة في لعبة التنس بنادي برمانا ففاز في الدورة الاولى الاخوان فرح ميشال وادنت على جوثابت ومجدلاني وفاز في الدورة الثانية ميشال فرح وايغلين مطر على الانسة ماري سرق وجوثابت. ويظهر في اعلى الصورة وفي اسفلها اللاعبون واللاعبات وفي الوسط جمهور المدعوين الى حضور حفلة هذه المباراة .

وشمعتان مضاة احدهما . فقلت :

— الا تحشى ان تلهب الريح في الشفاء هذه الشمعة فتقلب على فراشك وتحرقك ؟ — اذا كانت هذه مشيئة الله فليكن ؟

قبل ان نودعه ركع الخوري يوسف العميشي بين يديه فباركه ثم جاء دوري فطويت احدي ركبتيه طية غير كاملة فصلى على رأسي وباركني . ولما هممنا بمغادرته قال لي :

— سأصلي من اجلك وسأقدس على نيتك في آخر كل شهر .

— انني بحاجة الى الصلاة ، يا ابت !

عدت ورفيقي الخوري يوسف من حيث اتينا وكنا في الطريق نلقى النساء جالسات امام بيوتهن ، فنكاد لا نقرب منهن حتي يقفن ويقفن :

— بورخورا ! فسألت رفيقي عن معنى هذه اللفظة السريانية فقال : بارك ياسيدا بورخورا . . .

— ألم تندم على عزلتك ؟

— لا . واية ندامة تعني ! انني اسعد

الناس في عزلي ، فانا لا اسمع الا اصوات الملائكة تسبح الخالق وتمجده ، ولا افكر الا في خلاص نفسي فتذهب الى ربها طاهرة من مطاعم البشر ومفاسدهم ، بعيدة عن هذه الارضيات التي يتطاحن الناس ويقتتلون من اجل امتلاكها .

— اسمعت بان حرباً ضرورياً اشتعلت

نيرانها في اردوياً فهلك في ساحاتها خلق كثير ، ومات جوعاً بسببها نصف سكان لبنان ؟

— كيف لم اسمع بذلك ووجوه

الفقراء الذين كانوا يفرعون الى اثناء هذه الحرب ما تزال ماثلة في خيالي كما لو كنت اراهم امامي في هذه الساعة ! لقد كنت اقتسم بينهم الطعام الذي كان يرسله الي الدير واستعوض عنه بالنبات والاعشاب .

— ألم يجربك الشيطان ؟ كيف كنت

تدفع تجاربه عنك ؟

— الشيطان ! الشيطان ! انه اكبر عدو

للانسان . ولقد جربني كثيراً وما يزال يحاول تجرّبي . ولكنه لم يفز ولن يفوز مسني بشي . كنت كلما داخلت نفسي التجارب التجبي الى الصلاة واقم صلوات الساعات الطوال ، وكثيراً ما نسيت نفسي ولم انتبه الى ذاتي الا وقد سري عني وانطرد الشيطان من جسمي ، فارتاح واشعر كأنني كنت في نعمة فاود لو طال بقاءني فيها الى الابد . . .

— هذا هو الذهول الذي يحدث عنه

الابرار . . . ألا يوجد بين القديسين شفيع

للمجرّبين ؟

— لهم شفيع عظيم ، هو مار يوسف

البتول .

— ما هي الصلاة التي تفرض تلاوتها

على المجرّب فينطرد معها الشيطان ؟

— ليس هناك ، يا بني ، صلاة خاصة

لطرّد الشيطان ، ويكفي لذلك ان تصلي

وتضرع الى مار يوسف فلا يلبث الشيطان

ان تفشل تجاربه فيرتد عنك خاسراً .

وكانت الشمس قد اذنت بالمغيب

فقلت للحنين :

— اتأذن لي بزيارة غرفة نومك ؟

— تفضل .

ومشي امامنا وادخلنا الى غرفة

مظلمة ذات نافذة واحدة ، قام في ارضها

سريّر من خشب عليه فراش ولحاف ،

وعلى رف عند قدمي السريّر صورة العذراء .

فلم يجب على سوالي . فظننت انه اطرش فقال بعد هنيهة :

— هذا العنب من كرمي . . . واخيراً قولالي ماتريدان ؟

فقلت : صورتك اولا .

واخرجت الى التصوير من غلافها وصوبتها اليه . فقال :

— كيف اقف ؟

— مثلاً تشاء ، شرط ان لا تأتي بجركة ما .

— أكتف يدي على صدري ؟

— فكرة حسنة !

وخفت ان تكون الصورة غير ناجحة فطلبت اليه ان

ينزل الى الكرم فاصوره بين العرائش ، فقال :

— ألم تكفك صورتي الاولى ؟ ان علي صلوات يجب

ان اقوم بها قبل الغروب .

— بلى ، ولكن صورتك بين الكرمة اوقع في النفس

— اذن هيا بنا .

فقفزنا فوق سور الكرم وكان الحليس وهو يقفز يتدسر

من ؟ ألم في قدميه .

قال : انتهت الآن المناورة ؟

— انتهت . . .

— الحمد لله !

قلت : حدثني عن حياتك في الرهبنة .

— انه حديث طويل هذا الذي تريد .

الخوري يوسف : اختصر ما امكن .

انا : دعه يقول ما يشاء .

الحليس : حياة الحليس بسيطة كما ترى : صلاة ،

وعادة ، وتقشف . اتناول الطعام مرة واحدة كل اربع

وعشرين ساعة . اقضي نهاري بين الصلاة وحراثة الارض

والاهتمام بالكرم . كنت قبل ان يتزل في مرض الاعصاب

اكتني باكل الاعشاب والبقول ، فلما كبرت ومرضت غدت

اقتات باللحم .

انا : من اين يأتيك الطعام ؟ ولم مرة مرضت في

حياتك النفسية ؟

— لم امرض ابداً . اما الطعام فيرسله الي دير .

فانا انتسب اليه وقد ارتسمت قسيساً فيه . وعمرى الان ٧٧

سنة تقريباً . . .

— أنت من ميفوق ؟

— لا ، انا من امهج واسمي القسيس سمعان الهمجي .

دخلت الرهبنة في دير طميش ، ومضى علي في وحدتي هذه

اربعون سنة .

— اتعيش وحيداً ؟

— كنت قديماً اعيش برفقة القس بطرس الالحفدي الذي

توفي منذ عشرين سنة . ومن ذلك العهد لم يفكر احد من

زملائي الرهبان في الدير بالانقطاع عن الحياة مثلي في هذا

المحبس . ومن قانون المحبس ان يكون فيه راهبان علي

الاقل وثلاثة علي الاكثر ، واخ لخدمتهم .

— كيف اتيك فكرة التنسك ؟

— كنت في حداثي امر علي حبسا . دير مار مارون

طورزيا ، فاشتهي ان اعيش عيشتهم ، فلما ان ارتسمت

قسيساً حتى بادرت الي تحقيق هذه الشهوة فكان لي ما اردت

شهر بين العراة

«٥»

رسول العري في القرن الخامس

فوائد العري الجسدية والاخلاقية يشرحها صبري الماني لصحافي فرنسوي

قلت، في مقدمة المقال الاول من هذا البحث ان روجه سالاردين ألف كتابين عن العري في المانيا ، الاول اسماء «عبادة العري» والثاني «شهر بين العراة». وقد رأيت اليوم بعد الذي لحصته من كتابه الثاني عن مدرسة النور ، ان الخص احد فصول الكتاب الاول وفيه حديث طريف عن العري ومرامييه .

نزل سالاردين في برلين وهو لا يعرف عن مذهب العري الا الشيء القليل مما كانت تناقله الصحف الباريسية في كثير من التهكم والسخرية عن هذا المذهب الجديد في المانيا . فاتفق له ان تعرف الى احد دعاة في مقهى من مقاهي العاصمة واسمه هنريك ريناردت ، صيرفي . قال الالماني :

- سائي اجبك على ما تريد معرفته .

- ما هو اصل مذهب العري؟

- يعود تاريخ العري الى العصور البعيدة . . .

- اذكر ان آدم وحواء كانا في الفردوس الارضي . . .

- قلت ان تاريخ العري يعود الى الحيل الخامس بعد

المسيح . فقد كان يعيش في روما يومئذ راهب يدعى «بيلاجيوس» هاجر الى افريقيا ثم الى اورشليم حيث مات عن تسعين عاماً ، فكان يبشر بالعري المطلق ، وهو اول من اسس الجمعية الاولى من دعاة هذا المذهب .

- وبعد ذلك ماذا حدث؟

- اهل الناس اعتناق هذا المذهب حتى قام عام ١٨٩٠ الفيلسوف الالماني غوستاف ناجيل وبعثه من اكفانه ودعا الناس اليه .

- هل نجحت دعوته؟

- لم تنجح تماماً . . . غير ان العري انتشر في المانيا بعد الهدنة بستين او ثلاث سنوات انتشاراً عظيماً ، وقد تأسست جمعيات تمارسه عن عقيدة واثان .

- الى اية جمعية تنسب؟

- انني انتسب الى جمعية صغيرة لا يتجاوز عدد اعضائها الثلاثين رجلاً ونساء واولاداً .

- كم هو عدد العراة في المانيا؟

- يزيد عددهم على المليونين وهو في ازدياد مستمر يوماً فيوماً .

- ما هي العوامل التي تدفع بكم الى ممارسة العري على هذه الصورة؟

- العوامل ؟ ان الطبيعة خلقتنا عراة فيجب علينا ان نعيش كذلك عراة .

- اذن ، انتم تدعون للعودة الى الطبيعة؟

- اجل ، اننا ندعو للرجوع الى الطبيعة ونحارب الشياطين وهي اختراع لا معنى له ، ونحارب كذلك الحياء وهو صورة من صور فساد الاخلاق . . . نعم ، ان الحياء

آفة خطيرة ، وقد كان السبب في اثاره الشهوات المخجلة . ان الحياء يعني في معتقدنا رياء . ان جسم الانسان يجب ان يكون سراً ، طلقاً من كل قيد . . . وما حبسنا اياه داخل الشياطين الا قتل له وتعذيب وموت . . .

- ولكنني اعرف اشخاصاً عاشوا طويلاً بالرغم من ارتدائهم الشياطين .

- هؤلاء افراد قلائل يجب ان لا يقاس عليهم . . .

ولكن كم من الشبان ماتوا قبل اوانهم ! وكم من الاطفال ذهبوا ضحية الملابس المجرمة ! لقد ادرك الاطباء هذا الخطر في كل زمان ومكان فنصحوا للمرضى حمامات المياه والهواء والشمس . وما من احد يستطيع ان ينكر الفائدة التي يجنيها المرضى من هذه الحمامات المختلفة الانواع . وبدلاً

من ان ننتظر ان يصاب الطفل بمرض ما فنعالجه بهذا العلاج الطبيعي فلنبادر منذ نعومة اظفاره الى تعويده على حياة

العري فننقذ بذلك الالوف من البشر المهددين بالموت بسبب الشياطين . ان الطفل الذي يتعود على الحياة عارياً منذ الصغر يكسب مناعة ضد الحرارة ، والبرودة ، والرطوبة . . .

هذا الرنجي في المناطق الحارة يثني مكشوف الرأس فلا يناله اقل اذى من الشمس ، على عكس الاوروبي فتكاد الشمس لا تلامس رأسه حتى يصاب بضربة شمس تكون

قاضية على حياته في كثير من الاحيان . . . انك تجد بين العراة اولاداً لم يعرفوا الامراض الصدرية التي تنتج في فصل

الشتاء عن التعرض للبرد والرطوبة ، ذلك لان اجسامهم اكتسبت مناعة ضد هذه الامراض . فلو عاشوا متبرنطين اكانوا دائماً عرضة لها . . .

- انني واياك على اتفاق من حيث الفائدة الصحية . . . اما الفائدة الاخلاقية فبماذا تعلما؟

- ان النتائج التي حصلنا عليها من الوجهة الاخلاقية لا تقل شأناً عنها من الوجهة الجسدية الصحية . . . ان كل

محبوب مرغوب ، والعضو الذي تسوده عن الاعين يصبح مشار فضول الناظرين ، فاذا ما كشفت عنه مالت دونه

الانظار . . . لم يتفق لك ان ترقب الاولاد الصغار اثناء لعبهم في الحدائق العامة فتراهم يحثلون على الصغيرات ايروا ما تحثي تنانيرهن

من اسرار؟ لم يتفق لك ايضاً ان تحتبر بنفسك المتاعب العقلية التي يقاسيها الشاب ليتصور الاجزاء المستورة من جسم المرأة والشابة

من جسم الرجل؟ فلو كان الناس كلهم عراة لما كان الصغار من الجنسين والشبان والشابات ليعيروا هذه الامور اقل اهتمام ، ولكانت

اخلاقنا اظهر بكثير منها اليوم ونحن نلتف بالملاسل . اصف الى هذا اننا متى تعردنا ان نذطر الى جسم جارنا وهو عار

تضعف حواسنا ولا يبقى فيها الا القوى اللازمة للتناسل ، وبذلك يكسب الانسان صحة وعافية ، وتطهر غرائزه . .

وليس ادل على ذلك من حياة الحيوانات فعلاقاتها الجنسية طبيعية لا فساد فيها ولا اجهاد .

- ارى ان الدعوة الى العري هي عبارة عن الدعوة الى الحيوانية . . .

- كلا ، بل هي دعوة الى الطبيعة والفرق بين الطبيعة والحيوانية عظيم .

- اذن ، فانتم تريدون بعريتكم هذه ان تقصوا على العواطف وعلى الشاعرية في الحب .

- هذا الاستنتاج مغلوط . فليس ثمة قضاء على العواطف ولا على الشاعرية في الحب ، ولا ارى اقل علاقة تربط بين الحب العاطفي والحب الجسدي . واذهب الى ابعد من هذا واقول : ان الحب العاطفي الممزوج بالحيوانية هو شذوذ جنسي . . . وانما مثلنا الاعلى هو الحب العاطفي المجرد من المادة : الحب المعنوي الخالص .

- قد تكونون على حق في دعوتكم هذه ، غير انني اعتقد انه بات من الصعب الان تجديد البشرية وتحسينها ، فهي مريضة عيلة جسدياً ومعنوية ولقد ذهبت ادراج الرياح كل المساعي التي بذلت لتحسين النسل . ثم ان هنالك الوراثة فكيف السبيل الى درء اخطارها؟

- اننا نعمل على شفائها .

- اتظنون ان ذلك في مقدوركم؟

- نعم .

- اما انا فلا ارى ان عملكم محتمل التحقيق ! أعتقد دعاة العري ان المصابين بالمستيريا مثلاً يشفون اذا هم عاشوا عراة؟

- ربما شفوا ، فالمستيريا مرض عقلي .

- والمدمنون؟

- يجب الغاء الخمر .

- ألم ترَ نتيجة الغائ في الولايات المتحدة؟ ثم ان نظريتك بالغاء الخمر تناقض ما قلته منذ هنيئة .

- ماذا قلت منذ هنيئة؟

- قلت ان كل محبوب مرغوب فاذا ما منعت الخمر اثار محض منعها في الناس غريزة طلبها .

- عفواً ، لم اقل بمنع الخمر وانما قلت بالغائها .

- النتيجة لا تختلف في هذه الحالة عنها في الحالة الاولى .

- بلى فاذا الغيت الخمر في العالم كله فن اين يأتي بها المدمنون بعد ذلك؟

- يصنعونها ويبيعونها سراً . . . ان حديثنا قد خرج عن دائرته ، فانا احب ان اعلم شيئاً عن العري لا عن الخمر .

- تريد ان تعرف كيف تمارس العري : اننا نعيش عراة ونستحم بالماء والشمس والهواء في امكنة خاصة معدة لهذه الغاية ، ومارس التمارين الرياضية جماعة ، وتلتقي نساء ورجالاً

وصغاراً دروساً في علم العلاقات الجنسية . .

- وفي البيت ، ماذا تفعلون؟

- نعيش عراة كما في الحدائق الخاصة . .

- ألا يعارض عريتكم رجال الشرطة؟

- بعض الاحيان ، وقد حدث لي ان كنت مرة عارياً في غرفة منزلي فوقع نظر الجيران علي ، فشكوا امري الى القضاء فحكم علي بدفع غرامة قدرها خمسة مارك

ذهباً . ومن ذلك العهد أصبحت اغلق نافذة غرفتي كلما كنت عارياً فيها ، على ان رجال الشرطة لا يعارضوننا قط عندما

نكون في حدائقنا الخاصة ، بعيدين عن انظار الجمهور .

فوار

- في اية ساعة تستيقظ خادماتك؟

- في الساعة التاسعة صباحاً ، ولكن الذي يضايقني هو انني اضطر ان اقوم من نومي الساعة الثامنة لايقظني !

(الرفيق) طانيوس عبده

ما لم ياتر عنه : كيف كان يكتب وكيف كان يعيش

بقلم : كرم ملحم كرم

ترجم ووضع لا اقل من ستائة كتاب او رواية بين روايات صغيرة وكبيرة وحاز اعجاب الكثيرين ، فإسوة من الناس وراءه على عدد رواياته لكان مركبه الى الواس خفاً يلى ولو قليلاً بالاديب الفقيه ، ولكن نكد الطالع الى الا ان يكون موته ومآله من مظاهر البؤس ، وهذه من انكي الشكايات في ازدراء الرجال والجحرد . . .

كيف بدأ حياته

اقد بدأ طانيوس عبده حياته بالبؤس ايضاً فرماه الحظ بين فئة من الممثلين . فراح يجوب الانحاء السورية وينتقل من بيروت الى حيفا والقدس مع رفاقه في التمثيل ويتقاضى الاجر الزهيد . وبدت ميوله للفن الروائي والفن التشيلي وهو على الملعب . بل ظهرت هناك ميوله الاشتراكية والشيوعية فكان اذا بلغ مكاناً وطلب منه رئيس الممثلين ان يقوم مع رفاقه بتمثيل احدى الروايات نادى اولئك الرفاق الى الاعتصاب والى عليهم ان يثأروا اذا لم يرفع رئيسهم اجورهم فيضطر الرئيس وهو في ذلك الموقف الحرج لرفع الاجور وهو يلعب طانيوس عبده وساعة عرفة فيها ، ولكنه في حاجة اليه ، وحاجته اليه تحمله على الصفع والتناهي

طانيوس عبده الروائي

وهاجر طانيوس عبده الى مصر . وفي مصر اجتمع باخوان الادب . وكان نجيب الحداد من اعز اصدقائه واخوانه . ومن نجيب الحداد اقتبس طانيوس كثيراً . فبدأ يترجم الروايات الى اللغة العربية ، واكثر من تلك الترجمة الى ان اشتهر بها واسمى في طليعة الروائيين ، غير انه كان يترجم لبيع لا ليكون روائياً خالداً ، وبما لا ريب فيه ان طانيوس عبده لو شاء ان يضع روايات من تأليفه بشيء من العناية لثالت هذه الروايات من الاعجاب فوق ما نالت رواياته المترجمة ، وظلّت الى ابد الدهر تدل على مقدرته ورسوخ قدمه في الفن الروائي

ولا بد من القول ان طانيوس عبده الفضل الاكبر في ولوج باب ذلك الفن الرائع . فلقد كان فتح الطريق لمن يسرون بعده ، وهو لانه ان يجتاروا بين الوضع والترجمة في ما يضعونه من روايات ، ومهما اجادوا وابدعوا فليس لهم ان ينكروا فضل الرجل ومجوده

اما كيف ترجم طانيوس عبده رواياته فمسألة فيها نظر . لقد قلنا انه كان يترجم لبيع . وهمه الاكبر ان يكسب مالا وفيراً من عمله في اقرب وقت مستطاع . لذلك لم يكن كثير الاعتناء بالترجمة . فما هو ان يعتمد الى الرواية حتى يأخذ في مطالعتها ثم يلقها جانباً ويبدأ بترجمتها على هواه فقد عرف حوادث الرواية ومقدمتها ونتيجتها واكتفى ، وليس نه بعد هذا الا ان يلقي من حين الى آخر نظرة على الاصل بما يصح معه القول انه لم يكن ليلتقي مع المؤلف في سوى المعنى ، اما المبني فوارحمته عليه ، فان طانيوس عبده كان يضعه وضعاً ولا يترجمه ترجمة ، فيذهب في طريق المؤلف

دعوتة « رفيقاً » لا لانه من رجال موسكو ، ولا لانه ممن يدينون عبادتهم . لقد دعوتة « رفيقاً » لان ابناء القصة كابهم رفاق ، ولان البؤس حاله كما يحالف معظم اخوانه الادباء وهم مع الدهر على حاله : يوم بؤس ويوم نعيم ، بل لهم - زاد الله في حظهم - عشرة ايام من البؤس وساعة واحدة من النعيم ، وربما لم تتوفر هذه الساعة فتتقضي حياة الاديب على بؤس وفي بؤس

وطانيوس عبده بائس ، ومن كبار البائسين ، فقد شعر بدبيب الموت في جسده ونفسه وهو من العمر في العفوان . فتوجع كثيراً وتألّم كثيراً ، وضاق صدره بتلك الاوجاع والالام فارسل بزفرات هي كل ما في قلب البائس اليائس من نار تسكويه وتهدم كل قوة واقدام فيه . وزفرات طانيوس عبده آيات ، ومن يجاريه فيها عندما يقول : وعودني الزمان على التناهي ولولا حيلتي اقلت نفسي فصرت اذا ينست سالت كأسي

فقلت : « انه عمر ويعضي . . . »

وعندما يقول :

طاب لي العيش في الحياة كثيراً

فتمنيت ان اعيش كثيراً

ثم جاز الزمان جوراً كثيراً فتمنيت ان اموت كثيراً وتوالت اعوام دهري بحالته وفي الحالتين كان كثيراً انني عشت بالرجاء كثيراً . مثلاً مت بالقنوط كثيراً فاذا مت لا ابالي فقد مت كثيراً وقد حيت كثيراً هذا هو البؤس الفاضح نلمسه لمساً . هذه هي حياة طانيوس عبده كلها في بعض ابيات من الشعر . ومن لا يردد هذه المولمات ولا يسكب هذه العبرات بعد ما تصدمه النكبة اثر النكبة . . .

فالبؤس وطانيوس عبده حليفان يأكلان على مائدة واحدة ويشربان من كأس واحدة . وقد قيل : « البؤس يجاقق الشعور . . . » ولكن ما عانا طانيوس عبده يقتل الشعور ولا يحببه ، وينهك العزائم ، ويذيب الدماغ ، فيصبح معه المرء تائهاً شريداً يتمنى ان تفك الحياة عنقه قيودها لشدة ما تألم وعانى وصبر ولم يظفر . وهذا مما كان من امر طانيوس عبده ، فقد نادى الموت مراراً اليه ، واخيراً جاءه الموت ينقذه مما به ويرجيه من مذابه ، فمات بائساً كما عاش بائساً ، وحملناه الى الضريح وهو ذلك المتسالم من دهره ، الباكي على عمره ، الكاره البقاء ، وهم لو استنطقوه في اكفانه لاجاب : ليس بالامكان احسن مما كان .

هذا هو طانيوس عبده . فقد حملناه الى الضريح ، نحن اخوانه الادباء ، وانتظرنا ان نجد وراء اولئك المعجبين بادبه ورواياته ، اولئك الذين اطربهم وما يرح بطربهم ، فاذا بنا حفنة من الادباء نحمل نعشه على الاكف ونواريه التراب . اذا ببنا فئة من البائسين نحمل بائساً الى القبر ونسكبه وننثيه ونستعظم البلية فيه . فان طانيوس عبده

في طريق ، وليست هذه بالترجمة ، فهي اقرب منها الى الوضع . وكثيرة هي الكتب التي تبلى في اصحابها مئات الصفحات فتسمى في ترجمة طانيوس عبده نصف ما هي عليه ، واذا قيل ان له في ذلك فضل الواضع ، قلنا : حرام ان تنسب هذه الترجمة لمؤلف الكتاب لانها تقتل روح المؤلف واسلوبه والفكرة التي يرمي اليها والبدائع التي يعتقد انه ابتكرها وخلد بها . فان في روايات كبار المؤلفين من الفصول الجميلة ما يضطر معه المطالع الى التصفيق استحساناً وهذا مما اهمله طانيوس عبده فلم يترجمه ، ومن المحال ان يتسنى له ان يترجمه وهو يتخذ في الترجمة قاعدة تبعده اشواطاً من الاصل

على ان عذره الاوحد انه يريد كسب رزقه فلم يهثم بسوى اداء المعنى غير حافل بالمبنى ، فيقدم للناس رواية يقرأونها ويتلذذون بحوادثها ، وربما استكثروا فيها الامانة في النقل وهم على ما هم عليه من الاعتراف بالفضل والتقدير وقد يكون طانيوس عبده افاد في ايجازه فدفع عن قرائه الملل ، غير ان هذا الايجاز لا يمنع من القول انه كان واضعاً في رواياته لا مترجماً ، فكان يأخذ عن الروايات المزعومة ترجمتها حوادثها ويهمل قالبها ، وفي ذلك جهد وسهولة معاً ، فالجهد في ان الكاتب يضع وضعاً ، والسهولة ، في ان حوادث الرواية بارزة لعينيه فلن يتعب في البحث عنها وكل الروايات التي ترجمها طانيوس عبده فرنسية الاصل وقد نجح كل النجاح في رواية « روكامبول » التي اقبلت عليها مصر اقبالاً عظيماً ، ورواية « روكامبول » اساس شهرة طانيوس عبده ككاتب روائي

كيف كان يكتب

وبما نشأ طانيوس عبده عليه هو ان يكتب الصفحة والصفحتين والصفحات الثلاث ولا يضطر لمحو كلمة من الكلمات . فكان يكره المحو في ما يكتبه ، حتى انه كان يتأفف ممن يعلو عليه اذا اخطأ الاملاء واضطر لمحو كلمة في الصفحة

وطانيوس عبده سريع النكتة حاضر الذهن فيها . يكتبها كيفما جاءت اليه . وقد اتخذ له في آخر عهده اسابوا في النقد ادهش به وابدع

وتعود ان ينام في الساعة الثانية عشرة ليلاً ، اي عند نصف الليل ، وان يقوم عند الساعة الخامسة صباحاً ، فيروح داره الى دكان او قهوة ، وينادي بائع الحمص ان يأتيه بالحمص والفول ثم يقوم بجولة في المدينة او يجلس في القهوة يبحث عن موضوع يكتبه حتى الساعة الحادية عشرة

وعند ذاك يبدأ الكتابة ، واذا كانت لديه رواية لترجمة بدأ في الساعة السابعة صباحاً ترجمتها ومن المحال ان يتخرج عن عمله قبل الظهر

ولما اخذ طانيوس عبده يكتب « نقدات طائر » في جريدة البرق في بيروت تبدل ورقفه . فقد اتخذ له الحي السرسقي مقراً لا يبرحه من صبحه حتى مساءه . وكيف كان يقوم طانيوس عبده بالكتابة في ذلك المقر ؟ . . .

هذا ما يلد وصفه . فان طانيوس عبده كان يفتش عن اقذر دكان ويجلس منه في اقذر مكان ، ويطلب من

صاحبه ان يأتية بخوان وقلم ومداد ، واي خوان يجده هناك غير الخوان القديم المحطم ، واي قلم غير عقدة من القصب واي دواة غير زجاجة فرغت من صباغ الاحذية فلأولها مادة سوداء قالوا عنها انها المداد وهي مجموعة من العبار والاوزاخ لا يشي القلم بها الا بعجز وعياء .

والمضحك هو هذا الخوان الجالس طانيوس عبده اليه فهو يرتكز على ثلاث قوائم ويهتز لدى كل حركة وطانيوس لا يبرح عاكفاً على عمله ، يكتب ويكتب غير حافل بما حوله من صياح وصراخ وضجة وضوضاء .

وكان في معظم الاحيان يجلس في دكان يقال او لحام ومثل هذه الدكاكين يرتادها الناس مرارا في الدقيقة . وترتادها الخادومات يشتري اللحم والخضر والفاكهة ، من كوسا وباذنجان وخيار وبطيخ وقثاء . والخادوات معروفات بثورتهن ، وطانيوس عبده كان يسمع هذه الثرثرة وهو يضحك احيانا وحيانا لا يبالي .

وهو نفسه ضحك من وجوده بين ذاك الضجيج ، ولكنه تعود اخيراً والفه وامسى وهو فيه كأنه في بيته . وحدث عن موقف من مواقفه تلك قال : « كنت اجلس في دكان لحام والذباب من حولي والزناير بلسعاتها تهددني ويبيدي قلم علاه الدهن ودواة يكاد حبرها يكون زيتاً او سمناً فلا يسري على القرطاس . وامامي خوان اعرج كلما حركت يدي تحرك معي ، وتحتي مقعد يعمل ويهبط لي والعربات والسيارات على مقربة مني تنفخ في ابواقها وتقلق الارض بهدير محر كاتها ودواليبها وانا الى خواني اشحن قريحتي واستمد الوحي والالهام . وزادني بلية صراخ الخادومات الثرثرات . فهذه تقول لصاحب الدكان ان سيدتها رفضت ما اعطاها اياه من اللحم ، وتلك تقول ان ما اشترته من الباذنجان لا يكفيها وتريد ان تشتري منه بعد ، والاخرى تصبح من فوق رأسي طالبة ان يصرفوا لها ديناراً وهكذا دواليك من صبحي حتى مساءً . . . »

في هذه البيئة كان يكتب طانيوس عبده . بين اللحم والسمن والعنب والتين والزيت والصياح والشعب والضوضاء وكان يضع على الخوان كأساً من الخمرة يحصه مرة بعد مرة

طانيوس والخمر

يقول عارفو طانيوس عبده انه لم يكن ليكثر من شرب الخمر ، فان كأساً واحدة تكفيه . ويقولون ايضاً ان الناس يعتقدون ادمانه الخمرة عن جهل باحواله . فقد كانوا يبصرون الكأس امامه وهو يكتب في حين ان كأسه لا تتبدل ، فتبقى هي هي ويظل ياطل ويعمل في جرعها الى ان ينتهي من كتابة ما يريد ان يكتبه فيخيل للناظرين اليه انه جرع في تلك الفترة كؤوساً عديدة .

ويقولون عنه ايضاً ان يده لا تطاوعه في حمل الكأس الى شفتيه ، فان بعض اصابع يده اليمنى اصبحت بالشلل وتضايق منها في اخر ايامه وهو يحمل القلم . ويستندون الى حجتهم هذه باناشاد اربعة ابيات من الشعر لطانيوس عبده قال فيها :

من يده من الخمرة يقتل بها فالخمر سم لا شفيح لديه
ينم عن افراطه لونها في مقلتيه وعلى وجنتيه

يأذنه ما كان يحتاجها قد اشتراها بضيا مقلتيه
من اشترى ما ليس يحتاجه باع الذي يحتاج يوماً اليه
الا ان هذه الابيات مع جمالها ومافيا من حكمة وبلاغة وروعة قالها طانيوس عبده في نفسه . فان افراطه في شرب الخمر ظهر في مقلتيه وفي وجنتيه ، ولقد علم انه اشترى تلك الاذنة بضياء العينين ولكنه لم يدرك هذا الا في عهد الكهولة يوم بكى الشباب ولعن المشيب وهو ان يكن مقللاً بالشرب في النهار فليس ذلك شأنه في الليل . فكان يجرع الكأس تاو الكأس الى ان يدب ديبها الى موضع الاسرار فيقول لها « قني . . . »

اما ما كان يتناوله طانيوس عبده مع الخمر فلم يزد على قليل من التمس معشوقه الاكبر !

طانيوس عبده الطاهي

ولدى الساعة الثانية عشرة صباحاً ، عند الظهر ، يجب ان يفرغ طانيوس عبده من عمله ، فيشتري اللحم والكوسا والبطيخ ويشي الى منزله يعد الطعام بنفسه . وكان من اقدر الطهاة . فالطعام الذي يعده من افخر الاطعمة واشهاها . ودعي مرة الى الغداء ، منزل الكاتبة المعروفة حمويًا حداد صاحبة « الحياة الجديدة » وكانت هناك الكاتبة المتفنتة السيدة سلمى صائغ فاعد لها طانيوس عبده غداء عجزتا عن اعداد مثله في لذته وطعمه

بعد الغداء

وينام طانيوس عبده بعد الغداء الى الساعة الثالثة . وينهض من النوم الى القهوة يطالع صحف النهار . ومن المحال ان يكتب كلمة واحدة بعد الظهر الى نصف الليل فكان اما يتحدث الى اصحابه او يطالع الصحف ، بل هو لم يكن ليستلذ الاحاديث ، فاذا عرفه باحد كبار الناس خاطبه بكلمتين وانصرف عنه ، فلم يطب له في حياته غير الاجتماع باصدقائه ، فاذا تسنى له الاجتماع بهم انطلق لسانه وتكلم واطرب

واتفق له في مصر انه لم يجد في جيبه رقعة يكتب عليها مقالاً اعجبه ، فراح يجلس الى منضدة في احد الاندية ويكتب عليها المقال وارسل في صباح اليوم التالي منضد الحروف لينقل ذلك المقال الى الجريدة التي يكتب طانيوس عبده فيها .

ولم يكن طانيوس عبده من المتأنتين في ملابسهم فكان يرتدي ثيابه كيفما كان من امرها وكيفما يتفق لها ان تكون . فالهم لديه ان يجد امامه ما يلبسه

واحوال طانيوس عبده في منزله زادت في اوجاعه . فلم يكن في بيته صاحب الامر ، ولم يكن يعرف كيف يتقن العاصفة اذا هبت . فهو ليس « برجل بيت » كما يفهم العامة من كلمة « رجل بيت » فان اشغاله وادبه واهتمامه بعمله لم تساعده على الاهتمام بشؤون منزله . فكان يهمل شؤون المنزل ولا يخصص بها وقتاً معلوماً ، فالكتابة والمطالعة التهمتا وقته بكامله

وكان ضائعاً شديداً التفكير في معظم اوقاته . فاذا نظر اليك شعرت بان هاتين العينين لا تنظران اليك بل ضاعتا وراء خفايا واسرار لا تدركها ان كنت تجهل الرجل

ولا تعرف شيئاً من حياته . ولقد كره احاديث النساء عن شوؤنهن ولم يطلق صبراً على اقاصيصهن ولم يبذل لاجلهن من حبه ما استطاع معه ان يكون من كبار العشاق والمحبين وطانيوس عبده على منظره الدميم لم يكن ليطبق الدميم المنظر وكان يغضب اذا قيل انه دميم . وسألت احدي السيدات عنه وهي في مربع « تباريس » في بيروت فقيل لها « انظري الى ابشع الناس خلقاً . . . » فقالت هذا ابشع الناس . . . فاجابوها : وهذا هو طانيوس عبده . . . »

وكان طانيوس يتألم جداً عندما يقال عنه انه قبيح الوجه وشاؤوا ان يجمعوا مرة بينه وبين احدي النساء القبيحات المنظر فانتفض لدن رآها وفر منها كما يفر الصحيح من الاجرب

*

هذا هو الرجل الذي جارت عليه الاقدار جوراً كثيراً . جارت عليه في نشأته وفي شبابه وفي كهولته . وجارت عليه في ثروته وفي راحته وفي ادبه . وجارت عليه في صحته حتى وفي خلقه . . .

فكان يرثي نفسه وهو حي . وينظر الى بليته ضاحكاً وشر البلية ما يضحك . ويصبر على لوم الدهر بوجهه باسم ولكن قلبه كان ينضج بالدم

وايس في اللغة العربية منذ قيامها رجل وضع بها من المؤلفات ما وضعه طانيوس عبده . فهو الرجل الاول الذي بلغت مؤلفاته ستاية كتاب . واذا استثنينا اسكندر دوماس قلنا ليس هناك في العالم باسره من بلغت مؤلفاته وكتبه في عددها مؤلفات طانيوس عبده . اجل ، ان هناك ما هو انفس وابقى واروع واعم فائدة واكثر خلوداً ولكن ليس ثمة عدد يضاهي هذا العدد الا في ما ندر . . .

ومن المؤسف جداً ان تكون حياة اديب كطانيوس عبده ملأى بالبووس والبلاء والشقاء ، فالرجل مفخرة من مفاخر الادب ، ولقد ترك حتى في الصحف فراغاً لا يسد ، فكل الذين حاولوا ان يقلدوه في « نقدات طائر » اخفقوا ، ولا اعتقد ان بيننا من يبلغ به الفن في « نقدات طائر » مستوى طانيوس عبده . فهو اشبه « بكليمان فوتل » في جريدة « الجورنال » الفرنسية ، ولكن كليمان فوتل من كبار الاغنياء . اما المسكين طانيوس عبده فقد وضع ستاية كتاب وانشأ عشرات الآلاف من المقالات ومات ولا فلس في جيبه ، فلم يفكر به حتى هؤلاء الذين لا يبرح اعجابهم بقلمه شديداً فكان يطربهم وهو يبكي ، وكانوا يتلذذون ويضحكون ولا يشعرون بان هذا الذي يضحكهم طاحنة نفسه بدموع الشقاء !!

كرم ملحم كرم

خطب اليم

فجعت اسرة غنطوس واصدقاؤها الكثيرون بوفاة الشاب الوجيه المأسوف عليه المرحوم فارس مخائيل غنطوس قضي وهو في ايام نشاطه يجاهد في خدمة الشؤن العمومية ويعمل مع العاملين على عمران موطنه راشيا ، يميزه خلق رضى وعزيرة ماضية فكان لوفاته رنة اسف عميقة في نفوس مواطنيه واصدقائه فتقدم من ارملة (الفاطمة) واسرته الكريمة بواجب التعزية لهمم الله الصبر الجميل على هذه الحسارة الجسيمة

من مذكرات البرنس دي بيلو

مقابلاتين فرنسوا جوزف و غليوم

وجوه الشبه في الاخلاق بين غليوم وامه

نقطتف لهذا العدد فصلاً جديداً من مذكرات البرنس دي بيلو وفيه يقابل الكاتب بين الامبراطورين فرنسوا جوزيف و غليوم الثاني ، بمناسبة زيارة هذا الاخير لزميله النمساوي بعد عودته من روسيا ، وكان يرافقه في هذه الزيارة كاتب المذكرات ، قال :

يصعب جداً ان تتخيل شخصين مختلفين في صفاتها اكثر من فرنسوا جوزيف و غليوم الثاني . ولعل هذا الاختلاف كان السبب الذي جعل امبراطور النمسا يتحاشى تكدير زميله امبراطور المانيا . على ان ثمة اختلافاً كان يقع بين غليوم وامه بالرغم من الصفات التي كانت تجمع بينهما . فقد كان غليوم يشبه والدته من جملة وجوه . منها الذكاء ، واللفظ وسرعة الحاطر ، وسعة الصدر . وكان مثلهما عنيداً ، متشبهاً بافكاره .

قال لي يوماً الكونت دي سكندورف ، المارشال في بلاط الامبراطورة فردريك : « لم اعرف شخصين متشابهين كالامبراطورة وابنها الاكبر ، الا ان هذا يلبس بنطلونا ويحمل سيفاً ، وتلك ترتدي فسطانا وتسدل على وجهها برقعاً » كانت الامبراطورة في احد الايام تتذمر بشدة من غليوم الثاني فقالت لها ان سبب اختلافهما مع ابنتها ناتج عن تشابههما ، فهما اشبه شي بكريات البلياردو تدفع الواحدة الاخرى ، فاحتجت الامبراطورة بعنف على كلامي لانها لم تكن تريد ان يكون ثمة صفة مشتركة بينهما وبين ابنتها .

ونعود الان الى غليوم الثاني وفرنسوا جوزيف واختلاف صفاتها ، هذا الاختلاف الذي ربما كان السبب الجوهري في تقاربهما وتفاههما الى حد بعيد :

لقد كان غليوم الثاني مستقلاً في شخصيته وفي اعماله وكان نظرياً اكثر منه رجل عمل ، في حين كان فرنسوا جوزيف ذا شخصيات متعددة يتقلص على الدوام ، ويلبس لكل دور شخصية خاصة به . كان غليوم مغروراً بنفسه وسهل الانقياد وكان يحب كثيراً ان يظل اسمه ملء السمع والبصر . اما فرنسوا جوزف فكان قليل الاعجاب بنفسه يفضل ان يظل محبوباً عن الانظار بقدر ما يسمح له بذلك مركزه الخطير . ولم يكن يقف على المنبر يلقي الخطب الرنانة الطنانة . فكان من هذه الناحية على عكس زميله غليوم الثاني الذي كان يحب الفخفخة ويزين صدره باكثر ما يستطيع من الاوسمة . وكان يتضاعف شعوره بعظمته عندما كان يقف على ظهر سفينة حربية ويبيده قضيب المارشال وعلى عينية النظارات ، يعطي الاوامر كما لو كان اميرالا .

كان غليوم يتكلم بلهجة قاسية ، متقطعة ، فتخرج الالفاظ من فمه الواحدة منفصلة عن الاخرى ، في حين كان فرنسوا جوزيف يتكلم بعبارات موزونة ، مملّة .

لم يكن غليوم ينسى قط انه امبراطور ولكنه كان سريع التعجب الى من يظهر له الاخلاص والامانة في خدمته

فيعطف عليه بسهولة وهذا ما كان يجعله كثير التغلب في معاملة الناس ، فاذا ما عطف على انسان ولاطفه لم يلبث ان يتحول عنه فجأة . وكان يخاطب امراء الاسرة المالكة وغير المالكة بصيغة المفرد ، على عكس فرنسوا جوزيف الذي لم يكن يتسامح مع نفسه في استعمال صيغة المفرد الا مع اقربائه الاقربين والامراء المنتسبين الى عائلته .

على ان غليوم الثاني لم يخاطبني قط بصيغة المفرد وقد ذكرنا ذلك خطأ . وكان امتناعه عن مخاطبتي بهذه الصيغة يسرني جداً لانه ليس من مصلحة الدولة ان تكون بين الامبراطور ووزيره مثل هذه اللفة التي كثيراً ما تجعل رأس المملكة ينظر الى وزيره نظرة احتقار او يعامله معاملة



الامبراطور فرنسوا جوزيف عام ١٩١٤ في شهر حزيران

لا تليق به ، وتجعل الوزير لا يعتبر مليكه رئيساً عليه ومسؤولاً عن سعادة مملكته ، بل صديقاً حميماً ليس من الصداقة في شيء ان يكدره او يقاوم له فكرة ما .

ظل فرنسوا جوزيف بالرغم من معاكسات الاقدار له وبالرغم من شيخوخته ، محتفظاً بحب المرح على الطريقة النمساوية ، وظل كذلك حتى آخر ايام حياته يستيقظ في الصباح بين الساعة الرابعة والساعة الخامسة ويأوي الى مضجعه ابتداء من الساعة التاسعة مساءً ، على عكس وزير شؤونه الخارجية الكونت غولوشوفسكي الذي كان لا ينام قبل منتصف الليل ولا يستيقظ الا في ساعة متأخرة من النهار .

وقد اتفق للكونت غولوشوفسكي ان رافق مرة الامبراطور في سفرة الى رومانيا فقال له فرنسوا جوزيف مداعباً :

« اعلم انك تحب النوم في الصباح ، فبدلاً من حضورك بيننا الساعة الخامسة فليكن ذلك الساعة السادسة »

عام ١٨٦٦ فازت المانيا على النمسا في حرب ، وكان الامبراطور فرنسوا جوزيف في حالة غضب متواصلة بسبب ذلك ، ولا عجب ، فليس في العالم ملك لا يأسف على فشل جنوده في الحرب ، فتقدم احد اعوانه وقال له معزياً :

« ولكن بسمارك يقضي نهاره يعاقر الخمرة » فصاح به الامبراطور :

« جهذا لو كان وزرائي يفعلون مثله ! »

*

ان اهم الصفات التي يختلف بها احد الامبراطورين عن رفيقه هي ان فرنسوا جوزيف لم يكن ذا تخيلة واسعة ، في حين كان غليوم الثاني وافر الخيال ، ذا طبيعة غنية . لم يكن عند الاول استعداد لفهم ماجريات الحوادث واحوال الشعوب وتزعاجاتها الجديدة ، لذلك لم يحسن مجازاة الشعوب المختلفة التي كان يحكمها . وكذلك لم يكن ينظر الى المستقبل نظرة صائبة ، على عكس غليوم الثاني الذي وان اخطأ كثيراً في نبوءاته عن المستقبل ، الا انه كان بعيد النظر ، يتصور المستقبل في مخيلته كما لو كان ماثلاً امامه بحقيقته .

وانه لمن الخطأ الفاضح ان يُظن ان فرنسوا جوزيف كان يجب غليوم الثاني ، وكل ما هنالك ان زعيم اسرة هابسبورج كان يجتزم اخلاص حليمة ويثني بامانته . اما غليوم فكان يسي الى فرنسوا جوزيف ويشير اعصابه كلما سنحت له الفرص ، وقد كان ابغض شي على قلب امبراطور النمسا ان يجتمع الى غليوم ، وكان كلما افترقا يتنفس فرنسوا جوزيف الصعداء كما لو كان على صدره حجر وازيح عنه

لم يكن فرنسوا جوزيف رجلاً كباقي الرجال الا في علاقته مع مدام كاترين شراخت ، هذه العلاقات التي لم تتجاوز الصداقة الى التدخل بالشؤون السياسية . فان هذه المرأة لم تكن في نظر فرنسوا جوزيف سوى ممثلة موهوبة ، لعوب ، فرحة ، لطيفة ، فكان يفرغ اليها بعد ان يقضي نهاره في حل المشاكل السياسية المعقدة ، فيجد في قربها ساوى كان في اشد الحاجة اليها . وقد كانت علاقات كاترين مع الامبراطورة اليزابيت على احسن ما تكون من الاتفاق . وكان الامبراطور يدعوها في كتاباته اليها : « السيدة الكريمة الاحترام » .

بيان

نعلن لربائنا الكرام باننا نلقنا محلنا واشغالنا المختصة بالبانك للطاق الاول من بناية السادات سليم وشاكر عبدالله صعب في شارع النبي فالرجاء مراجعتنا في الحاضر والمستقبل بالمحل الجديد المذكور صندوق البوسطة ١٨٩

تلفون ٢٦ - ٧ : عنواننا التلغرافي كوزير بيروت

كرياكوس وزهير

معامل الياس متى

طريق النهر

ومخازنه في شارع سعيد عقل

تصنع الموبيليا والتنجيد وتتعهد جميع مقاولات

البجارة من منجور بنايات وخلافها بالاخشاب الناشفة

والمكائن الحديثة اما اسعارها فهي متهاودة والتجربة

اكبر برهان

رجالات دمشق وادباؤها في المرآة

منيف بك العائدي

تعشق النهضة العلمية فاشعل نبراسها في قلب عاصمة الامويين فاقبس النش الجديد من مشعله قبس المعارف .
احب وطنه سوريا حتى التفاني فاذا به ابو رجال المستقبل يقوم اعواجهم في قالب العلم والاخلاق النبيلة .

انشأ مدرسته الكبرى « الكلية العلمية الوطنية » فاذا بها صرح زاهر سد فراغاً كبيراً في دمشق ، واذا بنشئه جزواً حكيماً ، جمع فيه خير ما نجبت الفيجاء من نوابع العلوم والآداب ، فضاهى اكبر معاهد الشرق واثبت ان الوطنيين قادرين على ادارة المعاهد العلمية كل المقدرة وانهم بغنى اذا ارادوا عن المعاهد الاجنبية .

تدخل ذلك المعهد فتشعر من نفسك انك في بيت وطني عربي لاحديث بين الطلاب غير حديث الوطنية والعلم فكأنه فرع من معهد الحقوق الدمشقي : ترى فيه المسلم والمسيحي واليهودي والدرزي اخواناً اوفياء . ولعمري هذه هي الطريقة الوحيدة التي توحد القلوب .

والدكتور العائدي بك هو احد اركان الجامعة السورية الذي قدره طلاب المعهد الطبي حق قدره .

تلقاه فتري رجلاً انحل جسمه العلم وثقل عقله ، نقول عنه طويل القامة لو لم يكن جنب اخيه عبد الكريم بك . وجه عربي القسما التي عليه الرقي قناعاً من اللطف والرقعة فهو مشرق بسم في اي وقت رأيت . عينا برقتان شاعها من منجم النور والذكاء . انف عربي يمت الى اصلاص الشم والاباء .

وهو سياسي محنك ، فكل حركاته توجي لك السياسة ممزوجة بشيء من الكياسة والذق ، ابي النفس عالي الهمة يهون عليه كل شيء غير النيل من كرامته .

وفي لاصدقائه وصداقته من صميم قلب الاخلاص تراه دائماً منهمكاً في اشغاله حتى انك لا تراه ساعة واحدة دون عمل .

كثير الوعود ووعوده عربية وعنده ان وعد العربي دين يجب ايفاؤه وتحق المطالبة به .

بروي

في العدد القادم : رضا بك سعيد رئيس الجامعة السورية

وصية المهنة مايل نورمان

قرئت حديثاً وصية المهنة السيخائية الاميركية مايل نورمان المتوفية في هوليرود منذ بضعة شهور فاذا بكاتبها توصي لزوجها الممثل المشهور لاو كودي بمبلغ دولار واحد من ثروتها التي تقدر بمليونين من الدولارات . ومما جاء في هذه الوصية قولها : ارجب في ان تعود ثمة عملي الى والدتي التي احسنت الي كثيرأ فغنت بتربيتي وكانت طيبة القلب ، محبة .

ويؤثر عن هذه المسئلة انها كانت في حياتها تبذر المال تبذيراً وكانت تبلى نفقات زينتها العادية سنوياً نحواً من مليون دولار . ومع ذلك فقد ماتت وهي صاحبة ثروة طائلة .

ذلك الذي القيت اليه مقدرات البلاد

٢٩ كانون الثاني

لقد اصبح يتعذر علي الحصول على نسخة من جريدة الاوريان التي عطلت لمدة شهرين . اما جريدة الريفايل فقد عنوت منذ ايام مقالها الافتتاحي بهذه العبارة : « ما الفائدة من الكتابة لكتابة لا شيء » . وكذلك هو رأي الارز ،



الكاتبة الفرنسية « اليس بولو »
صاحبة كتاب « في دمشق تحت القنابل »

والاحوال ، والمعرض . ولكن هناك لاسيري ، جريدة الفرنسيين ، فهي ما زالت تصدر . على اننا نستطيع ان نردد فيها هذه العبارة من فولتير : « ري ، نخي من اصدقائي » . كل ذلك لان في لبنان « حديث كلاب » فقد وجهت انتقادات على مشروع كايلا الاصلاحي فاشترك في هذه المناقشات وقال هذه الجملة : « الكلاب تنبح والقافلة تمشي » وكان بين خصومه اللبنانيين رجال من ذوي الشخصيات البارزة فقامت جريدة عربية تدافع عنهم بسلسلة من المقالات تحت هذا العنوان : « حديث كلاب »

رجال الادارة والسياسة والزراعة

كما بصورهم رسام

في العدد القادم :

فريد الحازن : جرجي زوين : انيس الحوري

في دمشق تحت القنابل

يوميات اديبة فرنسية عن بلادنا

انيس بولو تصف قدوم الجنرال سرايل

« اليس بولو » كاتبة فرنسية زارت سوريا ولبنان عام ١٩٢٣ ، ثم اقامت في دمشق خلال الثورة الدرزية السورية . وقد وضعت كتاباً اسمته « في دمشق تحت القنابل » دونت فيه ملاحظاتها عما اختبرته بنفسها من احوال سوريا ولبنان وكيف يعامل الفرنسيون من الموظف الكبير الى ايسر جندي ، سكان سوريا . فرأينا ان نلخص لقراء « المعرض » بعض فصول هذا الكتاب النفيس لما يحتويه من الوصف الدقيق والامانة المخلصة في اعطاء كل ذي حق حقه من الفرنسيين واهل البلاد .

قالت المؤلفة في صدر كتابها « كثير من الفرنسيين بين كتاب وصحافيين ، كتبوا عن سوريا من غير ان يشهدوا بنفسهم حوادث دمشق فكانت كتاباتهم ترمي دائماً الى ارهاقها واندراجها الى الشفقة عليها » فرأت اليس بولو ان تصف سوريا فاشترت يومياتها التي نحن بصدددها الآن

بعد ان اتت الكاتبة بايجاز على تاريخ سوريا في عهد الاتراك وصدر الاحتلال وما بذله سكانها من الجهود والمساعدات الشمية للحلفاء في سبيل الحصول على استقلالهم قالت تصف يوم ٧ كانون الاول سنة ١٩٢٤ وهو اليوم الذي دعي فيه لجأ الجنرال ويغند الى باريس :

« عرفت اليوم سفر الجنرال ويغند الفجائي . فاذا بالاضطراب قد تسرب الى قلوب بعض النصاري والى الحالية الفرنسية . وقد تعاضم هذا القلق عندما عرفوا اسم خلفه ، فتأفف الموظفون المدنيون وقارض احد اركانهم ليتعاشي يوم الاستقبال . ولم يكن مسروراً بهذا الانقلاب غير المسلمين ، وكانوا يتظاهرون بسرورهم كما لو كان المفوض السامي الجديد مسيحاً منتظراً . وقد سألت بعضهم عن اسباب سرورهم فقال لي : « ان المفوض السامي الجديد من الاحرار » . ولم يقتصر هذا الفرح على الرجال ، بل انه شمل النساء ايضاً ، والنساء هنا يهتمن بالسياسة مثلما تهتم بها عندنا المطالبات بحق التصويت والانتخاب .

٢٣ كانون الثاني

قام المسيح المنتظر في لبنان بمناورات ضعف ما قام به من العجائب . فقد اطلعني اشخاص جاؤا من بيروت على آخر مناورة قام بها :

شاء ان يتخلص من الجنرال فاندنبرغ فدعا المجلس التمثيلي اللبناني لينتخب بدلاً عنه حاكماً على البلاد (وكان المسير كايلا قد اقام الارض واقعدها ليفوز بهذا المقام الخطير) ، فانفقت الاراء على ان يكون الحاكم لبنانياً . فما كان من الجنرال سارايل الا ان حل المجلس التمثيلي بكل بساطة . فمن كان ينتظر هذا العمل من قائد جمهوري ؟ ان الدمشقيين اليوم في انتظار الطاغية الجديد . فتراهم يستعدون لاستقباله ، ويقسمون له جسراً خاصاً فوق نهر بردى ، وهذا الجسر مقدس ، لا يجوز لاحد ان يمر عليه قبل

مسائل كل يوم

شكوى الأطباء من المرضى

ابن يرث ١٥ الف ليرة ذهبية وبرفض وفاء دين طبيب على والده : مريض ينقد جراحاً ليراث نحاسية

كتبت في احد اعداد «المعرض» السابقة مقالاً عن الاطباء في بيروت وعن حوادثهم مع المرضى ، وذكرت من هذه الحوادث اغربها وما بلغ منها مسامعي ، وهي عبارة عن شكوى المرضى من معاملة بعض الاطباء لهم ، وهي شكوى مؤلمة تمثل لنا بعض رجال الطب في صورة «الغول» ، لا هم لهم الا جمع المال ولا فرق عندهم أكان هذا المال مال الفقير او الغني .

وذكرت كذلك ان بين اطباء بيروت من الوطنيين والفرنجة من يتفحص الليرات الذهبية يقدمها له المريض لقاء اتباعه ، فيزينها او يرنها على البلاط كما لو كانت «روشتته» بضاعة حربية او معدناً نادراً اذا باعها او باعه لقاء ذهب ناقص كانت صفقته خاسرة !

وقد اجتمعت بعد ذلك الى بعض الاطباء ، ولي بينهم اصدقاء ، فعاتبوني على ما كتبت عنهم ، وقالوا : اذا كان بين الاطباء افراد يفعلون ما ذكرت فجميعهم يشجب عملهم ، ويعتبره مأساً بكرامة الطب الذي هو فن قبل ان يصبح تجارة .

ولكن فات هؤلاء الاصدقاء انني لم اقل ان اطباء بيروت كلهم على شاكاة من ذكرت حوادثهم ، وان بينهم من يارسون الطبابة لمجرد انها فن وانها تحفف من الآم الانسان . فرأيت بعد ان نقلت الى قراء «المعرض» شكوى المرضى من الاطباء ، ان انقل اليهم شكوى الاطباء من المرضى ، وهي ايضاً شكوى مؤلمة ومحقة ، يرى القاري معها ان الاطباء معذرون في كثير من الاحيان اذا ارادوا التأمين على انماهم فطالبوا باجورهم مقدماً . فالطبيب لم يولد من بطن امه طبيباً ، وانما هو قد تعلم وانفق من عمره عشرات السنين ، ومن ماله الآف الليرات حتى حصل على لقب دكتور في الطب . فمن البديهي اذن ان يعرض عليه علمه بعض ما انفق من المال .

واذ كان لا بد للقيام بهذا العمل من التحدث الى فريق من اطباء بيروت ، فقد قصدت الى بعضهم وكانت بيننا هذه الاحاديث الطريفة ، انقلها بحرفها ولا اعلق عليها بشيء من عندي كما فعلت في المرة الاولى ، فيعلم الاطباء وغير الاطباء انني لم اقصد بما كتبت في الامس وما اكتب اليوم الاساءة الى احد ، وانما كان كل قصدي الاصلاح ، فاذا كان طلب الاصلاح رذيلة فاهلها ومرحباً .

قال لي جراح وطني معروف في العاصمة :

— انت نفسك تقول ان الطبيب الذي وزن الليرات فرنجي . أتعلم لماذا فعل ذلك ؟

— ان الفرنجي طبيباً كان او تاجراً ، رجل متيقظ فلا يبعد ان يكون وازن الليرات قد خدعه زبائنه قبل اليوم

في رياض الشعر

ان روحي على فمي

سحرتني منك العيون السوالي
فقوادي واضلعي في التهاب
لك عينان تسكبان ، اذا حدثت ،
نحر الهيام للاباب
وشباب تفتيح الحب فيه
وزها بالورود والاطياب
قد جهلت الحياة لم تدركي ما
حضنته من بهجة واكتئاب
فتعالي نجني الحياة غراماً
لا تريدي بالدل نار عذابي
وتعالي يضم خصرك من زندي
قيد يلد للاجباب
ان روحي على فمي خذنيها
بغم فيه حمرة العناب
ودعيني اصب في صدرك الناء
عم وجدي ، ونشوتي ، واضطرابي
لا تخافي حكم العواذل ان الـ
عصر عصر الصبا ، وعصر التصاي

*

ليس كل الفتيان تعشق عشقي
ليس ما بالرجال يعدل ما بي
اوجدتني الاقدار للحب ، فالحب
غداً ، والدمع فيه شرابي
عبد الله لحود

جسمه فارسل خادمه في طلبي . فما ان عاد الخادم اليه حتى كان هذا الالم قد زال فتظاهر لدى حضوري بالدهشة والاستغراب ليتخلص من دفع اجرة الزيارة الطبية .

*

وقال جراح وطني معروف : استدعيت مرة الى محمدون لعيادة مريض ، وكان الوقت ليلاً ، فذهبت ولفحت المريض ووصفت له العلاج . وكان الشرط بيني وبين اهله ان يدفعوا لي خمس ليرات ذهبية . فقالوا في بيروت : « باسر عيونك » فلما جاء وقت الحساب في محمدون دفعوا خمس ليرات سورية . فقبطتها وصمت . . .

« فاذا طالبنا بدفع اتعابنا مقدماً فاننا معذرون كما ترى ، والا اضطررنا ان نقاضي زبائننا امام المحاكم ، وليس التقاضي من الامور السهلة في هذه الايام ، ناهيك عن انتقام المدعى عليهم من الطبيب فيدعون انه كان السبب في موت نسيهم الى آخر ما هنالك من اساليب التشهير التي يلجأون اليها للاساءة الى الطبيب لا لسبب الا لأنه طالبهم بحق عليهم . فالطبيب المنصرف الى الدرس والبحث والاختبارات للاستفادة وافادة الجمهور ليس لديه متسع من الوقت يضيعه في مقاضاة زبائنه المحتالين والنصابين ! »

فؤاد حبس

من عصبة العشرة

فقدوه ليرات نحاسية ، او ليرات ملحومة او ناقصة . فاستدراكاً للوقوع في شراكهم مرة ثانية الى على نفسه ألا يقبض بعد اليوم ليرة الا وهو تأكدهم وزنها وانها ذهب خالص . « ويقع الذنب في حمل الطبيب الفرنجي او الوطني على الالتجاء الى هذه الوسائل المحطية ، على ابن البلاد ، ذي الاخلاق . . ماذا اقول ؟ أبالغش والجداع يكافي المريض طبيبه ؟ واهم الله ان امثال هذا الغشاش قليلون بين ابنا الوطن !

وقال : اما اننا نقبض اجورنا سلفاً فذلك سببه المريض ايضاً . ودونك هذا الحادث الذي وقع لي ويقع كذلك مثله لزملائي : كنت اعالج مريضاً وكان الاتفاق بيننا ان يدفع لي سبع ليرات عثمانية بدلاً عن اتعالي ، فشأت العناية الالهية ان يموت بعد مضي ستة شهور على شفائه من المرض الذي عاجته بسببه . فطالبت ابنه بدفع القيمة . أتعلم ماذا اجابني ؟

— انه قال لي بالحرف الواحد :

« انا ملزوم بدفع ديون فلان » وهو يعني اياه ، هذا الذي ترك له ارثاً يقدر بخمسة عشر الف ليرة عثمانية ذهباً . فتأمل هذه الاخلاق !

— شهامة نادرة من هذا الابن الوارث !
— فانت ترى ان مسألة الدفع مقدماً مسألة ثقة متبادلة بين الطبيب وعائلة المريض ومن احسن الدفع . في لغة المصارف والتجار — حسن مستقبله في الكريدتو . .

— والفقراء ؟

— اما الفقراء فاننا نداويهم مجاناً وربما تحملنا عنهم بعض النفقات . فكهم من الفقراء عاجلهم بلا مقابل ابل كم من الفقراء الفت لهم جمعيات طبية ودفعت نفقاتها من جيبي الخاص مدفوعاً الى ذلك بعامل الوجسدان الطبي ! ولكن الانسان مفطور على ذكر الشر وطمس المعروف *

وقال طبيب : ما اكثر هذه الحوادث في حياة زملائي . وليس يحضرني منها الان الا هذا الحادث : ان الذ ساعة من النهار اخصها بالمطالعة او الكتابة هي من الساعة الى الثامنة صباحاً . وفي هذا الوقت يكون الذهن صافياً والسكينة تامة وقد تعودت ان اصرف هذه الساعة في ما يلزمني من دروس واجاث . في احد الايام اذ كنت استمتع بلذة هذه الساعة طرق باب غرفتي ودخل علي خادم رجل غني في بيروت وقال لي ان سيده ارسله في طلبي . فقلت له ان طبيب عائلة سيده فلان . وان سيده لم يتعود ان يدعوني لتطبيبه . فقال : ونكنه ارسلني اليك . فقلت : تقدمني ، فانا لاحق بك .

« فلما وصلت الى بيت المريض وجدته جالساً في صحن الدار ، فاستقبلني وجعل يحدثني عن السياسة ، والاجتماع وغير ذلك مما لا علاقة له بالطب . واخيراً رأيت ان مكوثي عنده قد طال ، فسألته عما به ، فدهش لسؤالي واستغرب ان يكون قد ارسل خادمه في طلبي فرجوت اليه ان ينادي على الخادم لتوضح الموقف بوجوده فقير الحديث . فقامت ودعته وعدت من حيث اتيت متأسفاً على ضياع الوقت . .

— بماذا تفسر هذه الحادثة ؟

— افسرها بان رب البيت قد يكون اجس باله ما في

المستحضرات

للشاعر المهاجر : عقل الجر

خرجن الصباح خفافاً عجالي يلحن لفرط الدلال ثمالي
حساناً أمن ميساه الحضم فراح الاجاج بين زلالا
بقايا النعاس باجفائهن تركن ببيض اللحاظ كلالا
وقبل نور الصباح الثغور فزدن اقتراراً وزاد اشتعالا
خلعن البرود فكدنا نهم بجلع الحياء بين خبالا
ولحن عراة الجسوم ولكن كسا العري تلك الجسوم جبالا
درجن على الرمل درج القطا لواعب آناً وآناً كسالى
يشن تقذف الكرات فاما ملان الوثوب اقترشن الرمالا
ولذن بظل المظال وراحت تداعب كل مهابة غزالا
يهف النسيم كانفاسهن ليثم خدأ وينشق خالا
كان النسيم عفاه النظام فعد الحرام عليه حالالا
وطأن المياه ولما شعرن ببرد المياه هوين وجالي
وعمن على الماء عوم الاوزر يخط الرغاء لهن مجالا
اذا الموج دغدغ اردافهن اشرابت عليه الصدور اختيالا
كأنني بين وماء المحيط يمد عيناً ويعاود شجالا
نجوم تلوح وراء الغمام فأناً جساماً وآناً ضئالا
ولما أطلت ذكاء والقت من النور فوق الحضم حبالا
وذهب منها الشعاع الربى وفضض منها الضياء الظلالا
ولاح لتلك الجسوم انعكاس يريك المياه مرايا صقالا
قفان ولما بلغت الرصيف نظير الطيور انتفضن بلالا

*

فرحت انقل مثل الفراشة بين الورود اللحاظ انتقالاتا
فن كعب بضرة الملمسين تريك محيا يحاكي الهلالا
الى ذات طرف كسير الجفون يعيد شيوخ الغرام طفالي
ومن لدنة الكشم ريانة يعانق فيها الجبال الدلالا
الى ذات خصر كعنق الحمام وجيد كجيد النعام استطالا
ومن ذات قدم كفصن نحيف علته النهود ثماراً ثقلا
الى ذات ساق سوي النظام يحاكي نحيب الرخام انقتالا
يچار المحقق اياً أتم جمالاً وياً اشد اعتدالا
واي قوام اثار هواه واية عين رمته النبلا
تنوعن في الحسن حتى غدون لكل ضروب الجبال مثالا
تمتيت منهن في كل غال... لو ان الفؤاد ينال منالا...

*

وشقراء كالعاج وثابة يغرك منها ابتسام الطفالي
اخذت عليها عنان الطريق ورحلت اسر اليها سؤالا
فراحت تقهقه في غنة كأنني احاول منها المبالا
وقالت لتسمع اترابها كأنني اسوق اليها الضلالا
لك الله من شاعر واهم الى اي افق ركبت الخيال

شكري ابو سماح

صاحب الشهادة العليا في الحياطة
كل شباب بيروت العصري يمدنكم عن براعته ومهارته
زوروا محله الجديد في وكالة بستان قبالة صدي
اخوان تجددوا جميع مطالب الذوق السليم والازياء العصرية

الكتب والكتابات

مختارات (المقتطف)

لا شك في ان مجلة المقتطف ، شيخة المجلات العربية ،
قد خدمت وما تزال تخدم اللغة العربية خدمات جلي في
نزهة وتجرد تامين . فتنقل الى قراء العربية المنتشرين في
كل مكان اخبار سير الحضارة الحديثة ، واخبار المكتشفات
والمستنبطات في كل صناعة ، وفي كل علم وفن . وهي من
المجلات العربية التي ماشت التطور الحديث ، فلم تتردد في
درس النظريات العلمية الجريئة المناقضة لبعض التقاليد
الموروثة والتعاليم القديمة وقميصها في دقة واختصاص كان
من آثارها هذه النهضة العلمية القائمة اليوم في مصر بين
النش الجديد

ومن آثار نشاطها وغيرتها على زيادة ثروتنا العلمية الجزء
الثاني من كتاب العلم والعمران ، جمعه الاستاذ حنا خباز
واسماه « مختارات المقتطف » وهي طائفة منتخبة ومبوبة
من انباء ارتقاء العلوم في الثلث الاول من القرن العشرين
كتب مقدمة هذا الجزء الاستاذ فؤاد صروف رئيس
تحرير المقتطف فاجمل ببضع صفحات الجهود التي بذلها
العلماء والمخترعون والمكتشفون في سبيل تقدم الحضارة
الحديثة وما استحدثت من صناعات درت على العالم الثروات
الطائلة ، قال : « بين كل الانقلابات الخطيرة التي حدثت
في الثلث الاول من القرن العشرين لا نعرف انقلاباً اكثر
خطراً وابعد أثراً في الحضارة والحياة من الانقلاب الاجتماعي
الذي اساسه تطبيق قواعد العلوم الطبيعية على مقتضيات
العمران ، لا يفوقه في ذلك الانقلاب الذي اسفرت عنه
الحرب الكبرى في خرائط البلدان واشكال حكوماتها .
فقد سيطر الانسان على عناصر الطبيعة واستخدمها في قضاء
مآربه ، فتضاعفت قوته وزادت ساعات فراغه ، فأخذ ينقحها
في مطالب الحياة العليا من تأمل ومطالعة ، وتتمتع بشاهد
الطبيعة واثار التاريخ وآيات الفن . ان قواعد العلوم الطبيعية
وما استعملت له من الاعمال تدخل في كل كبيرة وصغيرة
من حياتنا اليومية فردية كانت او اجتماعية . فقد أصبح
المهندسون من جهة والكيماويون من جهة اخرى ارباباً
يبارون الطبيعة في استحداث كل ما هو عجيب مفيد . انهم
صيروا الارض كرة صغيرة كالكرة التي يلعب بها الطفل في
العاب لان طرائق المخاطبات اللاسلكية التي استنبطوها
تمكنهم من ارسال رسالة حول الارض في اقل من خمس
عشرة ثانية . وفي الولايات المتحدة وحدها اذا خطب خطيب
تسكن خمسون مليوناً من الاصغاء اليه » الى آخر ما انتجته
قرائع العبقرين من مكتشفات واستخدمه الانسان من
وسائل في تقريب الابعاد ، ومضاعفة ثروة الارض ، يعود
الفضل في ذلك كله الى اجاث علماء الطبيعة والكيمياء
المكبين على الدرس والاستقصاء

اما العلوم النظرية فقد كان ارتقاؤها عظيماً جداً لا يقل
شأناً عنه في العلوم العملية التي تقدم الكلام عليها . ويطول
الحديث عن تفصيل هذا الارتقاء ، على ان الاستاذ فؤاد
صروف قد اجمال اهم وجوه الارتقاء العالمي في الثلث الاول

من القرن العشرين كما يلي :

- ١ - البحث في بناء المادة الكهربائية
- ٢ - طريقة موزلي بعد جدول مندليف الدوري في

ترتيب العناصر

- ٣ - مذهب الكونتم في طبيعة النور
- ٤ - الميكانيكيات الموجية
- ٥ - بناء البورات واسعة اكس
- ٦ - مذهب اينشتين في درجاته الثلاث
- ٧ - مباحث الفلك الجديدة
- ٨ - الاشعة الكونية
- ٩ - مذهب فغنر في تكوين القارات وانفصالها
- ١٠ - الكيمياء الكولويدية (الغروية) وطبيعة

المادة الحية

- ١١ - التركيب الضوئي الصناعي
- ١٢ - الفيتامينات
- ١٣ - الاوكسجين والتعب والحياة
- ١٤ - الغدد الصماء ومفرداتها
- ١٥ - علم الاجنة التجريبي
- ١٦ - اكتشاف مذهب مندل في الوراثة والتوسع فيه
- ١٧ - مباحث في الوراثة الشقية
- ١٨ - مباحث بافلون في الافعال العكسية المحولة
- ١٩ - فرويد والصيكلولوجيا الجديدة

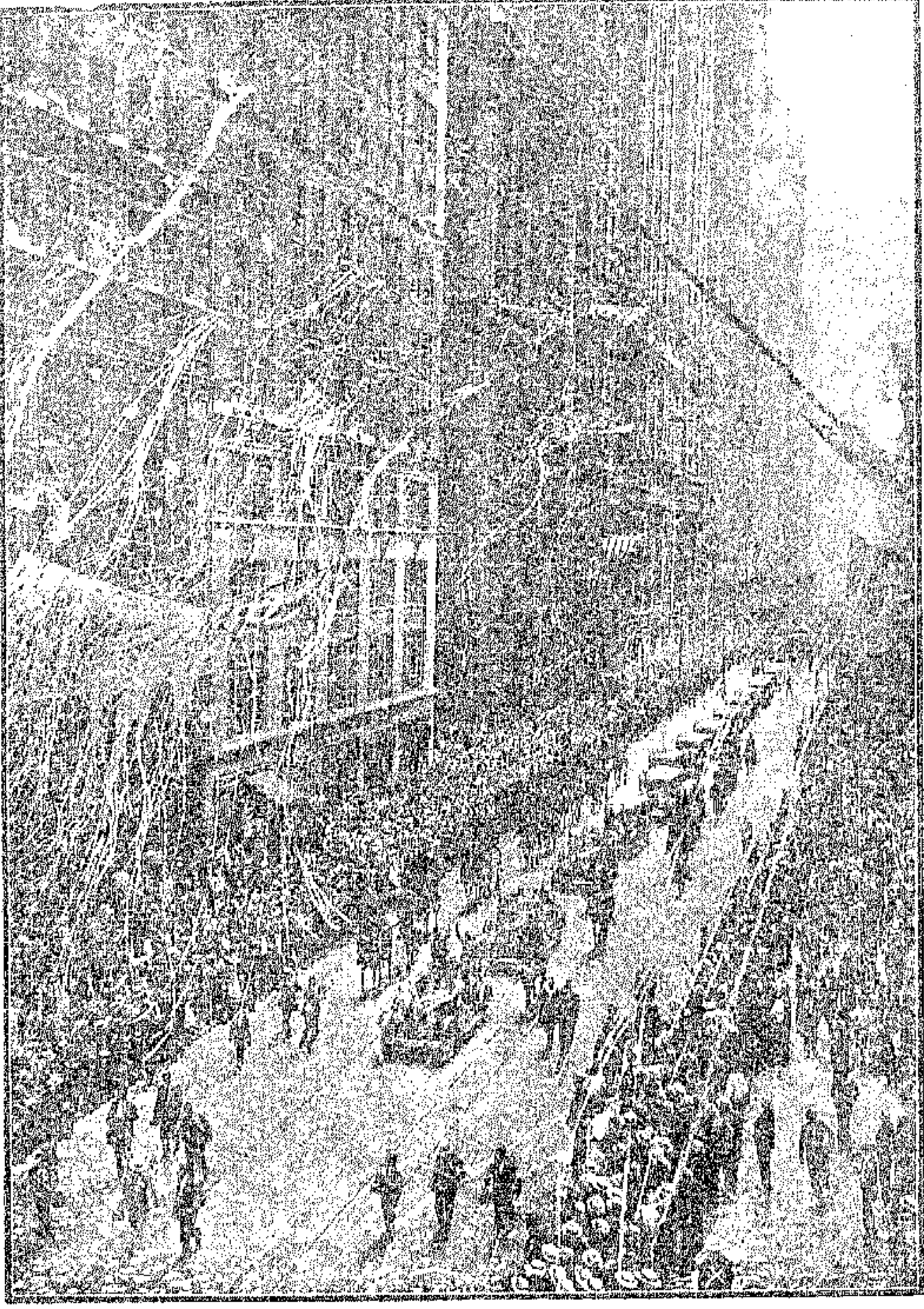
وانك تجد في « مختارات المقتطف » شروحات واخبار
طريقة عن كل هذه العلوم فهو اشبه شيء بدائرة معارف
في متناول المتأربين وغيرهم ممن لم يتح لهم ان يدرسوا في
المدارس ويتعمقوا في دروس امثال هذه العلوم الغويصة
وقد قسم الاستاذ حنا خباز الكتاب الى ثلاثة ابواب
باب العلوم الطبيعية فتجد فيه جميع اخبار هذه العلوم من
الطبيعات الى الفلك ، الى الكهربائية ، الى الاشعة
والبيولوجيا . وباب العلوم الجيولوجية من النبات والزراعة الى
الحيوان والانسان والانثروبولوجيا . وباب العلوم التطبيقية
من الاركيولوجيا علم الآثار الى المواصلات والمخاطبات
السلكية واللاسلكية . وقد قدمته « المقتطف » لمشتكريها
هدية عن سنة ١٩٣٠ . فذبح عشاق العلوم على اقتنائه فهو
خير ما يطالع من الكتب العصرية وافيدها وقد جمعت
مواده من اثنين وخمسين مجلداً من مجلدات المقتطف صدرت
في خلال ثلاثين عاماً ، اولها المجلد ٢٦ صدر سنة ١٩٠١
وآخرها المجلد ٧٧ الذي صدر في هذا العام سنة ١٩٣٠

لبت دعوة ربها المأسوف على صباها المرحومة سلمى
سباحة زوجة حضرة الخواجا الياس سباحة وقد احتفل بالصلاة
عن نفسها في كنيسة الخنازير يوم الاثنين ١٥ ايلول ،
الهم الله زوجها وذويها الصبر الجميل .

مدرسه الحكمة في بيروت

تفتتح مدرسة الحكمة ابوابها للطلبة الداخليين يوم
الاربعاء اول تشرين اول المقبل بعد الظهر وللخارجيين
صباح الخميس في التالي منه . والمخاطبة مع ادارة المدرسة

كوست وبيالونت يجتازان الاطلنطيك من فرنسا الى نيويورك بـ ٣٧ ساعة



مشهد الاحتفالك في شارع « برودوي » في نيويورك بكوست وبيالونت يوم وصولهما إليها في ٣ ايلول الجاري

وبيالونت الوسام نفسه من رتبة فارس

وُلد ديو دونه كوست في بلدة كوساد في الرابع عشر من شهر تشرين الاول ١٨٩٢ وكان منذ حداثته يميل كثيراً الى الميكانيكيات . وما ان شب حتى استهواه الاوتوموبيل والطيارة ، فكان اثناء الحرب الاخيرة سائق طيارة في جيش الشرق ، وقد ابلى في الاعمال التي عهد بها اليه بلاء حسناً فاصبح بطلاً من ابطال الطيران العسكري ، ونال عدة اوسمة منها وسام صليب الحرب ووسام جوقة الشرف من رتبة فارس . ثم قام بعد الحرب على طيارته برحلة بين باريس ولندن وبين طولوز والمدينة البيضاء في مراكش

واهم رحلاته هي رحلته بين باريس واصوان وقد قطع فيها (٤١٠٠) كيلو متر وكان يرافقه زميله فيرتول . ورحلته بين باريس ودجاسك وقد قطع فيها ٥٣٩٦ كيلومتراً ثم قام برحلة حول الارض مع ليبري ثم اجتاز الاطلنطيك الى اميركا الجنوبية وكان ولم يزل اول من قام بمثل هذه الرحلة . ثم جاء من طوكيو عاصمة اليابان الى باريس في اربعة ايام . ثم اجتاز الاطلنطيك الى نيويورك في سبع وثلاثين ساعة

اما موريس ببالونت فقد ولد في بلدة « مير » عام ١٨٩٦ . وقد مضى عليه وهو يارس فن الطيران عشرون سنة . وقام برحلات عديدة فنجح فيها كل النجاح وهو اليوم بطل العالم في السفر البعيد فقد قطع في رحلة واحدة ٧٩٢٥ كيلومتراً ، وهي رحلة طويلة لم يقم بها احد حتى الان

وهو متزوج من فتاة انكليزية وله منها ابنة عمرها خمس سنوات

اما كوست فزوجته ماري كوست من نجوم السينما الساطعة

وبفوز كوست ورفيقه ببالونت تكون فرنسا قد اعادت للولايات المتحدة زيارة ليندبرغ الذي كان اول من اجتاز الاطلنطيك من نيويورك الى فرنسا منذ ثلاث سنوات

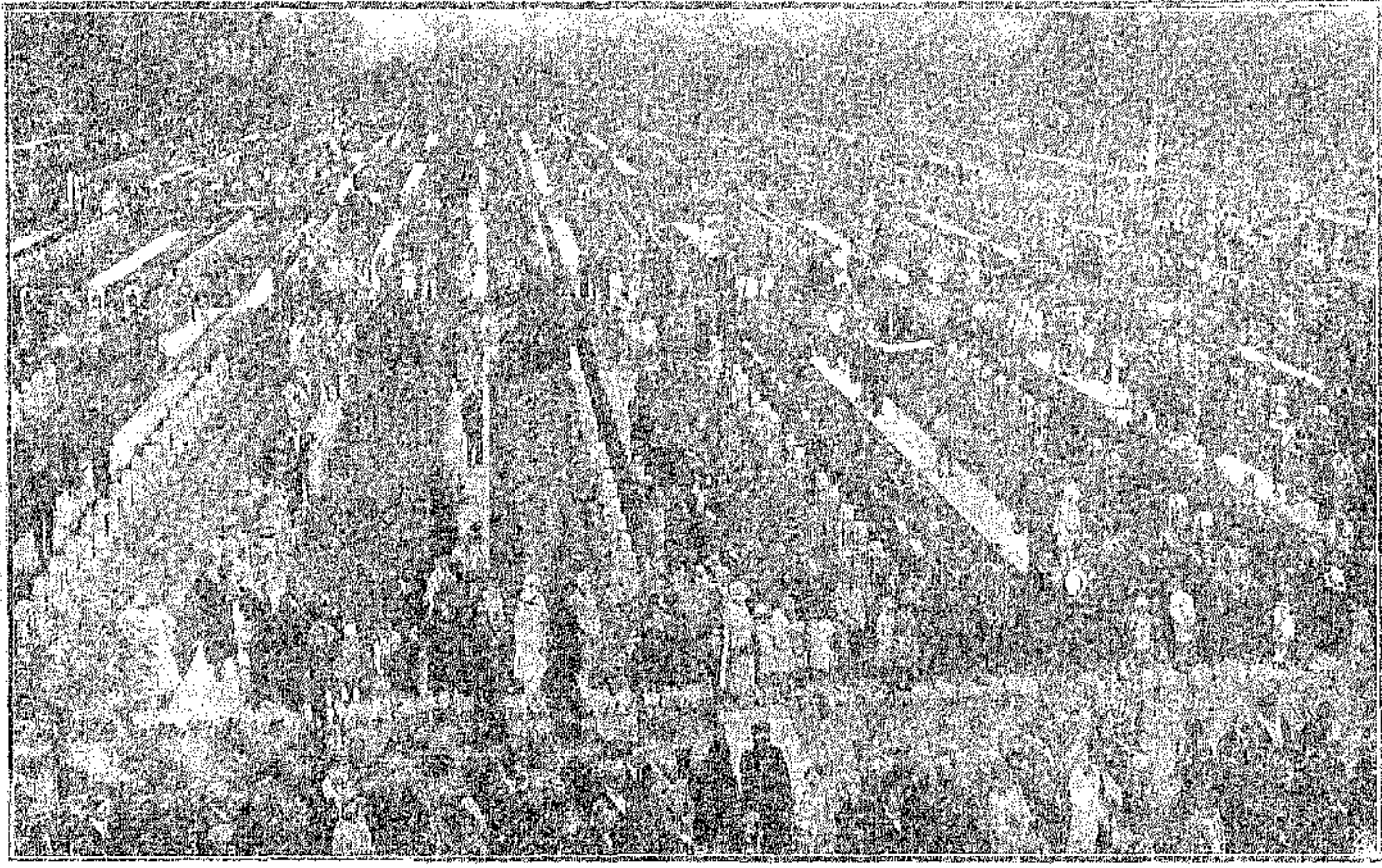


ديودونه كوست وموريس ببالونت

... واخيراً ، فاز كوست وبيالونت الطياران الفرنسيان باجتياز الاطلنطيك من محطة مطار البورجه في فرنسا الى نيويورك على طيارة نقطة الاستفهام بعد ان استعدا للقيام بهذه الرحلة مدة ستين ونصف السنة وهي رحلة كانت محفوفة بالاحطار ، وكان يعتقد الكثيرون ان القائمين بها سيفشلان كما فشل من قبلها زميلاهما كولي ونانجيسر وذهبا طمأ للاسماك ولكن هذه الاحطار لم تثق الطيارين كوست وبيالونت عن عزمهما فطمعا بالفوز وفازا وكان لهما في نيويورك استقبال عظيم وكذلك في واشنطن عاصمة الولايات المتحدة حيث استقبلها الرئيس هوفر وهنأها وقد منحت الحكومة الفرنسية كوست وسام جوقة الشرف من رتبة قومندور

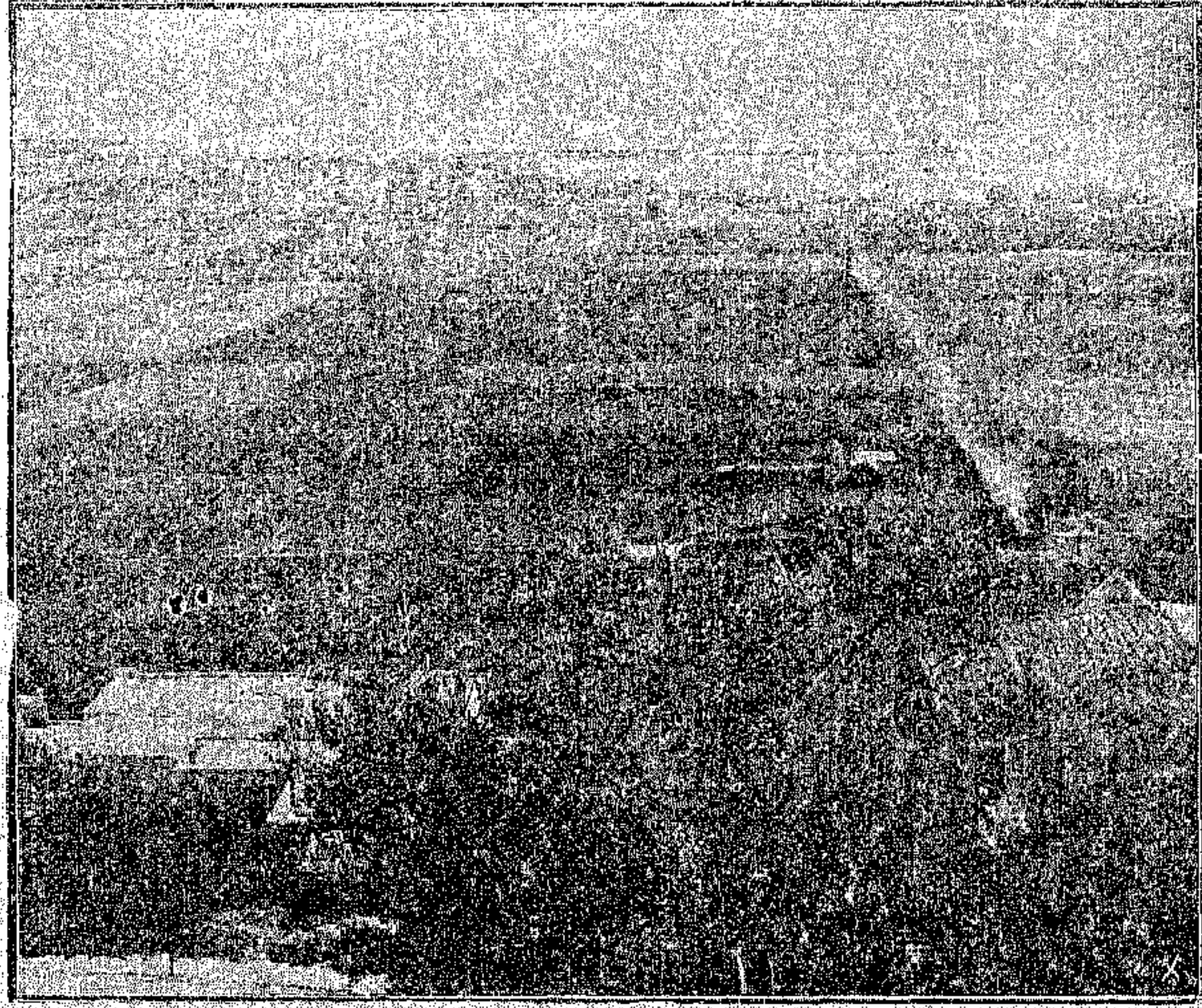


حادث كوست وزوجته من نيويورك وقص عليها رحلته ، وتظهر في الصورة جنتز لها في باريس والى جانبها زوجة ببالونت تستمع الى حديثه وعلامات السرور باذية على وجهها وفي ابتسامتها .



في مقبرة الجنود البلجيكية

احتفلت الحكومة البلجيكية بمرور مئة سنة على نيلها استقلالها الوطني ، ولا تزال الاحتفالات قائمة منذ اسابيع في سائر المقاطعات البلجيكية وقد نظمت مدينة «لابان» زيارة الى مقبرة «دوينهويك» حيث يرقد ٣٠٣٧ جندياً بلجيكياً و ٢٩ جندياً فرنسياً من ضحايا الحرب الكونية ، وتظهر في الصورة المقبرة والجواهر خاشعة تصلي على اجداث الابطال الراحلين .



منظر جميل للسرفا الجديد في حيفا كما يرى من جبل الكرمل

أكبر الناس سنأ في لبنان وفي فرنسا



جوزيف زالكسكي
عمره ١٠٥ سنوات

تمثل هذه الصورة جوزيف زالكسكي وعمره ١٠٥ سنوات وهو من سكان بلدة «مينيف» في فرنسا ، ولد في الثالث من شهر ايلول سنة ١٨٢٦

الشيخ مجيد الدحداح

ارسل الينا الوجه الخواجا وديع الي صعب هذه الصورة التي تمثل الشيخ مجيد الدحداح من واليد سنة ١٨٣٤ ، وهو ما يزال حياً يرزق ويتمتع بصحة تامة وعقل سليم . عاش طيلة هذه السنوات بتولاً عيشة تقشف ، يأكل الحبوب ولا يذوق اللحوم الا نادراً جداً . يكتب حتى اليوم بقلم من القصب (الفزار) من غير ان يحتاج الى النظارات وخطه جميل . يرتاض كل صباح فيسير على اقدامه مسافة لا تقل عن الاربعة الكيلومترات . ينام مع غروب الشمس وينهض مع شروقها .

وقد نشأ في بلدة الكفور الجميلة ، ولم يغادرها منذ ولادته حتى اليوم . ولم يستعمل علاجاً عند نزول الامراض به الا ماء الكفور العذب ومناخها الجيد المنشط .

ويقول مرسل الصورة ان « زملاء » الشيخ مجيد كثيرون في الكفور . امد الله بحياتهم جميعاً .

وسام جوقه الشرف من رتبة فارس وخشي عليه من شدة انفعاله ان يقضي عندما وقف ممثل الحكومة محافظ المقاطعة يعلق على صدره الوسام ولكن شيئاً من ذلك لم يحدث . وعاد المسيو زالكسكي الى اعماله اليومية بهيمته ونشاطه السابقين .



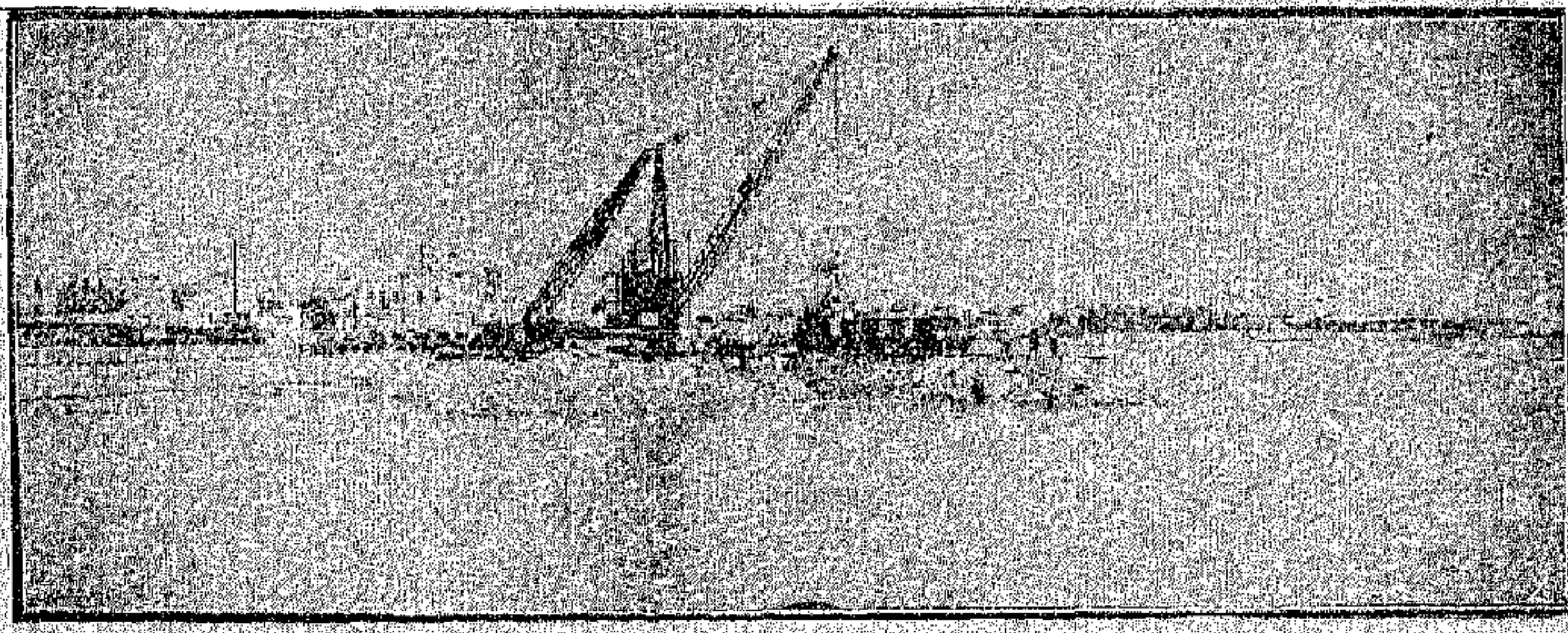
جوزيف زالكسكي
عمره ١٠٥ سنوات

تمثل هذه الصورة جوزيف زالكسكي وعمره ١٠٥ سنوات وهو من سكان بلدة «مينيف» في فرنسا ، ولد في الثالث من شهر ايلول سنة ١٨٢٦

ولم يغادر بلده قط . وقد عاش مكباً على حراثة الارض وزراعتها في نشاط وهمه لا يعرفان الكلل

يشعر اندي يصاحفه انه ما يزال في قوة الشباب . وهو يحب الحياة كثيراً . على انه وان لم يعد يستطيع وهو في هذه السن القيام باعمال الشبان الا انه ما يزال يقوم باعمال تركها الذين في عمره . فانه يطبخ ويكنس بيته ، ويحطب لفصل الشتاء ، ويقرأ جريدته اليومية ، وقليلاً ما يميل الى الاجتماعات مع الجيران . على انه اذا جلس للحديث ذكر الحوادث التي وقعت له خلال هذه السنوات الطويلة فتكلم عن المرحومة زوجته واولاده واحفاده وعن حرب السبعين والحرب الكونية

وقد هاجمه اثناء الحرب الاخيرة ثلاثة من الجنود الالمان وصوبوا عليه بنادقهم فقاومهم . وقد منخته الحكومة الفرنسية مؤخرأ



منظر (الوش) في ورشة مرفأ حيفا

قصة العدد

اخفاق

اخذ اديب يقلب الكتاب ، يخط نظره الى فقرة في اسفله ثم يطويه ويحاول ادخاله في الغلاف ثم يعيده ويعد نظره الى الفقرة نفسها . وقد قرأ هذه الفقرة مرة ومرات واعد قراءتها مرة ومرات وكان نور من البهجة يسطع في مقلتيه .

وبينا هو كذلك اذا بفوزي يدخل عليه فيمدنو منه ويهر يده بجوارة ويربت على كتفيه ثم يجلس على مقعد بقربه . فيجده اليه اديب والابتسامة تشع في عينيه ويعد يده الى جيبه فيأخذ منه الكتاب ويقرأ كلمة ويرفع بصره الى صديقه فوزي وهو لا يزال مبتسماً ، ويقرأ ثانية وثالثة ويحدج فوزي مما استفز هذا الاخير فاندفع الى اديب وانحنى فوزي فوق الكتاب وحاول ان يقرأ نصه فصده اديب اذ التي يده على بضعة اسطر في اسفل الكتاب ورفع عينيه الى فوزي وقال بدعابة : اهذا امر يعينيك ؟

فلم يأبه فوزي لصده وانتزع الكتاب من يديه وعاد الى مقعده وقرأ الاسطر التي كان يجيبها اديب عنه . ثم ابتسم بدوره وقال :

— الا يكون لي نصيب من هذه الغنيمة ؟

فاجاب اديب بنحيب : سيكون لك حظ كبير اذا كانت دمية المنظر ، فضحك الاثنان ضحكة عالية .

فقال اديب : ترى تكون جميلة . ثم تناول الكتاب من يد فوزي واعد قراءة تلك الفقرة بصوت عال :

«اجرت هذا النهار من الاسكندرية على ماربيت باشا مس فاور احدى صديقاتي لتقضي في لبنان بضعة اسابيع . ستكون في بيروت في العشرين من شهر آب الحالي . وهي على حظ وافر من اللطف فارجو ان توافيها الى الباخرة المذكورة فتسهل لها كل امر تكون فيه بحاجة اليك وان تختار لها بلدا صحيا توفرت فيه اسباب اللهو . وهي تحمل مني اليك بطاقة توصية .»

طوى اديب الكتاب للمرة الاخيرة واسند يديه الى المنضدة ونظر الى فوزي فقال : ما رأيك ، أتكون جميلة انني اعهد في ابن عمي ذوقاً كبيراً ، واعهده لا يصادق الا كل غادة فتانة ولا شك في ان تكون صديقتك هذه جميلة على ان امراً بداخلي فيه الريب . فلم يذكر لي عادل ان صديقتك جميلة فازداد اهتماماً بشأنها . ولم يذكر الا لطفها ولا تطلق صفة اللطف على فتاة الا عندما تكون معدومة الحال قبيحة المنظر . لكنها لو لم تكن جميلة لما اهتم بها عادل ولما فوضني الاهتمام بامرها

ولما انجز اديب خطابه وقف فوزي وقال : خذ لها مقاماً في عاليه حيث يمكنك الاجتماع بها في كل يوم بعد ان تذهي عملك . ثم انصرف

معهي تناول فيه شيئاً من الحليب وكان اثناء ذلك يخرج ساعته هنيهة بعد هنيهة ويتأملها . ثم انصرف فوجد نفسه امام حديقته السراي فحاول ان يتمشى الى جنباتها لكنه شعر بعد قليل بعامل يدفعه الى المرفأ . وعند وصوله الى الشاطئ شعر بحقيقة ضئيلة في اعماق صدره . واجال نظره في اليم يترب ودول الباخرة . ومكث طويلاً ينقل بصره في المياه من جهة الى جهة . ثم ابصر حمالاً يربه مسرعاً فسأله عن اية ناحية تقبل البواخر القادمة من الاسكندرية . فلم يجيب الحمال وظل متابعاً سيره . وكان خطر للحمال فجأة ان لا ريب في ان يكون هذا الرجل الذي يستفحص عن البواخر بانتظار احد الركاب وبجاجة الى من ينقل امتعته ، فتوقف والتفت وقال : البجاجة الى حمال ياسيدي . فزجه اديب بنظرة غضب كأنه يثار من سكوت الحمال على سؤاله الاول وعاد يلهي ابصاره بيماء الشاطئ الهادئة والقوارب الصغيرة . وقد قضى ساعتين على هذه الحالة الى ان كانت الساعة العاشرة واطلت الباخرة . فها ان ابصرها حتى اهتز طرباً وخفق قلبه خفقات عديدة ورفع يديه محاولاً ان يهتف لكنه حبس الهتاف واسرع يميناً بضع خطوات ثم عاد فاسرع شمالاً بضع خطوات ثم اخذ يمدو الى حيث تقف البواخر التي تقل المصطافين وقد اعد لهذه البواخر مكان خاص يتمكن معه الركاب ان يطأوا اليابسة دون الالتجاء الى القوارب الصغيرة .

صعد اديب الى الباخرة وامارات الفرع تشع في وجهه واجتاز الممر الى الدرجة الثانية فاجال نظرة قصيرة في الصاله فابصر على خطوة منه فتاة قصيرة القامة ضخمة الجسم سمراء اللون دميعة المنظر فلم يكثر لها وتابع سيره يتميزر كلا من الفتيات فيانقل من واحدة الى اخرى ويقف منها على قدم ، يرى هل هي تلك الغادة المنشودة . وكان كلما حول نظره الى مدخل الصاله يرى هذه الفتاة الدميعة تحديق اليه وتتبعه ببصرها حيثما ذهب . وكأنه كره ان تظل تتبعه بنظرها فرشقها بنظرة احتقار وتضجر ظناً منه انها تستحي فتدعه وشأنه . وعيناً حاول ان يصرف عيني هذه الفتاة عنه . فما كان من امرها بعد ذلك الا ان عادت تحديه باهتمام . وكان قد بدأ يرتاب في امر هذه الفتاة لكن لحظة منه وقعت على غادة جذابة الملامح ممشوقة القصد ساحرة العينين معتزلة في ناحية من الحجرة ، تخف اليها وانحنى وسلم وقال : احضرتك مس فلور . فاجابت بفتور . كلا . وما ان اشاح بوجهه عن الغادة الجميلة حتى رأى الفتاة الكرهية المنظر مقبلة اليه فادركته رعشة خفيفة وقال : لا شك في ان تكون هذه هي مس فلور . فحول وجهه عنها بخفة واخذ يدخل في جماعة ويخرج الى جماعة محاولاً في ذلك ان يتواري عنها ويفر من الباخرة . لكنه ما اصبغ من السلم على بضعة امتار حتى ادركته الفتاة الدميعة المنظر وانتصبت امامه قائلة : سمعتك تسأل عن مس فلور . انا هي . وانني احمل اليك بطاقة . الاتكون حضرتك الخواجه اديب ؟ ورفعت اليه البطاقة فقرأها بتسمعن « عزيزي اديب . ان حامله هذه البطاقة هي مس فلور التي حدثتك عنها في كتابي فارجو ان

فاخذ اديب يتمثل هذه الفتاة التي يرجو اليه ابن عمه ان يتمهدا فامتثلت في مخيلته فتاة معتدلة الطول عريضة المنكمين نافرة الحدين ينبعث من مقلتيها نور وسحر . وكانت هذه الصورة التي اتخذتها خيلة اديب رمزاً للجمال . وقد حاول بعد قليل ان يصرف عنه هذه التصورات ويعود الى عمله فاخذ ورقة كانت الى جانبه وخط عليها بعض الاسطر لكنه ما لبث ان توقف عن الكتابة واخذ يتمشى في الغرفة يطرق حيناً مفكراً ثم يستأنف السير ويعود الى لوم ابن عمه لانه اهل ان يذكر له في كتابه كلما كان يجب ان يذكر . فلم يظهره على شيء من اخلاقها . هل هي عفيفة ام متهتكة ام عصرية متطرفة تتسامح في شؤون الغرام الى حد بعيد . ثم قال في نفسه ، سأعرف ذلك بعد ساعة اقضيها بقربها . لكنها ربما كانت متهتكة ولم تكن صريحة ، فارادت ان تتظاهر بالتعفف ، فيختلط امرها علي وينقضي الوقت قبل ان تنكشف لي حقيقة حالها . علي ان اكون حذراً . وللعال برقت عيناه وقال : لتكن جميلة وكل شيء يهون . وبدأ يرسم خطة الزهرة . اسبوع في عاليه واسبوع في فندق قصر الشاغور في حمانا وبضعة ايام في بيت مري . ثم اكره نفسه على قطع سلك هذه الافكار فعاد الى مكتبته وتناول الورقة التي كان قد خط عليها بعض الاسطر فانجز ما كان ينوي كتابته واخذ ورقة ثانية وهم بالكتابة ، غير انه رمى القلم بسرعة كأن خاطراً جديداً خطر له فوقف واخذ يتمشى في غرفته ويفكر .

لامرما اراد ابن عمي ان يكتم عني سيرة الفتاة . اترها شريفة . وهل كانت تقدم على المجيء الى لبنان لوحدها لو كانت معصمة بالغة ؟

واخذ اديب يفكر بوسيلة تمكنه من معرفة صفات هذه الغادة في اول يوم يلتقي بها . وقد فكر طويلاً فاهتدى اول الامر ان يصحبها الى عاليه ويصرف معها النهار يحاول فيه ان يلمس شيئاً من نفسيته فيسألها رأياً في الحب وفي الهيئة الاجتماعية وفي حرية الفتاة حتى اذا تلمس في ارائها ما يدفعه الى مكاشفتها في ميله اليها فعل ذلك مهما كلفه الموقف من جرأة . واذا رآها محتفظة متمسكة بالنظر الى ان تتمكن من الالفة بينها فتصبح اذا حدثها بصراحة عن امر حبه لا تدع ولا تنقبض . وعندما وصل الى هذه النقطة من التفكير هز رأسه وقال : ولكن من الممكن ان تنقضي فرصة الفتاة ولا تتمكن الالفة بيلنا . علي ان اتعرف الى شؤونها في اول لقاء .

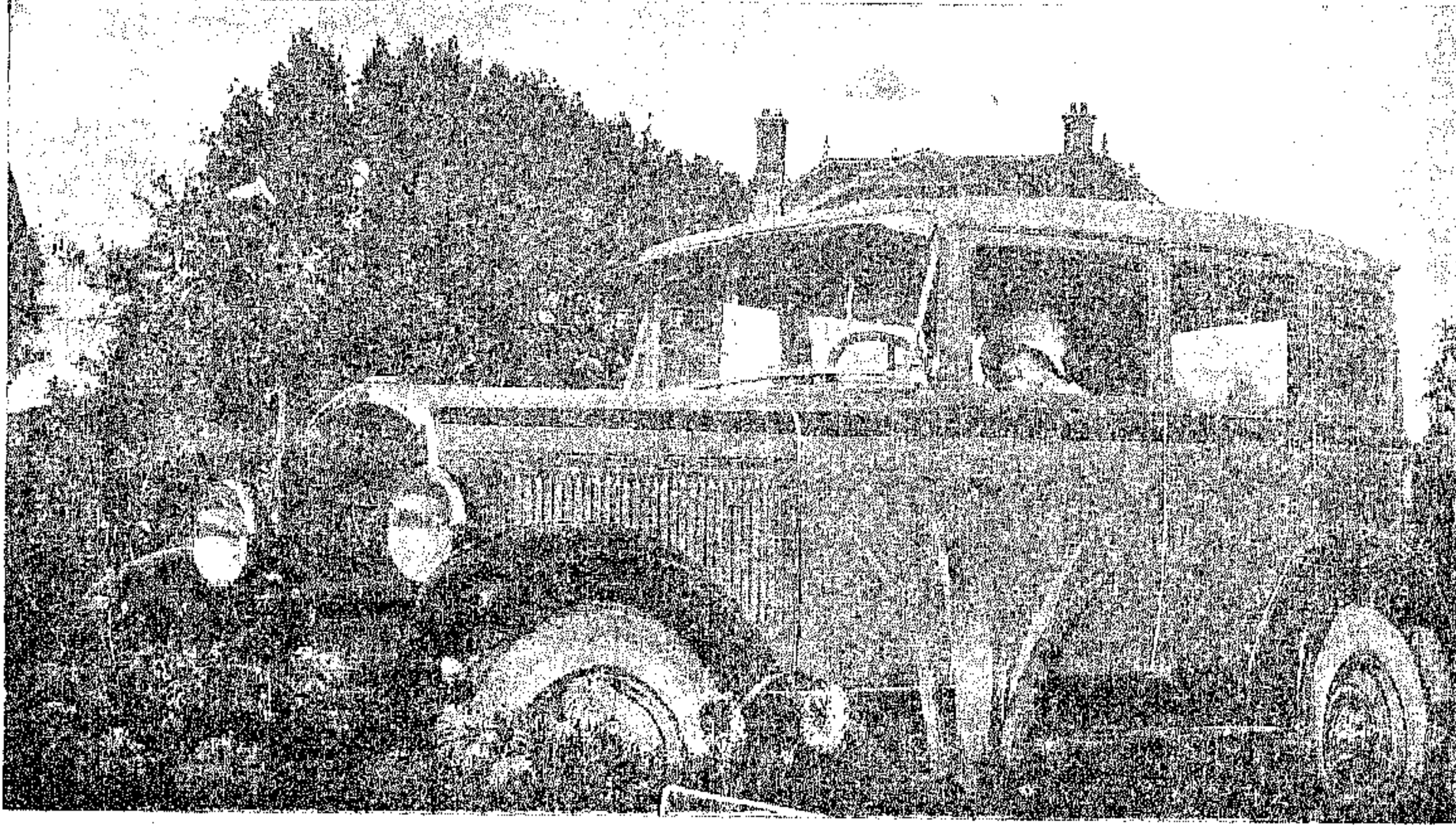
واخذ يفكر فانتهي به الامر الى ان عزم على ان يدبر حيلة فعالة لاقتناصها بعد ان يكون قد تعرف اليها .

*

قضى يومين والهواجس لا تفارقه نهائياً ام ليلا . وكان موعد وصول الباخرة فنهض اديب باكراً واستشار ساعته فرأى ان الباخرة تصل بعد ساعات خمس . فعاد الى سريره وحاول النوم فلم يقو عليه فنهض وحلق وترين وضبخ شعره بالروائح العطرية ورشق جسمه بشيء كثير من هذه الروائح الى ان تضوت عنه الى بضعة امتار . فارتدى اخر ثيابه وخف الى ساحة الاتحاد فعكف على

جمال دائم

كريم ده بوتنه Crème de Beauté احداث تحسين اخرجته
فبركة Grenoville الافرنسية لازالة الكلف ولدغة الشمس الخ...
« عطور من جميع الانواع »
الوكلاء الوحيدون
عظم اخوان



PEUGEOT

اوتوموبيلات بيدجو الماركة الممتازة

شارع شفيق بك المويد
صندوق (البوسطة ١٣١)

عظم اخوان

الوكلاء الوحيدون

وهم يقدمون تسهيلات عظيمة للمشتريين.

الكاتالوج يرسل مجاناً لمن يطلبه



صندلات - بوطات كلاتيل

يا امهات الاولاد هكذا يكون فرح اطفالكم الصغار لما تشتروا لهم احذية (استندر) الجميلة والرخيصة
الوكلاء الوحيدون: نجار اخوان وشركاهم

تتعهد امرها بعناية. ابن عمك عادل.

فنتجهم وجه اديب وبدت على ملامحه الخيرة. فاعاد اليها البطاقة واعاد اليها بصره يشتملها وكأنه يشعر بكره واشمئزاز ونفور من دماستها فحول عنها نظره وقال متلعثماً عذراً ايها الأتسة ليست البطاقة موجهة الي. وانصرف دون ان يزيد كلمة. غير انه ما وصل الى السلم حتى ادر كنه الشفقة على هذه الفتاة فعاد اليها مدفوعاً بعامل قوي عازماً على ان يقوم لها بكل حاجة. وما ادار وجهه حتى رأى نظرات الفتاة مصوبة اليه وفيها معنى الاحتقار والزراية. فخطف بصره بسرعة ورجع الى السلم فتزله وهويشتم ابن عمه عادل ويتوعده بان يثأر من غلاظته ومن ازواجه ثلاثة ايام كاملة في سبيل فتاة هذا منظرها. وقد اجتاز المرفأ دون ان يرمى الباخرة بنظرة واحدة. وعندما وصل الى محل عمله ابتسم وقال: خير ان اقول لفوزي انني لم اظفر بالفتاة من ان اطلعه على الحادثة فاستهدف لداعبته وسخريته شاهين حاتم

جائزة الف فرنك

لأحسن (قصة) قصيرة مبتكرة

وضع حضرة الوطني الغيور حبيب افندي الزغي تحت تصرف « المعرض » خمسين ليرة سورية تقدم جائزة لمباراة ادبية. وقد اراد حضرته ان يعهد الى « عصبة العشرة » باختيار موضوع المباراة وتعيين شروطها فأرأت « العصبة » ان تنشط الاقلام الى كتابة « القصة » ذلك الجزء الذي يفتقر اليه ادبنا العصري فأقرت ان تخصص الالف الفرنك جائزة لأحسن قصة قصيرة تكتب. اما شروط المباراة فهي:

(١) ان تكون القصة محلية الموضوع مبتكرة
الحوادث يعالج فيها الكاتب ناحية من حياة افرادنا او مجتمعنا في مختلف اقسامها.

(٢) يشترط في القصة ان لا تتجاوز ثلاث صفحات من صفحات المعرض

(٣) ترسل « القصة » بتوقيع مستعار في غلاف يحمل كلمتي « لجنة المباراة » ويوضع في غلاف آخر محتوم الاسم الحقيقي الى جانب التوقيع المستعار

(٤) ان مهلة قبول الاجوبة تدوم الى اول تشرين الاول القادم

(٥) تحتفظ لجنة المباراة بحقها في نشر الروايات التي ترددها وعدم نشرها. اما اللجنة التحكيمية فاننا سنشر اسما، اعضائها في عدد قادم مع موعد اعلان النتيجة.

لويس انطون نعيم

محل نوفوته - سوق الطويلة

LOUIS A. NAÏM
Maison de Nouveautés
Souk Tawilé

الاستاذ محمد عبد الوهاب

يتحدث عن تأثيراته خلال اقامته بيننا

سأل مندوب جريدة الصباح المصرية الاستاذ محمد عبد الوهاب بعد عودته الى القاهرة عن ملاحظاته على جمهور هواة الطرب والموسيقى في سوريا ولبنان وفلسطين فاجاب :

— ان جماهير محبي الطرب في سوريا ولبنان تيسل الى الهدوء والسكون والتشجيع . وقد لاحظت انهم فوق ذلك يتمتعون بوهبة التمييز بين انواع الاغاني . ولاحظت في حلب على الخصوص ان الناس فيها بلغ من حبهم للموسيقى وتعلقهم بها ودراستهم لها والمأمهم بقواعدها واحوالها انهم بمجرد ان يبدأ المغني بالمطلع يفهم السامعون قاعدة التلحين للانشودة فيساوون المغني ويتابعونه في الانشاد والالقاء كأنهم سمعوها من قبل . وقد لاحظت هذا بنفسني عندما كنت في حلب فاعجبت بهذا الشعب كل الاعجاب اذ الفيته شعباً موسيقياً .

— واي نوع من انواع الاغاني يفضلها اخواننا في سوريا ولبنان على غيره : القصائد ام الماوجات ام الطقاطيق ، ام الموشحات ام المواويل ؟

— لاحظت انهم يفضلون القصائد على كل نوع آخر . ولعل السر في هذا ان اكثر اخواننا السوريين واللبنانيين نالوا قسطاً وافراً من التعليم وتعلقوا باللغة العربية ودرسوا آدابها ، فهم يفضلون القصائد لانها تلائم درجة تعليمهم .

— ما هي اغرب ملاحظاتك اثناء رحلتك واعجب ما وقع عليه نظرك ؟

— اغرب ما لاحظته اني اثناء وجودي في حمص اتوا الي بغلام صغير لاابالغ اذا قلت انه يقلدني تماماً ويعني قصيدة « يا جارة الوادي » كما اغنيها . وقد اعجبت بهذا الغلام اعجاباً كبيراً ، وطلبت من اميرته ان تأذن لي باحضاره الى مصر وتلقينه قواعد الموسيقى فابت .

— والصحافة هناك ما رأيك فيها ؟

— اما الصحافة فاني مهلاً قلت لا افهمها حقها . فقد رحبت لي وشجعتني وعضدتني بما لا مزيد عليه . واني اوجه اليها على صفحات « الصباح » عظيم شكري على حفاوتها لي واكرامها لي كما اوجه شكري الى كل اخواننا ابناء سوريا ولبنان وفلسطين على الاكرام الذي لقيته منهم حتى اصبحت اشعر اني احدهم او ان بلادهم وطن ثان لي .

مئة الف دولار في البورصة . وهل املك هذا المبلغ ؟ وقالوا انني فزت ببطولة كرة القدم في الولايات المتحدة ، واني اتكلم بسهولة عدة لغات منها الهندية ، واني اقضي الليل ساهراً مع اني اوي الى مضجعي مع الدجاج .

— كيف تقضي ايام عطلتك

— اقضيها في كوخ ابنتيتي في الجبال ، ولا كهرباء فيه ولا تليفون . اذهب اليه مع بعض الاصدقاء بعد ان اعلن اني ذاهب لخراج فيلم جديد كيلا يلحق بي احد من المعجبين بفني . . .

— قرأت هذا الصباح في الجرائد انك خطبت مكسيم غلاس . فاذا تحدثني عن هذه الخطبة ؟

— لا شيء

— ما معنى لا شيء ؟

— معناه لا شيء .

— اتكدرت من الحاحي ؟ انني مستعد ان اكتب عنك الحقيقة وان اكذب كل ما ينسب اليك .

— اذن اسمع حقيقة امري : لم يخطر في بالي يوماً من الايام ان اخلط عواظي بالاعلان عن نفسي . واعلم ان كل ما يذكرني عني محتمل ولا اساس له على الاطلاق . اتري انني دون جوان



ريشارد ديكس في طريقه الى كوخه بالجبال

انظر الى وجهي : هذا الانف الغريب ، وهذا الجسد العجيب . أليكون دون جوان مثلي ؟

« على ان اصل السمعة التي تحيط باسمي انني اغزو قلوب النساء بعسود الى الصداقة التي كانت تربطني برودولف فالنتينو ، فقد كنا صديقين حميمين قبل ان يشتهر « رودى » وكثيراً ما كان في ذلك العهد يسألني : « هل لك ان تقول لي لماذا لا انجح في التمثيل السينمائي ؟ » اجل ، عرفته عند ما كان لا يزال يتساءل عن عدم نجاحه في السينما . ولما اشتهر ظل صديقي ، بل استطيع ان اقول ان صداقتنا تضاعفت عن ذي قبل . ولم يكن الجمهور يجهل هذه الصداقة بيننا ، فظن انني اشبه برودولف فالنتينو . وكان هذا الشبه المزعوم اصل السمعة التي اوجدوها لي فقالوا انني مكتسح قلوب النساء .

« انك لاتستطيع ان تتصور كم ابغض ان يقال عني انني مسيطر على النساء وان ليس بينهن من تقاوم لي ارادة ! اني رجل عادي كباقى الرجال ، ولا احب قط ان اتودد الى امرأة معها تكن جميلة . ويمكنني ان اؤكد لك انني صادق في قولي هذا .

« لقد رووا عني كثيراً من الاخبار ، فقالوا انني خسرت

اسرار الممثلين والممثلات

دون جوان بالرغم منه

الممثل السبائي ريشارد ديكس يدافع عن نفسه

ان للصحافيين الاميركان طوقاً غريبة في رواية اخبار الممثلين والممثلات المشهورين ، وهم قليلاً ما يجترعون الحقيقة في كتاباتهم عنهم ، بل تراهم كثيراً ما يجترعون باسمهم وعن حياتهم الخاصة القصص الطويلة . يفعلون كل ذلك ارضاء لجمهور القراء الذين يكرهون ان يكون الممثلون والممثلات اشخاصاً عاديين ، بل يجب ان يكونوا قد جابوا من غير الطينة التي جبل بها سواهم

تلك هي عقلية القراء في نظرهم الى ارباب الفن من الجنسين وقد عرف الصحافي الاميركي هذه العقلية ، فهو يسعى جهده لارضاء اصحابها ، وهو ينجح دائماً بدليل الاقبال العظيم من الناس على مطالعة الصحف المصورة التي تبحث عن حياة الممثلين والممثلات وتروي اخبارهم

ومن الممثلين الذين اتهموا بما ليس فيهم ريشارد ديكس فهذا الفنان قد ذكروا عنه انه دون جوان ، زير نساء ، في حين انه يعيش خارج الستيديو عيشة ساذجة ، بعيدة عن الملهذات الجسدية التي يتخيلها له الناس ويروي حوادثها الصحافيون . وقد قصد اليه صحافي اوروي فحرت بينهما هذه المحادثة التي يتبين منها ان الرجل غريب عما يروي عنه ، قال الصحافي :

— هل لك ان تذكر لي الوسائل التي تستخدمها في التجنب الى النساء فيصبحن اسيرات حبك ؟ انك والحق يقال قد اكتسحت قلوب النساء في هوليوود والاميركتين فانقض ريشارد ديكس من مقعده وضرب بيده على طاولة عليها اواني زجاجية فطارت في الجو ووقعت على الارض قطعاً قطعاً ، وقال بغضب :

— ماذا تريد ان اقول لك ؟

— اريد ان تصف لي الاساليب التي تسطو بها على قلوب النساء حتى بات مشهوراً عنك انك دون جوان عظيم وحتى جنت بك النساء

— انت المجنون وحدك

— ما هذا التواضع ، انني اعرفست نساء تدعين انهن خطيباتك

— كني ، كني .

— اذكر بينهن لويس ويلسون

— لا تربطني بها الا صداقة قديمة ، وما ذكر عن خطبتنا محض اختلاق . . .

— وماري بريان ؟

— . . . لست مكتسحاً لقلوب النساء ولم . . .

— وشارلوط بيرد ، وليس ميلس ؟

— . . . ولم اكن يوماً دون جوان كما يزعمون . واقد اصبحت يتعذر علي ان احادث . . .

— ومارسلين داي ؟

— . . . امرأة ولا يكتب الصحافيون انني خطبت لها واني عما قريب سيحتفل بحفلة زواجنا .

الطلبة يلتهمون أموال ذويهم

واجب رؤساء المدارس ازالة الازمة المالية

لقد هب فريق من مفكري هذه البلاد ونجحتوا علل هذه الازمة الاقتصادية التي يشن تحت اعبائها الثقيلة جمهور الامة على اختلاف المهن والنحل وعالجوا ما استعجل من فداحة هذا الداء بالجمع الادوية واسهلها تناولاً ولا يزال المهتمون بخير هذه الامة واصلاحها يضررون على وتر احياء النفوس ضربات هي اقرب من انات المتألم اليأس . ويندر ان تقع عينك على صفحات «المعرض» ولا ترى جولة او جولات عنيفة في مضار هذه الازمة الخائفة كما انه لا تتصفح جريدة سيارة من الجرائد اللبنانية والمصرية الا وترى صفحة عن استحكام الخطب المالي في جميع انحاء العالم حتي اصبح الناس ينظرون الى المستقبل المظلم بعين الخائف الحذر . بيد ان هناك عاملاً قوياً من عوامل استنزاف الاموال رايت الكتاب الذين تعرفت الى ثراتهم الياقة عنه معرضين وصرت اراءه من العوامل الفتاكة مجسماً الاقتصادي . وبعد التأمل العسقي والدرس الدقيق يتبين ان المدارس تقتص من دماء الاباء ما يؤدي باجسام هؤلاء الى فقر الدم ومعظم الناس يقولون هي الحكومة وحدها التي تستطيع ان تقللنا من عثرتنا وتبعثنا احياء الى عالم الانتعاش المالي فغاب عنا ان هناك ثغراً وفجوات لا يسدها الا نحن ولو اعرفناها جزءاً صغيراً من التفكير النزيه لخطينا بها والفيئناها من كبرى الكبر التي اخطأ في تفسيرها جماعة المفسرين

اناست من القائلين بايصاد ابواب المدارس في وجوه روادها وحجب نور الثقافة العلمية عن اذهان ناشئتنا ، لاعمري فاني من الذين زاروا التدريس سنين عديدة عن لذة ورغبة ولا ازال مكباً على تأدية الرسالة العلمية ليل نهار وقد اتخذت هذه المهنة الشريفة لي رفيقاً طوال الحياة ، فعاذ الله ان اكون من اعداء ناشري العلم ، بل الامر الذي اريد ان الفت النظر اليه ما يتكبده الطلاب في سبيل اقتباس التهذيب والثقافة من مشاق وهذه المنعرجات الشاقة التي يطرقونها اذعاناً للذة العصرية او قل مجازاة لما يسمونه اليوم «الاجلبة الغالبة» فيدفعون ثمن كل قطرة من قطراتهم العلمية قطرات من دماء آبائهم المتألمين .

نظرة قصيرة الى طلبة المدارس وما ينفقون عن طريق العلم توضح ان التعلم لا يحتاج الى هذه النفقات ابداً وتؤكد انه لو اتخذت الحيلة لما يبذل ويهدر في هذه السبل العلمية ، لتوفر لدينا ما يحفف كثيراً من ويلات هذه الضائقة المستحكمة

اود لو يتاح لمن يريد ان يتجول في القرى اللبنانية ويجلس الى آباء الطلبة ويقف على مكنوناتهم فيعلم ان الازمنة مجمعة على ان العلم طلبه مجهد مميت ، عندئذ يبكي دماً على الفلاح الساذج المسكين الذي تلفجه الشمس صيفا ويقرصه البرد شتاء ، ذلك الملاك الذي تتأكله الهوم وتقصم ظهره النوائب ، يضحي بكل ما يملكه عن جهل وغواية في سبيل ابنه املاً ان يكون له في الحياة خير نصير . فيرمي ببصره نحو حاضره وراضيه ثم يرمق بطرفه الكليل محط آماله ومنتجع امانيه فيعض اصبع الندم ويقذفه

تيار التحسر الى هاوية اليأس والقنوط

هذه حقيقة راحنة لا بد ان يكون القارئ قد لمسها لمساً فتعال معي ايها الساعي لخير امته لعلنا نجد لذلك دواء مفيداً .

الظاهرة الاخلاقية التي يجب ان تكون دستوراً اخلاقياً في مدارسنا هي انه لا يجوز للطالب ان يطلب الكماليات في ميدانه المدرسي ، اذ ان الشرف والاباء لا يسوغان له ان يطلب من ابيه سوى الضروري في عرف الجمهور . والكماليات ان جازت بطلبها المنتجون المستقلون في حياتهم المعاشية ، غير ان من تربى على دستور اقتصادي صحيح ينشأ وفيه نوعة سليمة لحفظ كيانه المادي

ادخلوا المدارس والجامعات في هذه البلاد وادرسوا مناحي الطلبة ومرايمهم وقفوا على مبدولاتهم وفكروا في اتجاهاتهم المادية ، تدفعكم الحاسة الى ان تقولوا على الفور « هنا معامل الخراب والتدمير » تجمع اليها الاموال بازهاق النفوس وابنائنا يقذفونها في الجو مفرقات نارية سرعان ما تذهب الصدور وتفتت الاكباد

من المسؤول عن هذه الفوضى المتأججة ؟

اما الاباء فلا انجي باللائمة عليهم مقدار ذرة مستثنياً اولئك المهذبن الحازمين وهم في عرفي الاقلية التي اخاف عليها من جرف التيار اذا لم يكونوا من عصابة الالباء المتبصرين اذاً المسؤولية كلها القياها على عمد المدارس الابتدائية والثانوية اولا والجامعات العالية ثانياً وذلك جلي واضح لمن يريد ان يبحث الامر من جميع نواحيه وهو بسيط سهل المآخذ لكنه يحتاج الى سهر ومثابرة

هل تفكر كل عمدة مدرسية من مدارسنا الكثيرة فيما ينفقه الطلبة ضمن المدرسة وخارجها ؟

هل يفكر كل رئيس في اقتصاديات كل طالب من طلاب معهده ؟

هل يؤمن رؤساء المدارس والجامعات ان بين الطلبة اثرياء مسرفين ما اسرع ما يسمون عقول اترابهم المقتصدین هل يفكر ذوو الحل والعقد بهذه النقطة الحيوية وكثير مثلها واستنباط ما يكون خير دواء لها ؟

ايها الرؤساء الذين وثق بكم الاباء وبتوا في معزل عن معظم ما يملكون حاربوا الاسراف والتبذير بالوسائل

التهذيبية الحديثة وارسلوا الى المجتمع شاباً يقدرون قيمة المال ، شاباً همهم ان ينتجوا ويحفظوا لليوم الاسود العصيب . طرق التدبير والاصلاح كثيرة والاختيار علمني علاجاً ناجماً وربما وجد جماعة المفكرين دواء النجم واسرع شفاء

١ - الدواء الضروري الذي لا يجوز ان نهمله يوماً من ايامنا المدرسية هو التفكير بما يوفر وهذا يكون باكثر الجمعيات الاقتصادية في المدارس فتلتقي فيها المحاضرات القيمة التي يلقيها كبار الاقتصاديين المؤثرين وان تعذر وجود هؤلاء حيناً قام احد الاساتذة بما يغذي عقول الحاضرين ويفتح مجرى تفكيرهم .

٢ - يكون لكل استاذ موثوق به عدد معلوم من الطلبة ليقف على ما يصرفونه فيعدل ما وجد الى ذلك سبيلاً وليكن متصلاً بالاباء حتى يكون على بصيرة مما ينفق الابناء وليكن الهدف الاسمي نحن اعداء الكماليات . هذه هي الطريقة المثلى عندي والمهم ان نلتصق بها ولا نجيد عنها قيد شعرة .

نحن اليوم على ابواب السنة المدرسية المقبلة فلتنتج افكار رؤساء المدارس واساتذتها الى احياء هذه الفكرة فكرة الاقتصاد والتوفير بين الطلبة ، فتنمو وتتأصل في عقول ابنائنا ، فزمني عندئذ عن كواهل الاباء احمالاً هم في غنى عن اعبائها .

كفر حرز (الكوره) قيصر جحي

عن الادارة

عهدت ادارة المعرض الى حضرة السيد علي افندي شفيق بتفقد شؤون المشتركين في الجبات فتبرع حصرت هذه الخدمة التي نشكره عليها

رسول العربي

يطلب كتاب «رسول العربي» من صاحبه

الشيخ فؤاد حبش

في المعرض ، ومن سائر مكاتب بيروت

وثمنه ربع ليرة سورية .

لا تجاب الطلبات اذا لم توفى بالقيمة .

لوازم المطابع

ماكينات حروف نقوش شريط

« الماركة الفرنسية المشهورة »

DEBERNY & PEIGNOT

جبراسود وملون

* * * وجلاتين للمحابر * * *

يوجد مستودع عمومي لكل هذه

المواد باسعار وشروط لا تراحم

في محل :

* يوسف هديج وسرطاه *

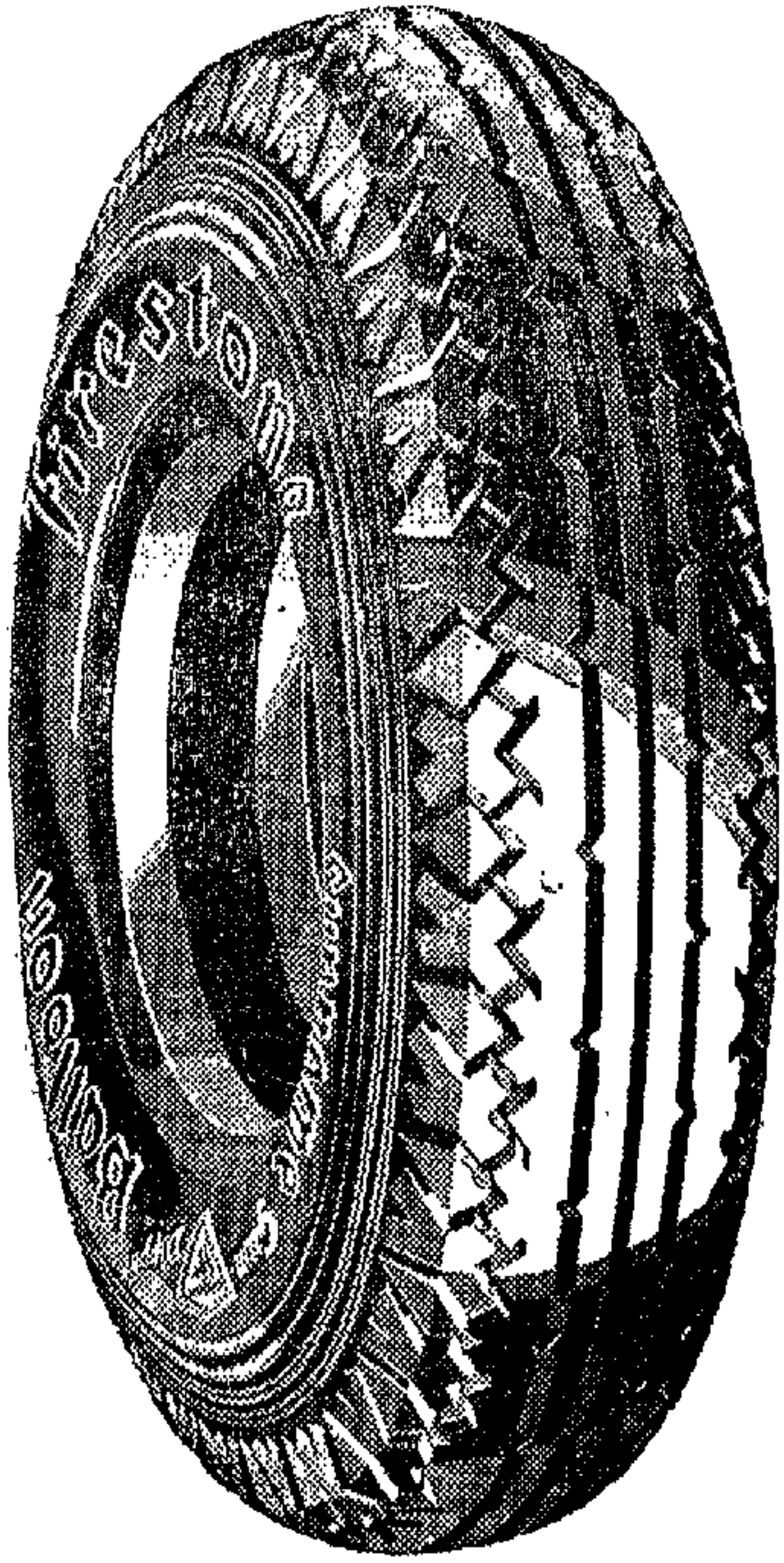
بيروت - شارع ويغاند

صندوق البوسطة ٣٤٧

تلفون ٨ - ٥

Firestone

GUM-DIPPED TIRES



يفنى الطريق ولا يفنى

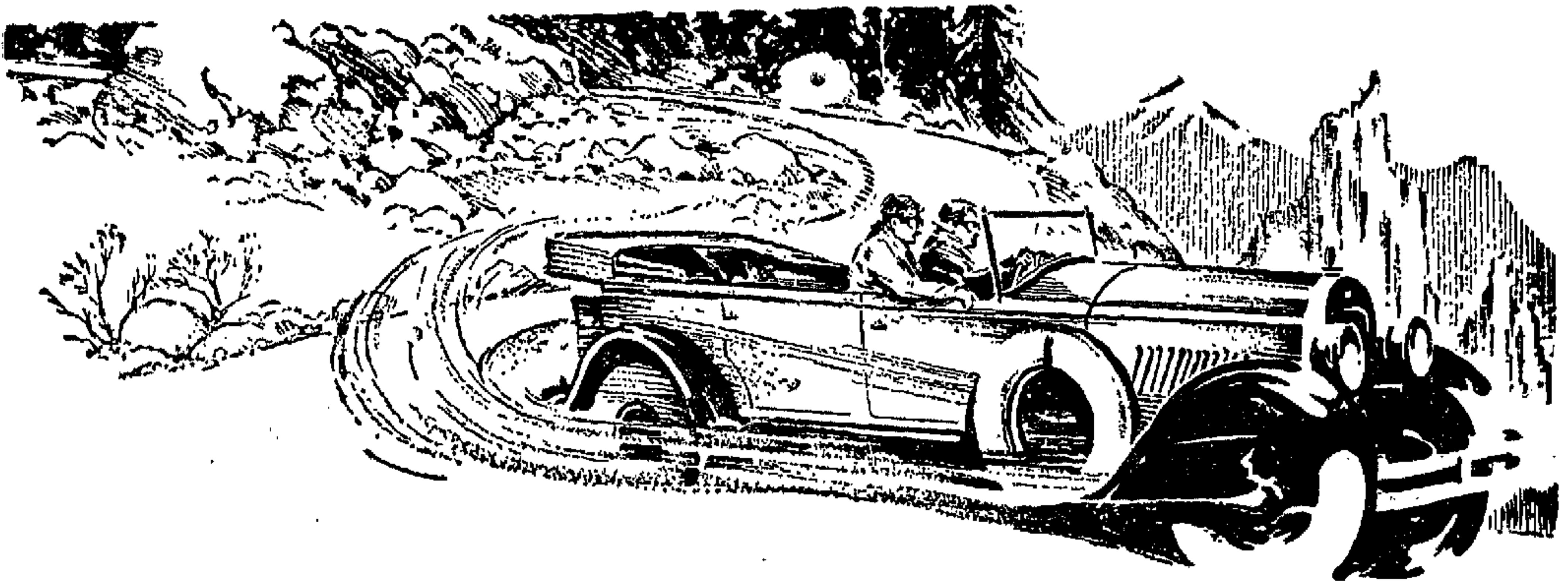
« اطلبوه »

من محلات

شارل قرم وشركاه

وكلاء اتوموبيلات فورد الشهيرة

في لبنان وسوريا وفلسطين وشرقي الاردن



تاريخنا الدامي - ١٤ -

الكتاب الذي نشره جمال باشا زمن الحرب

ومتى تمت المناقشات حول المؤتمر قراراته الى حيث يتجه عليها التصديق ويحق التنفيذ وبعد فاننا ندعو كل من ينفق قلبه لامة العرب صغيراً أو كبيراً أن يلبي داعي الوطن لاسيما أرباب الزعامات في مقاعد الجمعيات فعليهم نعتد باليهم نتيجة ، فاما ان يتظاهروا الى وفود المؤتمر واما ان يبعثوا اليه بالرسائل البرقية او الكتابية يظهر في ارتياحهم لنيل الغاية واشتراكهم في شريف المقصد حتى يدلي المؤتمر لدى الامم بحجته وتستوثق قوة بقوة امته . وهناك ينشق اليقين فيطل على هذه الامة فجر الحياة بين اتساق العسق وركام الظلمات

وسلام على من تلقى هذا النور فما اغشاه ، ومن عرف واجبه فأداه
(لجنة المؤتمر العربي السوري)

عوني عبد الهادي ندره مطران عبد الغني العريسي شكري غانم
جميل معروف محمد محصاني شارل دبلس جميل مردم بك
المراسلات تكون باسم كاتب اللجنة ، وهذا عنوانه :
Abdul - Gani Ureissi, 17 Rue Claude Bernard Paris

فالشخاص الذين كان انقطع املهم من مسئلة اللاتحة الاصلاحية قد تجددت بهذا

البلاغ وخصوصاً ما شاع عن ناظر خارجية فرانسة انه قال في محفل « انا المحامي عن سورية » فهذه الجملة قوية عزائمهم . على ان شقيق بك المؤيد الذي لم يذكر اسمه في عداد اللاء وكزيين حتى الآن قال لنخله جرجي التويني في بيته اثناء شرب الشاي :
« الحق يقال انني لا اتحمل من مسلم ان يتحكم علي لاجل كونه مسلماً فقط »
ثم شرع يشتغل بهذه الاعمال لكي يكون قد ادى وظيفة عامل فذهب اولاً لسفارة فرانسة في دار الخلافة وهذه الوثيقة الاتية تعرب عما دار في السفارة من الحديث :
ترجمة التحرير المرسل من نظارة خارجية فرانسة الى قنصلها العام في بيروت
المؤرخ في ٢٢ كانون الثاني ١٩١٣

رقم ١٠

ان سفير الاستانة قد اودع رسالته المؤرخة في ١٥ كانون الثاني سنة ١٩١٣ ايضاحات عن المحاورة المهمة التي جرت بينه وبين شقيق بك المؤيد بشأن المسألة السورية وآمال الاتفاق الظاهرة في العنصر العربي فأرى مفيداً ان ابعث اليكم رسالتي هذه صورة الرسالة المرسله من قبل الموسيو بومبار في هذا الباب لتحيطوا بها علماً .

عن ناظر الخارجية

مارزهرى

ترجمة الرسالة من قبل الموسيو بومبار سفير فرانسا في الاستانة المؤرخة

في ١٥ كانون الثاني ١٩١٣

الى نظارة الخارجية

O ENGLEBERT FILS & CIE

Englebert



دولاب
انكلبرت الجديد

هذا الدولاب بطبعته الجديدة
يعد امتن الدواليب واجملها .
كل المتانة هي في الكتان وكتان
دواليب انكلبرت مصنوع من
القطن المصري الممتاز ولا احد

يجعل افضلية القطن المصري على القطن الاميركاني

وزيادة سعره . جربوا دولاب من الطبعة الجديدة وقابلوا
معدل خدمته على خدمة احسن الدواليب التي تستعملوها .
واطلبوا من وكيل منطقتكم ان يكفله لكم

الوكلاء العموميون

تامر اخوان بيروت

تلفون ٧ - ٤٣

تلفرافياً - تامر

خارجة عن كل اعتراض وانه متى كان موظفوهم الملكيون والعدليون ممن يتكلمون بلسانهم وكانت واردات ولاياتهم وبلدياتهم تحت ايديهم يتم لهم الاصلاح المطلوب وانه تتولد من هذه الاصلاحات الامور الاخرى . فاوصيته بالاحتياط والمتانة وتأخرت عن السبرمه في الساحة المحرقة التي اراد ان يجري اليها اما عن حسن اعتقاد او على عكس ذلك ان شفيق بك المؤيد سافر الى مصر في ذلك اليوم ولا ريب انه سيكرر لحكومة الانجليز نفس البيانات التي ذكرها امامي وسيقابل بين الجواب الذي سيأخذه وبين جوابي اليه والي لا تمنني ان يكونوا معه على الاستقامة . ان شفيق بك سيسافر من مصر الى بيروت فيوجد مساعيه مع الاصلاحيين الذين جمعهم النوالي وكان سيداً لسيخط كامل باشا وعند وصوله الى الشام سيبدأ العمل مع اصدقائه الذين تركوا الميدان للبيروتيين . ان مشكلة سوريا التي بلغت كمالها في السواحل بكل سهولة مع الهياج الحاصل من جرائها لا يلبث ان يتسعا في الداخل الذي سكانه اشد واحد مزاجاً من اهالي الساحل المتمدنين المسلمين .

وعلى حسب كلام شفيق بك المؤيد انه ذهب الى مصر بوسيلة تداوي بنته التي كانت مريضة

*

الاجتماع في بيت اسكندر عمون

ان الغاية التي ارادت ان تسعى وراءها اللامركزية في اشتراكها في مؤتمر باريس قد تقرر في بيت اسكندر عمون والاكثر بما فيهم شفيق بك المؤيد يعترفون بان الاجتماع كان في بيت اسكندر عمون ولكن يدعون انه لم يكن ذاك الاجتماع لامر سياسي . ونحن نقول انعقد الاجتماع في هذا البيت تحت رئاسة عبد الحميد الزهراوي مؤلفاً من حقي العظم ورفيق العظم والشيخ رشيد رضا وسائر اللامركزيين وثبت ذلك بوثيقة رسمية كتبت بناء على افادة جرجي التويني الذي كان هناك بصفة مندوب وهذه هي :

اني قبلت زيارة شفيق بك المؤيد مبعوث دمشق سابقاً والمنسوب لاحدى الاسر الكبيرة في دمشق والذي يشغل وقفاً كبيراً وكانت زيارته للمفاوضة في مشكلة سورية التي برزت على اثر اديار الروم ابلي .

بعد مقدمة طويلة ملوؤها المجازاة كما هي العادة في الشرق اخذ في بيان المقصد الذي دعاه الى هذه الزيارة سألني بادئ بدئ بطريق الايهام عن المعنى الذي ترمي اليه بياناتكم عن المسيحيين القاطنين في البلاد العثمانية وشموله . وكان يحاول ان يفهم هل يكون اهتمام فرانسو وشفتها محصوراً بالمسيحيين فقط ام يشمل مسلمي سورية الذين اعتادوا ان ينظروا الى فرنسة نظرة وطن ثان . فاجبته انكم احببتهم ان تذكروا الواجبات الخصوصية المترتبة على فرنسا تجاه المسيحيين الكاثوليك وان فرنسا صادقة في مودتها ومظاهرتها القديمة لأهالي سورية من غير تفريق دين ومذهب

كان يظهر بصورة جلية ان شفيق بك المؤيد متأثر جداً من المساعي المصروفة بين المسلمين لاستئصالهم الى الانكليز . وقد كان كلامكم عن المسيحيين ذا فائدة عظيمة تجاه هذه المساعي . على ان الايضاحات التي اعطيتم الى شفيق بك قد شفت غليله واعربت عن تشكراته الحارة بعد ان طلب مني تكرار تلك البيانات مرارا متعددة .

ان شفيق بك المؤيد قد اودع في روح المسألة وبجث لي عن الاصلاحات الواجب تنفيذها في اصول ادارة سورية وعن اللامركزية وعن قلب ولايات سورية الثلاث الى اماره وعن عدم قبول الاتراك في الوظائف العمومية وقال ان الحكومة العثمانية هي مخالفة لكل هذه التصورات وانها لا تتفاس عن سوق قوة لتخيب هذه الامال وسألني هل فرنسة مستعدة لسوق جيش الى حلب على تقدير ان الحكومة العثمانية ساقت قوة لاجل ابقاء سورية تحت سلطتها وربقتها . فاجبته بان الحكومة في الحقيقة تنظر الى اللامركزية بنظر مضر لانها تخشى من ان تؤدي الى الانقسام ولهذا يتحتم على الاصلاحيين قبل كل شيء ان يقنعوا الحكومة بعكس ذلك . اما هو فيرى ان استقامة اهالي سورية هي



في عيون الامهات !...

كل طفل يقراء في عيني امه معاني المحبة والعطف والحنان
وكل ام تقراء السعادة في وجه اطفالها مجسمة باهبي معانيها... والامهات الحكيمات يعرفن تمام المعرفة ان اطفالهن منحة نادرة من منح المبدع الحكيم ولهذا يطلب منهن المحافظة على جمالهم الفتان وبهائهم الطبيعي الناضر وللحفاظ على جمال الطفولة ونضارتها يجب استعمال:

صابون بالموليف

PALMOLIVE

في كل العالم

احسن واجود صابون

الوكلاء: بارودي اخوان وشركاهم - بيروت

وسام الاستقلال اللبناني

على صدر بركات وجبران

قرر مجلس الوزراء منح حضرة الصحافي الكبير الاستاذ داريك بركات رئيس تحرير «الاهرام» وحضرة الاستاذ الكاتب المتفان جبران خليل جبران وسام الاستحقاق اللبناني فنهني الاستاذين الكريمين بهذا الانعام الذي صادف محله

*

المرأة اللبنانية السورية

في المؤتمر النسائي الاسيوي العام

وجهت اللجنة التحضيرية للمؤتمر النسائي الاسيوي دعوة الى الجمعيات والهيئات النسائية العاملة في لبنان وسوريا دعتهن بها الى الاشتراك في المؤتمر الاسيوي الذي سيعقد في لاهور في الاسبوع الاول من شهر كانون الثاني سنة ١٩٣١ للنظر في المسائل الواجب اتخاذها للنهوض بالمرأة الشرقية وايصالها الى حقوقها المشروعة

*

تعطيل جريدة لسان الحال

عطلت الحكومة لاجل غير مسمى جريدة «لسان الحال» اننا لا نبحث الاسباب التي حملت الحكومة على هذا التعطيل وهل هي اسباب موجبة لمثل هذا الجزاء الشديد الوطأة وانما نعود الى احتجاجنا الدائم على التعطيل الاداري الذي تعتمده الحكومة لاسكات الصحف ولجم حرية الاقلام وبهذه المناسبة نذكر حضرة رئيس الوزارة بوعده بوضع قانون للصحف يقيها غائلة التداير الادارية ونرجو للزميلة الكريمة فرجاً قريباً

*

رأس السنة الاسرائيلية

احتفلت الطائفة الاسرائيلية نهار الثلاثاء بدخول عام ٥٦٨١ للخلقة احتفالاً شائعاً على العادة المتبعة فاقامت الصاوات في كل كنيس واقفلت الحكومة دوائرها وعطلت المؤسسات الرسمية اعمالها اعاد الله هذا العيد على اصحابه اعواماً كثيرة

*

وفاة فاضلة

استأثرت المنية بالمأسوف عليها المرحومة فهيمة عباس اصف قرينة الخواجا يوسف شيان بوز واحفل بالصلاة عن نفسها في ٢٢ ايلول في كنيسة مار دوميط بدوق مكابيل فتقدم من زوجها الفاضل وذويها الكرام بواجب التعزية اللهم الله الصبر الجميل

الازهار وتأثير الموسيقى فيها

كثرت احدى المجلات العالمية الاميركية ان بعض الازهار تتأثر بالموسيقى من ذلك زهر نجور مريم والقرنفل فانها اذا كانت في مكان استمرت فيه الاصوات الموسيقية مدة طويلة مالت روثسها من الجهة التي اتى الصوت منها الى الجهة المقابلة

اهم حوادث سوريا في اسبوع

تشكيلات المعارف الجديدة

فروع الاختصاص في الجامعة السورية : تكريم الاستاذ عارف النكدي : سيارات الوزراء : معضلة سوق الخضار واضرار سقوطه واردات البندول في شهرين : نقيب الصحافة الجديد دمشق في ٢٢ ايلول لمكاتب المعرض الخاص

في وزارة المعارف

لم يبق لافتتاح المدارس الرسمية واستئناف التدريس سوى عشرة ايام تنتهي في نهاية هذا الشهر ولكن شيئاً من التشكيلات الجديدة لم يعلن لان مستشار المعارف الميسر راجي انتهت مدته في سورية وسافر الى فرنسا بعد ان ختم باب غرفته بالشمع الاحمر تاركاً ما فيها من اوراق وجداول لمن يخلفه من المستشارين الافرنسيين . ولم يعين حتى الآن خلف لهذا المستشار . ووزارة المعارف محسكة عن انفاذ تشكيلات السنة المدرسية الجديدة لان قراراتها لن تنفذ الا اذا وقعها مندوب المفوض السامي والمندوب يقول انه لا يوقع قراراً اذا لم يوقعه قبله مستشار المعارف

— ولكن المستشار غير موجود والمفوضية لم تعين مستشاراً جديداً — لا يمكن توقيع شيء وانفاذه . . . — والمدارس الجديدة والمعلمون والدروس ؟ —

هذه هي الحال في وزارة المعارف لا يطلقون يد الوزير في انفاذ الامور الضرورية ولا يقبلون ان يصدقوها الا اذا وقعها مستشار المعارف والمستشار غير موجود . . .

فروع الاختصاص

احدثت في الجامعة السورية فروع الاختصاص وهي عبارة عن ثلاث شعب الاولى للقضاء الشرعي وهي تخرج قضاة شرعيين فقط وتدرس فيها العلوم الشرعية كالفرائض والمواريث وامور الزواج والطلاق والنفقة وما هو من اختصاص القاضي الشرعي . والشعبة الثانية للاختصاص في الشؤون المالية وهذه تدرس فيها فنون الاقتصاد والقوانين المالية ونظم الضرائب وما يتعلق بشؤون المالية . والشعبة الثالثة للاختصاص في الامور الادارية فيخرج الطالب منها يشغل وظيفة ادارية تبسداً بمديرية الناحية وتنتهي بوزارة الداخلية طبعاً . . .

على ان الدخول في احدى هذه الشعب الاختصاصية يكون بعد ان يدرس ثلاث سنين في معهد الحقوق وينال الشهادة ثم يدخل المسابقة فيختار الشعب التي يريدها . ولكن تعيين الاساتذة الاختصاصيين لهذه الشعب داخل في نطاق تشكيلات المعارف الجديدة الموقوفة على وجود مستشار لوزارة المعارف يأتي الى دمشق فيفك «الحجز» عن غرفة سلفه ويفض الشمع عن تلك الاوراق والجداول التي لا يعلم احد ما فيها . . .

تكريم الاستاذ النكدي

تألفت لجنة في دمشق من نقيب المحامين وفريق من المحامين الكبار ومن نقيب الصحافة ومن بعض رجال

الكتلة الوطنية لاقامة حفلة تكريمية كبرى للاستاذ عارف النكدي بمناسبة تركه وظيفة مديرية الامور الحقوقية في وزارة العدلية

وستكون الحفلة مساء الاثنين غداً في فندق خوام حيث دعى اليها المجامون ورجال القضاء وكبار الموظفين والوجهاء والتجار . وقد عرفنا من خطباء الحفلة الاستاذين سعيد الغزي وزكي الخطيب ناظم دمشق والاستاذ معروف الانواط صاحب فتي العرب ونقيب الصحافة الجديد . وقد وردت برقيات من حلب وحمص ارسلها المجامون وكبار الوجهاء والتجار يشاركون اللجنة بتكريمها الاستاذ النكدي الذي رفع راس القضاء طيلة هذه السنين التي كان يدير اموره بكل نزاهة وتجرد .

سيارات الوزراء

كان وزير المالية اقترح على مجلس الوزراء ان تلغى جميع السيارات الرسمية ما عدا التي لا غنى عنها للصحة والاسعاف ورجال الدرك وان يدفع لكل وزير مائة ليرة سورية في الشهر بدل ركوب . وقد اخذت هذه القضية دوراً كبيراً وانقسم الوزراء فريقين . واحد يقول بالانفاء والثاني يرفض ويؤجل الغاء هذا الاقتراح الى نهاية السنة الحاضرة . وقد قدم وزير المالية بالارقام ان مجموع ما تنفقه الحكومة على سياراتها الرسمية يبلغ في كل سنة مائة وعشرين الف ليرة . . .

معضلة سوق الخضار

كانت البلدية اقامت سوقاً للخضار «هال» وعهدت ببنائه الى متعهد ايطالي وبعد ان ارتفع البناء وانفق عليه نحو خمسة وثلاثين الف ليرة انهار البناء وتداعى . والبلدية تعمل على تعيين المسؤول عن هذه الخسارة وقد اتضح ان مدير الامور الفنية في البلدية هو الذي اخطأ في وضع خطط البناء فاقلل من وظيفته ولكن الاموال ذهبت هباءً منشوراً والعوض على الله . . .

واردات البندول

بلغت واردات البندول في شهر حزيران ثواب نحو ٢٠٠ الف ليرة

نقيب الصحافة الجديد

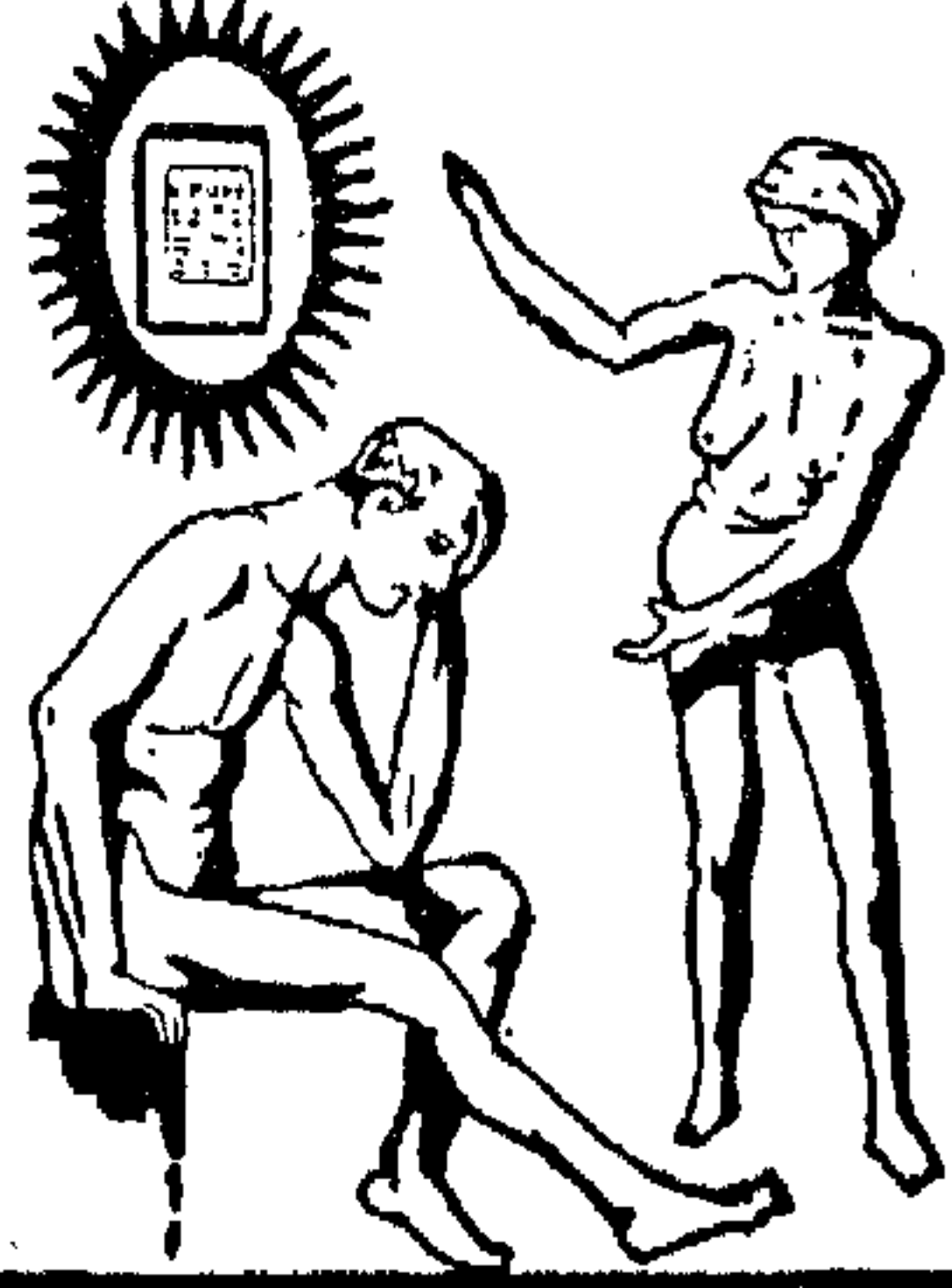
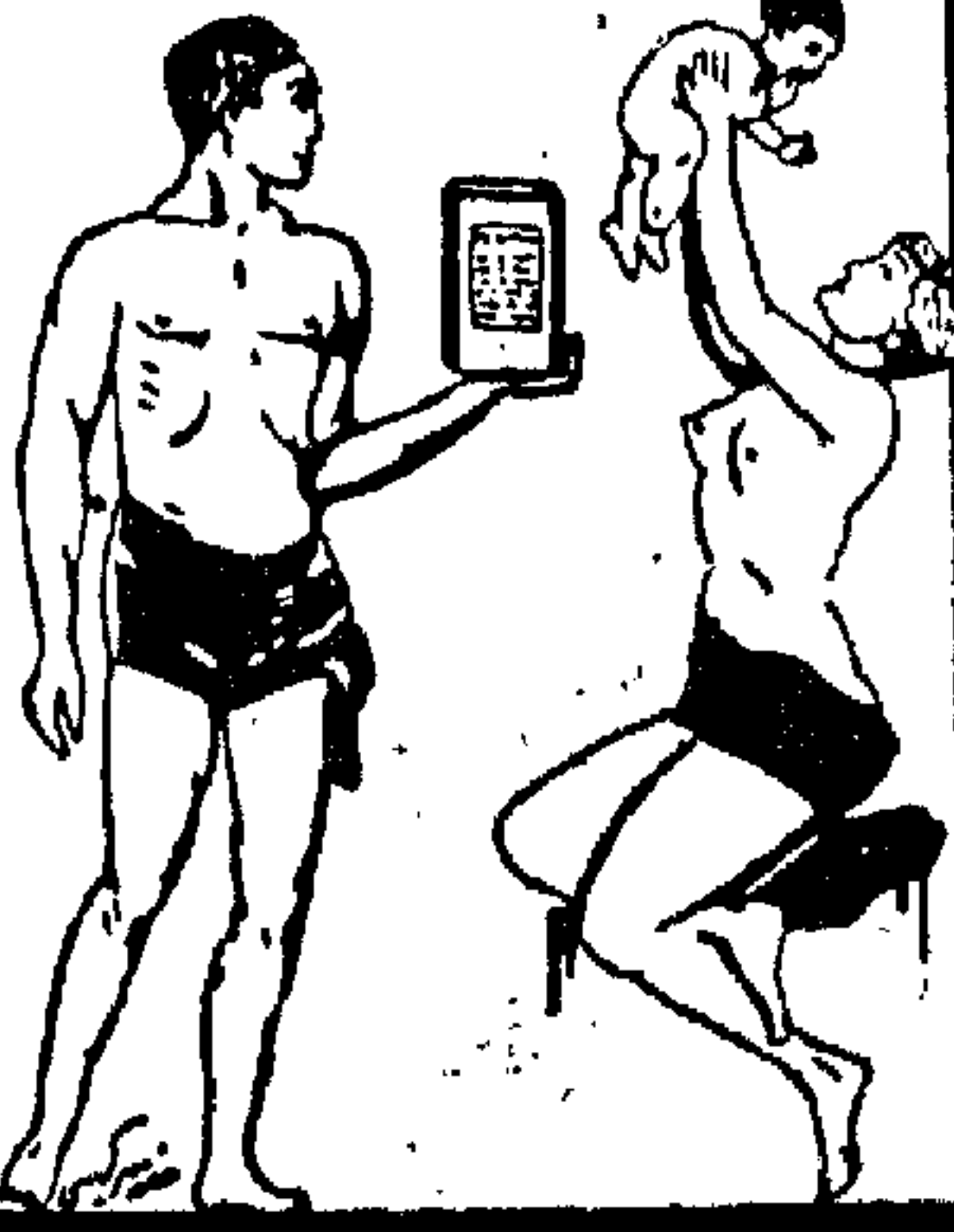
كانت الصحافة انتخبت الاستاذ يوسف العيسى نقيباً لها منذ اربعة اشهر ولكنه عين في مصلحة البندول مراقباً واول امس اجتمع الصحافيون في منزل الاستاذ حبيب كماله وقرروا انتخاب نقيب جديد بمناسبة تعيين النقيب السابق فانخبت الاستاذ معروف الانواط بالاجماع . فنقدم لحضرته تهانينا الخالصة

نجيب

فيرييلين — فارتيلين

محبوب نجد الشباب للدكتور الألماني
فيرييلين
الشيخوخة الباردة
الانحطاط العصبي
التعب — القلق
العقم — الكسل

لماذا شيخ؟ (ه) تفكّب على الشيخوخة

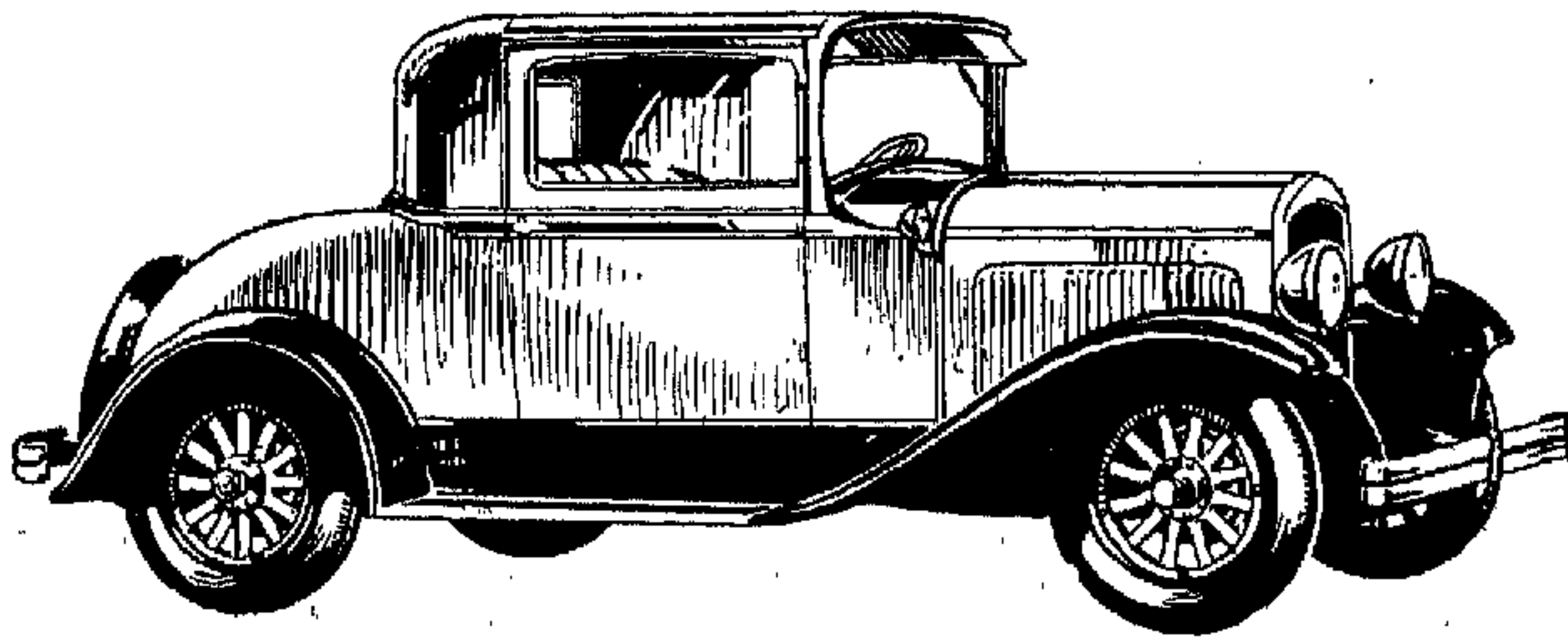



De Soto 6 & 8 Cylindres

& Camions FARGO

سيارة « دي سوتو » ثبّتة ومثابطة سيلندر

وكيونات فاركو امتن واوفر الكميونات



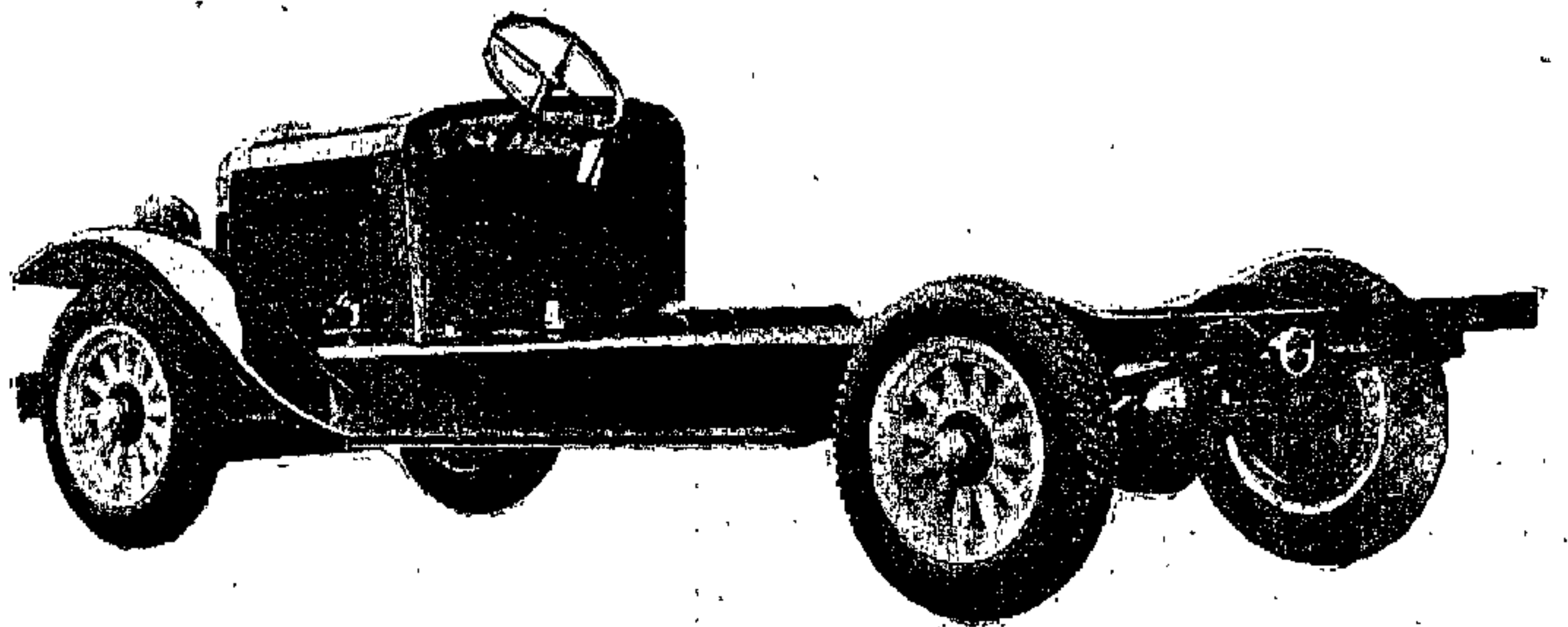
تتميز سيارة دي سوتو بحسن شكلها وسرعتها ومثابقتها وخصوصاً بتوفير مصروف البزّين والكافوشوك

بعد مبيع ثمانين سيارة يصير سحب يانصيب على سيارة دي سوتو جديدة ويعطى لكل سيارة تباع غمرة من اصل ثمانين تمنح صاحبها حظ الربح

لغاية ٣٠ حزيران تصرف خمسة وستون سيارة فاعتنموا الفرصة

الوكلاء الوحيدون في سوريا ولبنان
الشركة الشرقية للأوتوموبيلات

جادة الافرنسيين - بيروت



انتشار السعوط في الشرق

ذوي استعماله بين الامبراطوريات والغايات في اوروبا

لما انتشر استعمال التبغ في (اوروبا) انتشر معه استعمال السعوط ، والذي نقل استعمال التبغ والسعوط من فرنسا الى بقية البلاد الاوروبية هو (زان نيكور) احد سفراء فرنسا سنة ١٥٦٠ واليه يُنسب اسم مادة (نيكوتين)

ومن المعلوم ان السعوط يتخذ من مسحوق التبغ ولكن الهنود يستعملون التبنك بكميات كثيرة ، ولهذا فانهم يتخذون السعوط من مسحوقه .

وقد ذاع استعمال السعوط في الشرق قبل ان عرفه الافرنسيون بثانين سنة .

والسعوط رغم قذارته وما يجذبه من التلويث اخف ضرراً من التبغ الذي يؤثر في الرئتين وفي مجموع الجهاز العصبي معاً .

لما انتشر استعمال السعوط في اوروبا مال اليه كل المبل عدد كبير من الغايات وبنات الاسر الكبيرة ، وقد ذكر المؤرخون عدداً كبيراً بينهن كاترين دي مديس فقد كانت شديدة الوله باستعمال السعوط الذي انتشر بواسطتها بين بنات الاسر النبيلة .

وقد خدم انتشار استعمال السعوط الصنائع النفيسة خدمة يذكرها جميع المؤرخين فان باعته اخذوا يزخرفون الاواني التي كانوا يستعملونها لحفظه ويزينونها بأنواع النقوش وتفنن المخترعون في صنع علبه فكانت المصنوعة منها بالذهب تباع بثلاثين ليرة ذهبية على صغر حجمها ووزنها ، ذلك بسبب النقوش ، والوقت الذي كان يصرفه الفنانون لصنعها وحفر نقوشها

والذي يطلع على بعض هذه العلب القديمة يقف حائراً امام ما عليها من النقوش البديعة المدهشة .

كانوا يصنعون هذه العلب من الذهب والبلاتين والفضة ومن سن الفيل والابنوس والزجاج الملون والصيني ، وكانت اشكالها مختلفة ، فثارة كانت تصنع مربعة الشكل ، وطوراً مستطيلة ، او بيضاوية ، او مدورة ويرسمون عليها النقوش بالمينا ، ويتناخى العظماء والغايات بها في المجالس والاندية .

وقد اشتهرت في جميع الاقطار العلب المصنوعة في باريس وفي (البندقية) لدقة نقوشها ، وجمال صورها فكان الذي يملك علبه مصنوعة في باريس يفتخر بها بين اقرانه واذا صنع احد حذاق (البندقية) علبه سعوط ونقش عليها رسماً بديعاً بيعت بما يربو على ثقل الذهب الذي قد صنعت منه عشر مرات ، والمجموعات المحتوية على العلب التي كان نساء الملوك والامراء يستعملونها تستوقف نظر الانسان الساعات الطوال لرؤية الصور البديعة والنقوش المتقنة الموجودة عليها .

في زمن « لويس الرابع عشر » اخذ الناس يتسابقون لاقتناء انواع علب السعوط ، وشاعت هذه العادة بين رجال البلاط وفي قصور العظماء ، فكانت الاميرة ترسل الى صديقتها في رأس السنة او في عيد الميلاد هدية علبه من علب السعوط ،

وحذا الامراء والعظماء حذو رجال البلاط ، وشاعت هذه العادة بين جميع الطبقات واصبحت صياغة علب السعوط وبيعها من الصنائع الرائجة .

لما توفيت « ماري زوزيف دي سافيه » والددة لويس السادس عشر وحصر ال « كونت دي سان فلوريان » تركتها وجد بينها علباً متعددة من ابداع ما صنع من علب السعوط وبين هذه العلب واحدة رصعت بالجواهر الكريمة ، وقسمت الى اقسام عديدة لوضع كل نوع من السعوط ، وقد بيعت علبه منها ، فاشترها احد تجار الجواهر بالفين وخمسمائة وعشرين ليرة ذهبية .

وفي العصر التاسع عشر قل عدد الغايات اللواتي يستعملن السعوط ، ولا شك في ان نساء هذا العصر لا يابون جيوبهن بهذا النوع من التبغ المسحوق لحمل علبه جميلة ، بعد ان امتلأت الاسواق بأنواع الاصباغ والعلب المصنوعة لها في جميع العواصم وفي المعامل التي تتسابق لارضائهن . . .

كان العلماء والعظماء في الشرق يستعملون السعوط للاستعانة به على شحذ قرائحهم ، ولما سهل استعمال لفائف التبغ واستغنى الناس عن الغليون ، رجحت الاكثريه التدخين ، وترك تسعون في المئة استعمال السعوط ، وقبل خمسين سنة كنت ترى في الشرق عدداً كبيراً من باعة السعوط في كل مدينة ، اما اليوم فانك لا تكاد ترى عشرة في اكبر عاصمة من عواصم الشرق بسبب رغبة الناس في التدخين والتاريخ يثبت لنا ان بعض سلاطين بني عثمان وعدداً كبيراً من رجال الدولة الافرنسية العظام قد استعملوا السعوط بكمية وافرة ، ولقد ارسل الملك « استانسلاس ايسق »

الى السلطان احمد الثالث بعد جاوسه على العرش هدية فيها علبه سعوط قد رسم عليها رسمه مجللاً باطار من الاحجار الكريمة ، وآنية من فضة قد صنعت في بلادته ملأى بالسعوط الجيد المفتخر

وبين ملوك اوروبا الذين افراطوا في استعمال السعوط (فردريك الاكبر) ملك بروسيا ، و (نابوليون بوناپرت) فكان الاول يستهلك ما يلا اربع علب من السعوط في اليوم ، بل كثيراً ما كان يستيقظ من نومه في نصف الليل لاستعمال السعوط ، وقد روى عنه كاتم اسراره هانزي الكماندر دوقات السويسري ما يأتي :

« قال الملك في احد الايام اني محتاج الى اصلاح وجهي الذي لا يحاو ساعة من السعوط الملصق به ، لا شيء اقبح من استعمال السعوط الا ترى ذلك ؟ »

وقال احد كبار المؤرخين عنه : « ان آثار السعوط كانت ظاهرة فوق صدره في كل ساعة من ساعات الليل والنهار »

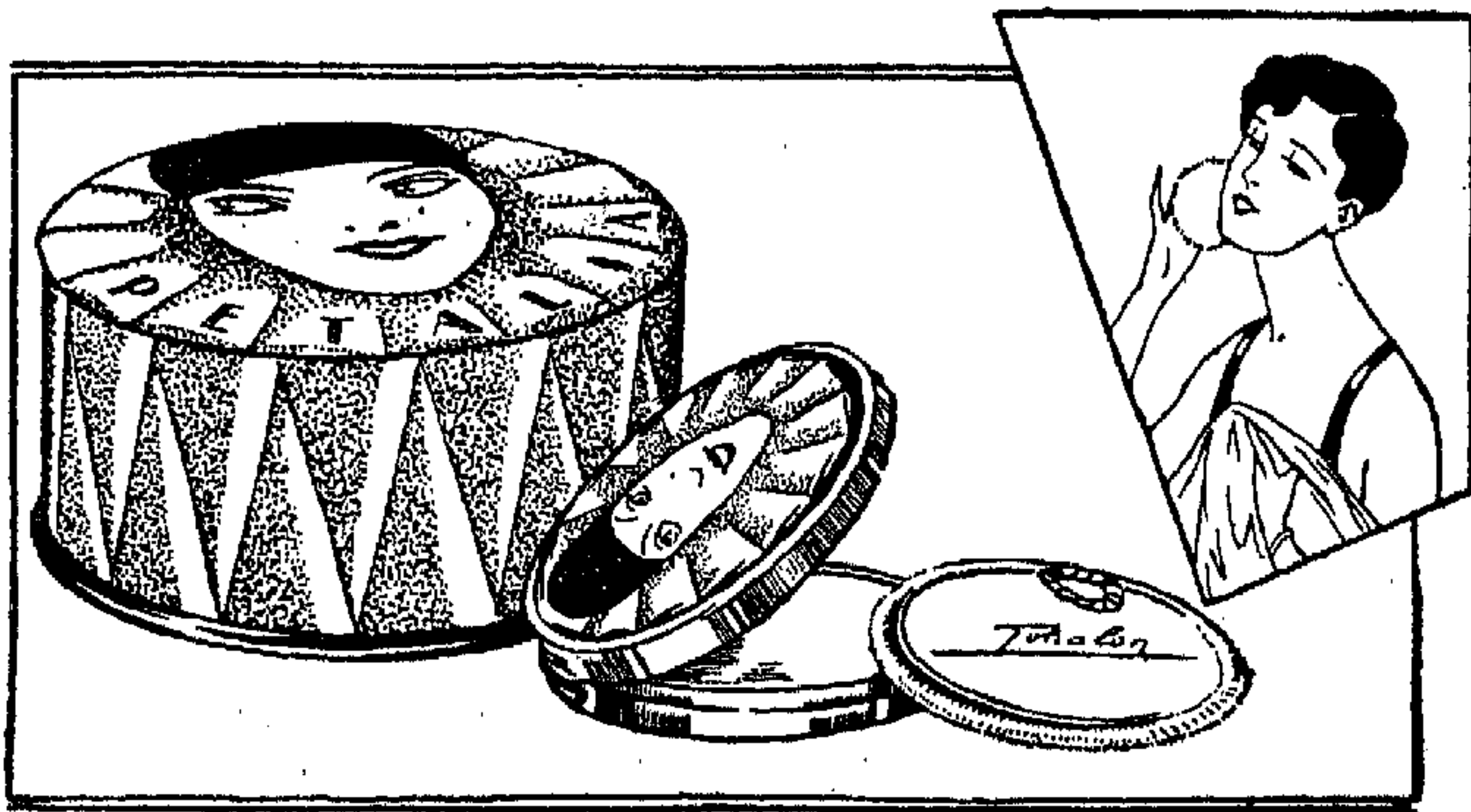
اما « بوناپرت » فقد نسي يوماً علبه السعوط في خيمته وتوجه الى ميدان القتال ، فوقف موقف الحائر المتردد ، ولما عاد امر خياطه ، فخط جيوب صدره من الجلد فلاحها بالسعوط . مخافة ان يحتاج اليه مرة ولا يجده

وكان احد تجار السعوط في باريس يصنع سعوطاً خاصاً بـ (نابوليون) تحت اسم (امبريال) وكان تصدير هذا النوع من السعوط غير ممكن الا بامر الامبراطور ومن الغريب ان هذا المنع قد بقي الى السنة العاشرة من اعلان الجمهورية الثالثة في فرنسا

سليم الحباقي

فكرة جديدة تدخل على البودرة تحسيناً مدهشاً

هي بودرة تثبت على الوجه طول النهار لا يؤثر فيها الهواء والشتاء والحرارة او العرق الناتج عن الرقص



Poudre Tokalon
A la mousse de crème

الوكلاء الوحيدون في لبنان وسوريا

صيدح اخوان - بيروت

كمية الراديو المكتشفة

جورج دي بورتوريش

يختلف العلماء على تقرير كمية الراديو المكتشفة والموجودة في المختبرات العلمية وقد نشرت جريدة انكليزية مقالاً بحث فيه عن الراديو ومما جاء في هذا المقال ان كمية الراديو المكتشفة حتى اليوم لا تتجاوز الـ ٥٠٠ غرام منها ٢٥٠ غراماً في الولايات المتحدة ، و ١٨٠ غراماً في الكونغو البلجيكي و ٤٢٠ غراماً في تشكوسلوفاكيا ، و ١٥٠ غراماً في البورتغال ، و ثمانية غرامات في مدغسكير ، وستة غرامات في روسيا ، واربعة في كورنويل ، وغرام واحد في أستراليا الجنوبية .

ويؤكد العارفون ان ارض الكونغو البلجيكي تحتوي على كمية وافرة من الراديو لم تستخرج بعد ، وان مدغسكير لم تخرج ارضها بعد كل ما فيها من هذا المعدن الثمين .

رزق صديقنا الاديب نجيب افندي شحروري صاحب المحلات المعروفة في بيروت مولوداً ذكرأقرت به عيون والديه فنهى الصديق ونرجو اصفيره العمر الطويل

انتقل الى رحمة ربه في ١٨ ايلول المأسوف عليه المرحوم الخوري جرجس ابي عون فاحتفل بالصلاة عن نفسه في كنيسة مدرسة الجبل بلا دنس بالزعيمته احتفالاً لائقاً بمقام الفقيد في عالمي الدين والدنيا ، فنسأل له الرحمة ولذويه الصبر والعزاء .

مات الكاتب المسرحي الكبير جورج دي بورتوريش في الخامس من شهر ايلول الحالي عن اثنين وثلاثين عاماً ، وهو صاحب عدة روايات مسرحية خالدة اهمها « العاشقة » « الماضي »

ومما جاء في وصيته المكتوبة بتاريخ ١٥ تشرين اول سنة ١٩٢٩ انه يرغب في ان ينقل جثمانه الى مقره الاخير في اقل ما ما يمكن من الوقت وان يحتفل بتشييع جنازته ببساطة فلا يمشي في موكبه الا اصدقاءه المقربون وان لا يكشف عن جثته فيرى في سبائه الاخير .

وقال في وصيته ايضاً « اطلب ان تنقل رفاقي الى شاطئ البحر وتوضع في المكان المنفرد الجزي الذي عينته في وصيتي » وقد قام بتنفيذ هذه الوصية الزعيم الاشتراكي الاستاذ ليون بلوم وهو من اخلص اصدقاء الفقيد . ويجمع المسرح الفرنسي للمرة الرابعة خلال هذه السنة بوفاة جورج دي بورتوريش ، فقد سبقه الى القبر منذ ايام معدودة اوجين سيلفان وقبله اندره ريفوار وجورج كورتلين وهؤلاء الاربعة من اركان المدرسة القديمة في الادب المسرحي .



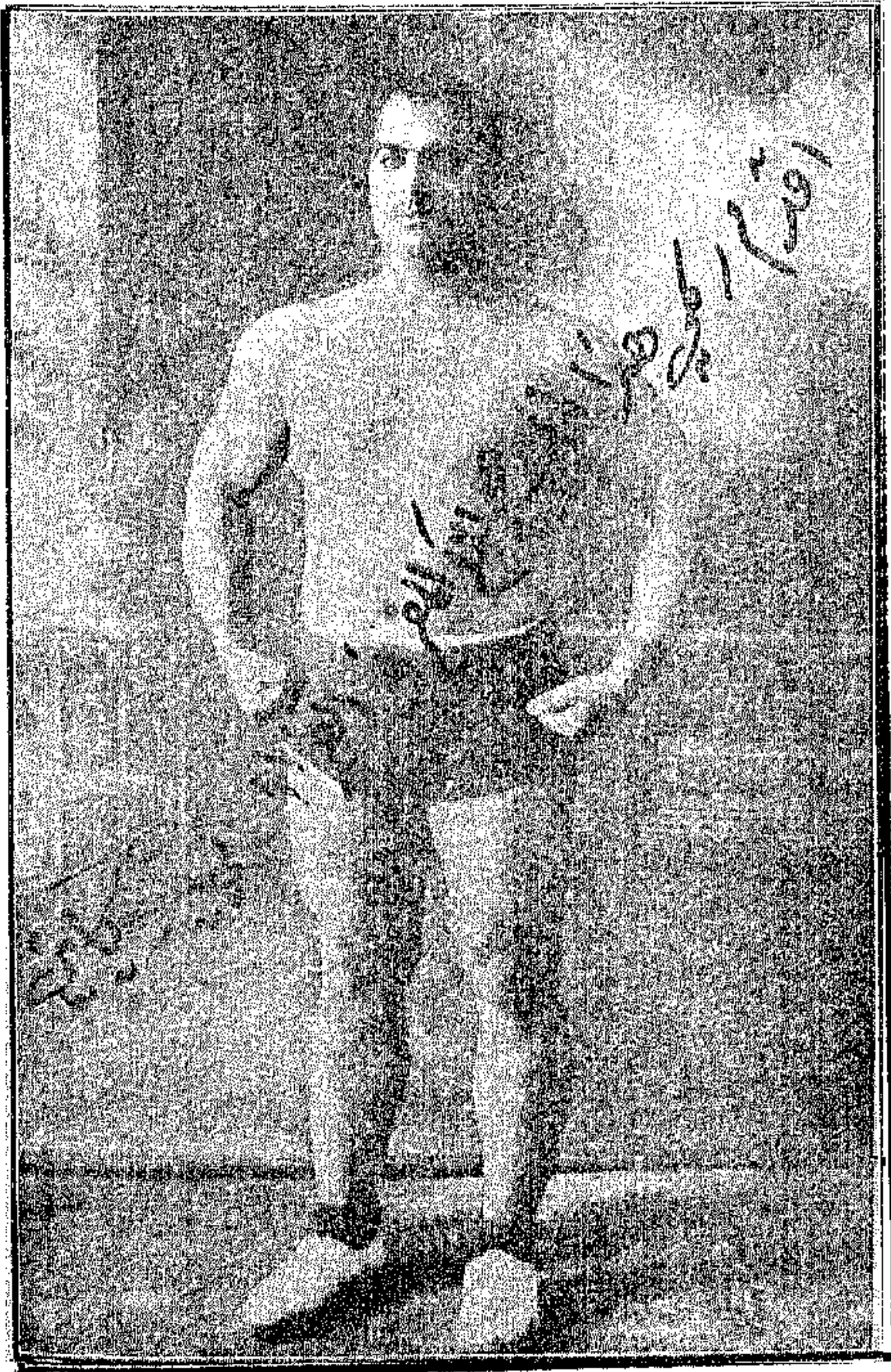
في سبيل بطولتي سوريا ولبنان

كنا نشرنا في عدد ٩١٨ صورة المصارع السيد عز الدين السمان بطل المصارعة في دمشق عن سنتي ١٩٢٨ و ١٩٢٩ وذكرنا انه كلفنا ان ننشر بلسانه انه يتحدى مصارعى لبنان في مختلف الاوزان . ثم تلقينا من السيد نجيب ياسين كلمة نشرناها له في عدد ٩٢٠ يدعو فيها بطل دمشق الى النزال . وقد وردت علينا رسالة جديدة من السيد السمان نشرها فيما يلي :

طلعت في العدد ٩٢٠ الصادر في ١٤ ايلول سنة ٩٣٠ رداً للسيد نجيب ياسين على طلبي لبطولة لبنان في المصارعة ، ولم يسرني منه الا ختامه حيث يقول انه على استعداد لمنازلي بالطريقة التي اريد . وها انا انتظر قدومه الى دمشق للمفاوضة معه بشأن الاتفاق على تعيين البلد التي تقام فيها حفلة النزال فتكون اما دمشق او بيروت واني احيط قراء المعرض علماً بان الطريقة التي يجب ان يلعب بها الغواة الذين لهم حق البطولة هي طريقة كره كرومان . اما طريقة الكاتش فهي طريقة المحترفين المصارعة ولا يحق لاي



بطل سوريا السيد عز الدين السمان

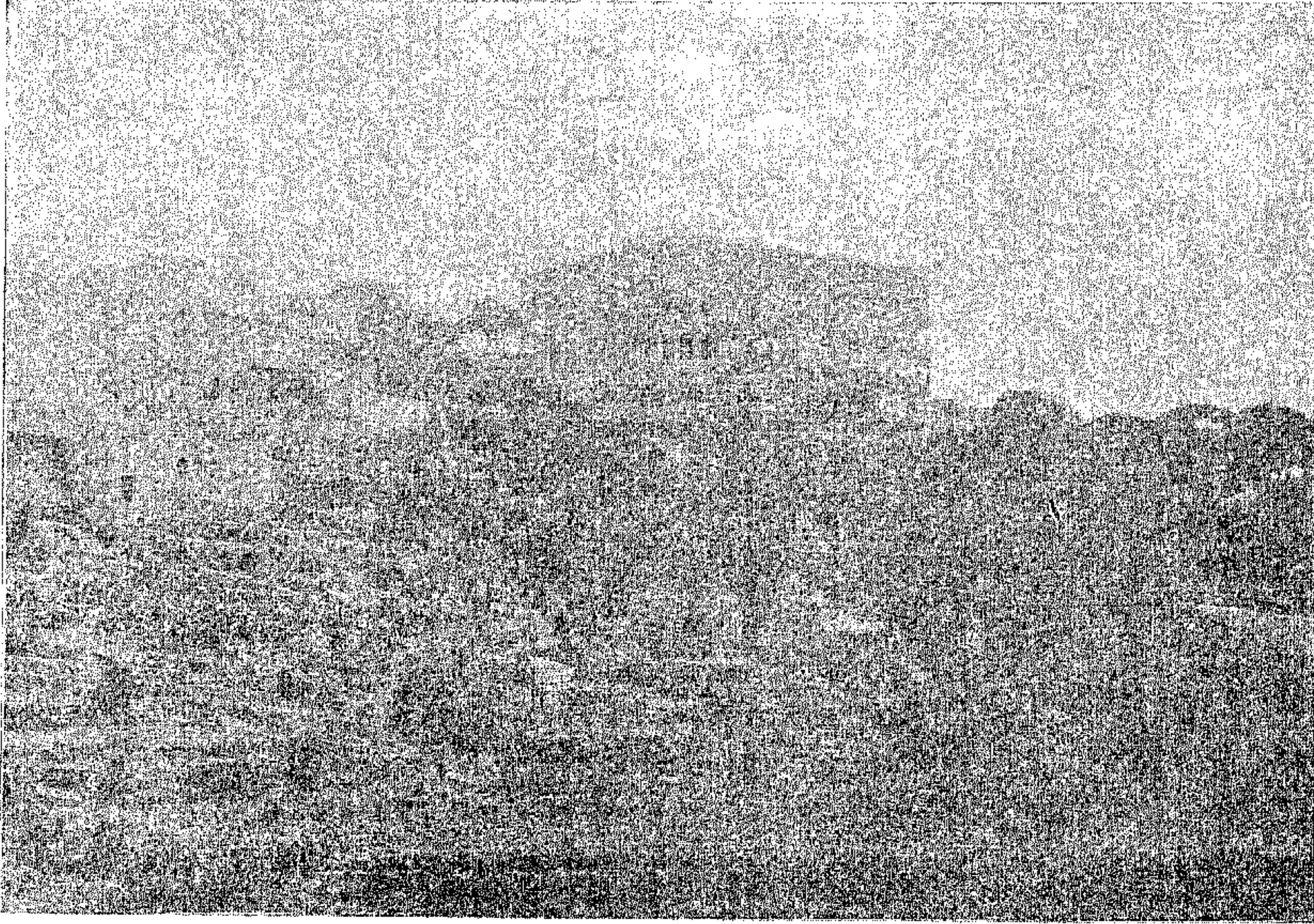


بطل لبنان السيد نجيب ياسين

محترف ان يطلب البطولة اذ ان قانون الالعاب الدولي ينص البطولة بالغواة ويحرم منها المحترفين . فاكون والحالة هذه على جانب من الحق بعدم تعيين الطريقة لان طلبي على صفحات الجرائد يدل على انني غاوٍ ولذلك فاني اتبع الطريقة اليونانية كره كرومان في مصارعاتي . وبالختام تفضلوا ...

دمشق في ١٦ ايلول سنة ٩٣٠ عز الدين السمان

منظر لو كندة بيت مري الكبرى



GRAND HOTEL BEIT-MERY

لو كندة بيت مري الكبرى

اكبر واخفم فندق في لبنان انشي حديثاً على الطراز المصري فيه ستون غرفة للمناحة تجري فيها وفي حماماتها المياه الباردة والحارة وفيه قاعات فسيحة وصالونات ممتازة وكازينو . قائم على رابية تعلو عن البحر ثمانية متر تطل من جهاته الاربع على البحر والجبل وهو محاط بأشجار الصنوبر مياهه من نبع المبخ المشهورة بشفائها والمعدودة من انقى المياه اللبنانية . يفتح بابه في ٢٠ حزيران سنة ١٩٣٠

VICHY-ETAT

La Reine des Stations Thermales

Allier - France

في سي ملكة محطات المياه المعدنية

آليه - فرنسا

٢٢

خمسون فلماً ناطقاً باللغة الفرنسية

ستعرض في سينما الامبير هذه السنة

اذا نظرنا الى النشاط الذي تبذله مسارح السينما في بيروت والى الاستعدادات العظيمة التي تبديها كل منها وجدنا ان سينما الامبير ياتي في الصف الاول فكما انه كان الاول في اظهار الفلم الناطق في العاصمة اللبنانية كذلك سيبقى الاول في عرض الروايات الممتازة التي بذل لاجلها اقصى الجهد واكبر التضحيات . وقد احصينا الفلما التي ستعرضها سينما الامبير هذه السنة فاذا هي خمسون فلماً ناطقاً باللغة الفرنسية بينها روايات جديدة لموريس شفاليه وماري بل وشارل بوابيه وجاك كاتلان وشارل فائل وجان انكلو وغيرهم من كبار ممثلي المسرح الباريسي لذلك بتنا نرقب بفارغ الصبر افتتاح سينما الامبير في ٢٤ ايلول فالى عشاق الفلم الناطق توف هذه البشري

الراديو باعلى درجة من الاتقان

احسن آلة عرفت الى اليوم هي آلة راديو فيليبس نالت حسن الجوائز بمعرض لوندرا وبراغ . تباع بوكالة فيليبس جادة الافرنسيين .

مدرسة البنات الاهلية

بيروت

عادت الانسة ماري كساب من رحلتها في امريكا واوروبا في اوائل ايلول سنة ١٩٣٠ فتقابل كل من يرغب بمخبرتها ابتداء من الخامس عشر من شهر ايلول كل يوم قبل الظهر من الساعة التاسعة الى الساعة الثانية عشرة . ما عدا يومي السبت والاحد

تفتح المدرسة ابوابها لقبول الطلبة الداخليين بعد ظهر الثلاثاء في ٧ تشرين الاول سنة ١٩٣٠ والطلبة الخارجيين صباح الاربعاء في ٨ تشرين الاول تجري الامتحانات الابتدائية من الساعة الثانية الى الساعة الرابعة والنصف من بعد ظهر يومي الثلاثاء والاربعاء الواقعين في ٧ و ٨ تشرين الاول سنة ١٩٣٠ وذلك في بناية المدرسة في وادي ابو جميل

شهادة الطبيب الالمانيين الكبيرين في مفعول (الفيرلين) و (الفيرتلين)

(شهادة المستشار الصحي الدكتور ج . دياهل محو لاندزرت)

ان الفيرلين والفيرتلين علاج لا يزيل العلة فقط ولكنه يؤثر على موضع العلة نفسه وبعد النجاح العظيم الذي حصل بتأثير الفيرلين والفيرتلين اقول انه العلاج « الوحيد لاعادة الشباب » ولهذا العلاج ميزته على العمليات بانه غير خطر وان له مفعولا بطول مدته اذا استعمل بانتظام

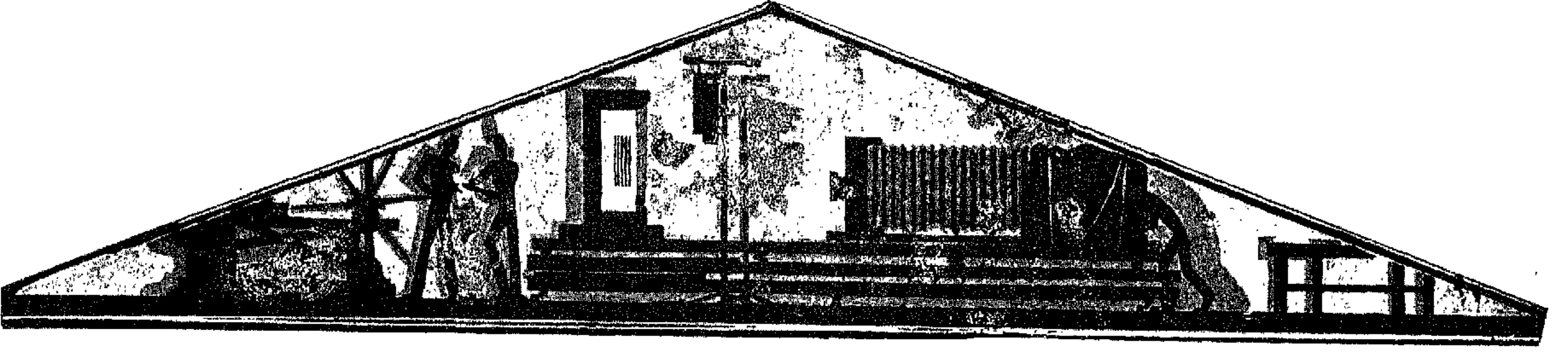
(شهادة الدكتور ه . شميدلر الاخصائي بالامراض الجنسية)

ان جميع نتائج الاكتشافات الحديثة وجميع التجارب العملية التي تمت في معهد الامراض الجنسية من قبل كبار الاطباء استعملت كلها في تحضير الفيرلين والفيرتلين للرجال والفيرتلين للنساء

ومن المؤكد ان كل قوة المجهودات زبدت زيادة كبيرة باضانة مجدد موافق (الفيتامين المعدني الخاضع لتأثيرات الاشعة ماوراء البنفسجية) تباع في معطرة كسيب - باب ادريس

دار المعرض

صاحبها ميشال زكور



فرع الحفر الفوطغرافي (زنكوغراف)

جاهز بالتقن الماكينات واحدها . يصنع - باسعار لا تراحم وبكل سرعة - جميع الكليشيات باي حجم كان ،
من نوع الحفر العميق ، الحفر على شبك ، ملون ، فوطوغراف ، فوطوليتو ، ريتوش - وغيرها على غاية الاتقان والفن

فرع الرسم الفني

مستعد لتقديم الرسوم للاتيكات من ملونة وغيرها ، ورسوم الاعلانات الفنية للجرائد والمجلات والتعليق على
الجدران والتوزيع في الشوارع والمراسم والملاهي . ورسوم « ماركات » من جميع الاصناف ورسوم الكاتالوجات والروزنامات
يقدم « زجاجات » ملونة « بلاك » للاعلان بواسطة السينما من اجل الاشكال والطفما باسعار متهاوده

فرع الطباعة

لقد اشتهر فرع طباعة « المعرض » على جدائة عهده ، بالتقن الطبع ، سواء من جهة النظافة او من اختيار
الحبر والالوان . وقد نخص بالطبوعات الفنية على الطريقة العصرية ، يديره متخصص المالي من بولين ، كارتق المطابع
الاوربية العصرية يقوم باشغال مذهبة ونافزة

فرع علب الكرتون

يصنع جميع اشكال علب الكرتون من علب الدخان والسجائر على اختلافها الى علب الملابس والشوكولاته
واخنويات ، والصابون ، والمريبات ، باية الاتقان وبواسطة مقاطع وماكينات حديثة